



**Register** your

new device on

MyBosch now and

get free benefits:

**bosch-home.com/  
welcome**



# Integruota orkaite

**HRG976N.1**

[lt]

Naudotojo vadovas ir įrengimo instrukcijos

**Daugiau informacijos ieškokite skaitmeniniame vartotojo vadove.**



## Turinys

### NAUDOTOJO VADOVAS

1	Sauga .....	2
2	Daiktinės žalos išvengimas .....	5
3	Aplinkosauga ir taupymas .....	6
4	Susipažinimas .....	7
5	Darbo režimai .....	8
6	Priedai .....	11
7	Prieš pradedant naudoti pirmą kartą .....	12
8	Svarbiausia informacija apie valdymą .....	13
9	Greitasis įkaitinimas .....	14
10	Laiko funkcijos .....	15
11	Garai .....	16
12	Ventiliacijos funkcija „Crisp Finish“ .....	19
13	Įsmeigiamasis termometras .....	19
14	Patiukai .....	21
15	Parankiniai .....	23
16	Apsauga nuo vaikų .....	23
17	Pagrindinės nuostatos .....	24
18	Home Connect .....	25
19	Valymas ir priežiūra .....	27
20	Valymo funkcija Pirolizinis automatinis išsivalymas .....	29
21	Pagalbinė valymo programa .....	30
22	Kalkiu šalinimas .....	30
23	Džiovinimas .....	31
24	Prietaiso durelės .....	31
25	Rėmas .....	34
26	Sutrikimų šalinimas .....	36
27	Utilizavimas .....	38
28	Klientų aptarnavimo tarnyba .....	38
29	Informacija apie laisvąjį ir atvirojo kodo programinę įrangą .....	39
30	Atitikties deklaracija .....	39

31	Viskas pavyks .....	40
----	---------------------	----

32	MONTAVIMO INSTRUKCIJA .....	48
----	-----------------------------	----

32.1	Bendrieji montavimo nurodymai .....	48
------	-------------------------------------	----

## 1 Sauga

Atkreipkite dėmesį į toliau pateiktus saugos nurodymus.

### 1.1 Bendrosios nuorodos

- Atidžiai perskaitykite šią instrukciją.
- Išsaugokite instrukciją bei informaciją apie produkta. Jų gali prireikti vėliau, be to, galėsite ją perduoti naujam prietaiso šeimininkui.
- Jei transportuojant prietaisas buvo pažeistas, nejunkite jo prie elektros tinklo.

### 1.2 Naudojimas pagal paskirtį

Šis prietaisas skirtas tik įmontuoti. Laikykite specialios montavimo instrukcijos. Prietaisus be kištuko gali prijungti tik leidimą turintis kvalifikuotas personalas. Jei žala padaroma netinkamai prijungus prietaisą, netenkate teisės reikalauti garantijos.

Naudokite prietaisą tik:

- ruošdami patiekalus ir gėrimus,
- privačiame namų ūkyje ir uždarose namų aplinkos patalpose,
- iki 4000 m aukščio virš jūros lygio;

### 1.3 Naudotojų rato apribojimas

8 metų ir vyresni vaikai ar asmenys, kurie dėl nepakankamų fizinių, jutiminių ar protinių gebėjimų arba nepakankamos patirties ar nežinojimo negali saugiai valdyti prietaiso gali juo naudotis tik prižiūrimi kito asmens arba jeigu jie yra supažindinti su saugiu prietaiso naudojimu bei suprantą iš to kylančius pavojus.

Vaikams draudžiama žaisti su prietaisu.

Valymo ir naudotojo atliekamų techninės priežiūros darbų vaikai negali atlikti, nebent jiems jau sukako 15 metų ir jie bus prižiūrimi.

Jaunesni nei 8 metų vaikų neturėtų būti arti prietaiso ir jungimo laidų.

#### **1.4 Saugus naudojimas**

Priedą į kamerą visada stumkite tinkama puse.

→ "Priedai", Psl. 11

#### **⚠ ISPĖJIMAS – Gaisro pavojus!**

Kameroje laikomi degūs daiktai gali užsiliepsnoti.

- ▶ Kameroje niekada nelaikykite degių daiktų.
- ▶ Pradėjus sklisti dūmams reikia išjungti prietaisą arba ištraukti iš elektros lizdo kištuką ir kol kas neatidaryti durelių, kad užgesę galbūt įspieskusi liepsna.

Likę maisto likučiai, riebalai ir kepsnių sultys gali užsidegti.

- ▶ Prieš naudodami iš orkaitės, nuo kaitinimo elementų ir priedų pašalinkite stambiausius nešvarumus.

Atidarant prietaiso dureles susidaro oro trauka. Kepimo popierius gali liesti kaitinimo elementus ir užsidegti.

- ▶ Jkaitindami ir ruošdami maistą niekada nedékite kepimo popieriaus nepritvirtinę prie priedų.
- ▶ Kepimo popierių visada supjaustykite pagal matmenis ir prispauskite indu arba kepimo forma.

#### **⚠ ISPĖJIMAS – Pavojus nusideginti!**

Kai naudojamas, prietaisas ir prie jo besiliečiančios dalys įkaista.

- ▶ Rekomenduojama būti atsargiems ir stengtis neliesti kaitinimo elementų.
- ▶ Maži, jaunesni nei 8 metų vaikai turi laikytis atokiai.

Priedai ir indai labai įkaista.

- ▶ Karštus priedus arba indus iš orkaitės visada išimkite puodkélémis.

Alkoholio garai karštoje orkaitėje gali užsidegti. Prietaiso durelės gali jtrūkti. Gali prasiskverbtai karštų garų ir ugnies srautas.

- ▶ Patiekalamams naudokite tik mažus stiprių gérimų kiekius.
- ▶ Nekaitinkite neskiestų spiritinių gérimų ( $\geq 15$  tūr. %) (pvz., skirtų pilti ant maisto).
- ▶ Prietaiso dureles atidarykite atsargiai.

Ekspluatuojant prietaisą teleskopiniai bēgeliai įkaista.

- ▶ Prieš liesdami teleskopinius bēgelius palaukite, kol jie atvés.
- ▶ Karštus teleskopinius bēgelius lieskite tik puodkèle.

#### **⚠ ISPĖJIMAS – Nusiplikimo pavojus!**

Pasiekiamos dalys prietaisui veikiant įkaista.

- ▶ Niekada nelieskite karštų dalių.
- ▶ Pasirūpinkite, kad vaikai laikytuši saugiu atstumu.

Atidarant prietaiso dureles, gali prasiskverbtai karštų garų. Esant tam tikrai temperatūrai garai gali būti nematomai.

- ▶ Prietaiso dureles atidarykite atsargiai.
- ▶ Pasirūpinkite, kad vaikai laikytuši saugiu atstumu.

Dėl vandens karštoje orkaitėje gali susidaryti karštų vandens garų.

- ▶ Niekada nepilkite vandens į karštą kamerą.

#### **⚠ ISPĖJIMAS – Sužeidimų pavojus!**

Subraižytas prietaiso durelių stiklas gali suskiltili.

- ▶ Orkaitės durelių stiklo nevalykite šiurkščiais šveiciamaisiais valikliais ar aštriu metaliniu grandikliu, nes galite subraižyti paviršių.

Prietaisas ir lengvai pasiekiamos dalys gali būti aštřūs.

- ▶ Būkite atsargūs naudodami ir valydami.
- ▶ Jei įmanoma, mūvėkite apsaugines pirštines.

Atidarant ir uždarant prietaiso dureles judantys lankstai gali prispausti.

- ▶ Nelieskite lankstų srities.

Vidinių prietaiso durelių dalių briaunos gali būti aštros.

- ▶ Mūvėkite apsaugines pirštines.

Alkoholio garai karštoje orkaitėje gali užsidegti, todėl prietaiso durelės gali atšokti ir net iškristi. Durelių stiklai gali jtrūkti ir suskilti.

→ "Daiktinės žalos išvengimas", Psl. 5

- ▶ Patiekalamams naudokite tik mažus stiprių gérimų kiekius.
- ▶ Nekaitinkite neskiestų spiritinių gérimų ( $\geq 15$  tūr. %) (pvz., skirtų pilti ant maisto).
- ▶ Prietaiso dureles atidarykite atsargiai.

## **⚠ ISPĖJIMAS – Elektros smūgio pavojus!**

Netinkamai atlikti remonto darbai kelia pavoju.

- ▶ Atlikti prietaiso remonto darbus leidžiamą tik to mokytam personalui.
- ▶ Prietaisą remontuoti leidžiamą tik su originaliomis atsarginėmis dalimis.
- ▶ Jeigu apgadinamas šio prietaiso el. tinklo prijungimo kabelis, jį pakeisti turi mokyti specialistai.

Apgadinta el. tinklo prijungimo kabelio izoliacija kelia pavoju.

- ▶ Saugokite, kad el. tinklo prijungimo kabelis niekada nesiliestų prie karštų prietaiso daļių arba kitų šilumos šaltinių.
- ▶ Saugokite, kad elektros kabelis niekada nesiliestų prie aštrių smaigalių ar briaunų.
- ▶ Elektros kabelio jokiu būdu nesulenkitė, neprispauskite ir nekeiskite jo konstrukcijos. Išskverbusi drėgmė gali sukelti elektros smūgi.
- ▶ Nevalykite prietaiso garu arba aukštū slėgiu valančiais įrenginiais.

Apgadintas prietaisas arba apgadintas el. tinklo prijungimo kabelis kelia pavoju.

- ▶ Niekada nenaudokite apgadinto prietaiso.
- ▶ Norėdami atjungti prietaisą nuo elektros tinklo, niekada netraukite už el. tinklo prijungimo kabelio. Visada traukite už el. tinklo prijungimo kabelio el. tinklo kištuko.
- ▶ Jeigu prietaisas arba el. tinklo prijungimo kabelis apgadinti, tuoju pat ištraukite el. tinklo prijungimo kabelio el. tinklo kištuką arba išjunkite saugiklį saugiklių dėžutėje.
- ▶ Kreipkitės į klientų aptarnavimo tarnybą.  
→ Psl. 38

## **⚠ ISPĖJIMAS – Pavojus uždusti!**

Kyla pavojus, kad vaikai užsimaus arba užsi-vynios pakuotės medžiagas ant galvos ir uždus.

- ▶ Saugokite pakuotės medžiagas nuo vaikų.
- ▶ Neleiskite vaikams žaisti su pakuotės medžiagomis.

Vaikai gali įkvėpti arba praryti smulkų detalių ir uždusti.

- ▶ Saugokite smulkias detales nuo vaikų.
- ▶ Neleiskite vaikams žaisti su smulkiomis detaliemis.

## **1.5 Garai**

Naudodami garų funkciją, laikykite šių nurodymų.

## **⚠ ISPĖJIMAS – Nusiplikimo pavojus!**

Toliau eksplotuojant prietaisą, vandens bakenyje esantis vanduo gali smarkiai įkaisti.

- ▶ Po kiekvieno prietaiso naudojimo garų režimu ištuštinkite vandens bakelį. Kamerose susikaupia karštų garų.
- ▶ Jei eksplotuodami prietaisą naudojate garų režimą, nesilieksite prie kameros. Išsimant priedą gali išsilieti karšto skysčio.
- ▶ Karštą priedą imkite tik su orkaitės pirštine.

## **⚠ ISPĖJIMAS – Gaisro pavojus!**

Dėl karštų paviršių kameroje gali užsidegti degių skysčių garai (garų išmetimas). Prietaiso durelės gali įtrūkti. Gali prasiskverbtis karštų garų ir ugnies srautas.

- ▶ Į vandens bakelį nepilkite jokių degių skysčių (pvz., alkoholinių gėrimų).
- ▶ Į vandens bakelį pilkite tik vandenį arba mūsų rekomenduojamą kalkių šalinimo tirpalą.

## **1.6 Įsmeigiamasis termometras**

### **⚠ ISPĖJIMAS – Elektros smūgio pavojus!**

Naudojant netinkamą įsmeigiamąjį termometrą gali būti pažeista izoliacija.

- ▶ Naudokite tik šiam prietaisui skirtą įsmeigiamąjį termometrą.

### **⚠ ISPĖJIMAS – Sužeidimų pavojus!**

Įsmeigiamasis termometras yra aštrus.

- ▶ Įsmeigiamajį termometrą naudokite atsargiai.

## **1.7 Valymo funkcija**

### **⚠ ISPĖJIMAS – Gaisro pavojus!**

Veikiant valymo funkcijai gali užsidegti atšokę maisto likučiai, riebalai ir kepsnių sultys.

- ▶ Prieš įjungdami valymo funkciją, visada iš kameros pašalinkite didelius nešvarumus.
- ▶ Niekada nevalykite priedų kartu.

Veikiant valymo funkcijai prietaiso išorė labai įkaista.

- ▶ Ant kameros durelių rankenos niekada nekabinkite jokių degių daiktų, pvz., indų šluosčių.
- ▶ Prietaiso priekinė pusė turi būti laisva.
- ▶ Pasirūpinkite, kad vaikai laikytuši saugiu atstumu.

Jei pažeistas durelių sandariklis, per dureles sklinda didelis karštis.

- Sandariklio nešveiskite ir neišimkite!
- Niekada nenaudokite prietaiso, jei sandariklis pažeistas arba jo néra.

### **⚠ ISPĖJIMAS – Rimtos žalos sveikatai pavojus!**

Veikiant valymo funkcijai, prietaisas labai įkaista. Nesylanti padėklų ir formų danga su gadinama ir susidaro nuodingi garai.

- Jūnus valymo funkciją kartu negalima valyti nesylančia danga padengtų padėklų ir formų.
- Niekada nevalykite priedų kartu.

### **⚠ ISPĖJIMAS – Žalos sveikatai pavojus!**

Naudojant valymo funkciją, kamera įkaitinama iki labai aukštos temperatūros, kad sudegtų kepat mėsą, grilio patiekalus ir konditerinius kepinius susidarę likučiai. Tuo metu išsiskiria garai, galintys dirginti gleivinę.

- Veikiant valymo funkcijai intensyviai vėdin-kite virtuvę.
- Patalpoje nebūkite ilgai.
- Pasirūpinkite, kad netoli ese nebūtų vaikų ir gyvūnų.

### **⚠ ISPĖJIMAS – Pavojus nusideginti!**

Veikiant valymo funkcijai kamera labai įkaista.

- Neatidarykite prietaiso durelių.
- Palaukite, kol prietaisas atvés.
- Pasirūpinkite, kad vaikai laikytuši saugiu at-stumu.

**⚠** Veikiant valymo funkcijai, prietaiso išorė labai įkaista.

- Nelieskite prietaiso durelių.
- Palaukite, kol prietaisas atvés.
- Pasirūpinkite, kad vaikai laikytuši saugiu at-stumu.

## **2 Daiktinės žalos išvengimas**

### **2.1 Bendroji informacija**

#### **DĒMESIO!**

Alkoholio garai karštoje orkaitėje gali užsidegti ir visiškai sugadinti prietaisą. Dėl karštos liepsnos prietaiso durelės gali iškilti ir net iškristi. Durelių stiklai gali išrūkti ir suskilti. Sumažėjus slėgiui kamera gali smarkiai deformuotis.

- Nekaitinkite neskiestų spiritinių gérimu ( $\geq 15$  tūr. %) (pvz., skirtų pilti ant maisto).

Jei naudojant prietaisą nustatoma aukštesnė nei  $120^{\circ}\text{C}$  temperatūra, ant kameros dugno susikaupęs vanduo pažeidžia emalį.

- Jei ant kameros dugno yra vandens, nepradékite naudoti.
- Prieš naudodamini nuvalykite vandenį nuo kameros dugno.

Aukštesnėje nei  $50^{\circ}\text{C}$  temperatūroje dėl daikto, sudėtų ant kameros dugno, pradeda kauptis šiluma. Kepimo ir skrudinimo laikas nebeatitiks rekomenduojamo, be to, gali būti pažeistas emalis.

- Ant kameros dugno niekada nedékite jokių priedų, kepimo popieriaus ar folijos.
- Indą ant kameros dugno galite dėti tik nustatę žemęsne nei  $50^{\circ}\text{C}$  temperatūrą.

Silikoninės formos arba plévelės, dangčiai ir priedai su silikonu gali pažeisti kepimo jutiklį. Žalos gali būti pada-ryta ir tuomet, kai neaktyvus kepimo jutiklis.

- Nenaudokite silikoninių formų arba plévelių, dangčių ir priedų su silikonu.
- Kameroje niekada nelaikykite daikto iš silikono.

Karštoje kameroje dėl vandens atsiranda vandens ga-rų. Temperatūros pokytis gali padaryti žalos.

- Niekada nepilkite vandens į karštą kamerą.
- Ant kameros dugno niekada nedékite indo su van-deniu.

Dėl ilgalaikės drégmės kamera ima rūdyti.

- Baigę naudoti išsausinkite kamерą. Tam visiškai atidarykite kameros dureles arba naudokite džiovinimo funkciją.
- Drégnų maisto produktų ilgai nelaikykite uždarytoje kameroje.
- Nelaikykite kameroje maisto.
- Saugokite, kad nieko neprispaustumėte prietaiso durelémis.

Nuo kepimo padékllo lašančios vaisių sultys palieka démių, kurių nebeįmanoma pašalinti.

- Jei vaisinio pyrago vaisiai itin sultingi, nepridékite jų į kepimo padéklą per daug.
- Jei įmanoma, naudokite gilesnes universalias kepi-mo skardas.

Kameros valiklio įpilys į šiltą kameroje pažeidžiamas emalis.

- Niekada nepilkite orkaitės valiklio į šiltą kameroją.
- Prieš kitą įkaitinimą pašalinkite iš kameros ir nuo prietaiso durelių visus likučius.

Labai užsiteršus sandarikliui, prietaiso durelės eksplau-tuojant užsidaro netinkamai. Gali būti pažeistos prieki-nės gretimų baldų plokštės.

- Sandarikliai visada turi būti švarūs.
- Niekada nenaudokite prietaiso, jei sandariklis pa-žeistas arba jo néra.

## **It Aplinkosauga ir taupymas**

Prietaiso durelės gali būti pažeistos ant jų sédantis ar dedant daiktus.

- Nieko nedékite ant prietaiso durelių, ant jų neséskite ir į jas nesiremkite.
- Ant prietaiso durelių nedékite indų arba priedų. Tam tikruose modeliuose uždarant prietaiso dureles priedas gali subraižyti durelių stiklą.
- Priedą į kamerą visada įstumkite iki galio.
- Prie durelių stiklo prigludusi aliuminio folija gali negržtamai pakeisti stiklo spalvą.
- Stebékite, kad aliuminio folija kamerose nesiliestų prie durelių stiklo.

### **2.2 Garai**

Naudodamis garų funkciją, laikykites šių nurodymų.

#### **DÉMESIO!**

Indas su rūdžių pažeistomis vietomis gali sukelti kameros rūdijimą. Rūdijimas gali prasidėti net dėl mažo rūdžių plotelio.

- Nenaudokite surūdijusių indų.

Karštas vanduo vandens bakelyje gali pažeisti garinimo sistemą.

- Į vandens bakelį pilkite tik šaltą vandenį. Jei naudojant prietaisą nustatoma aukštesnė nei 120 °C temperatūra, ant kameros dugno susikaupęs vanduo pažeidžia emalį.
  - Jei ant kameros dugno yra vandens, nepradékite naudoti.
  - Prieš naudodamis nuvalykite vandenį nuo kameros dugno.
- Naudojant kaitinimo būdus su garų funkcija susidaro daug vandens garų. Lašelių latake po kamera susikauplantis kondensatas gali ištakėti ir pažeisti greta esančius baldus.
- Prietaisui veikiant neatidarykite prietaiso durelių arba jas atidarykite kiek įmanoma rečiau.
- Ant valdymo skydelio ar kitų jautrių paviršių patekės kalkių šalinimo tirpalas juos pažeidžia.
- Kalkių šalinimo tirpalą nedelsdamis nuplaukite vandeniui.
- Plaunamas indaplovėje vandens bakelis pažeidžiamas.
- Vandens bakelio neplaukite indaplovėje.
  - Vandens bakelį valykite minkšta servetėle ir įprastu plovikliu.

## **3 Aplinkosauga ir taupymas**

### **3.1 Pakuotės utilizavimas**

Pakuotei naudojamos medžiagos yra nekenksmingos aplinkai, jas galima perdirbti.

- Atskiras dalis išmeskite išrūšiavę.

### **3.2 Energijos taupymas**

Jei laikysitės šių nurodymų, Jūsų prietaisas vartos mažiau elektros energijos.

Prietaisą įkaitinkite tik tuomet, jei tai nurodyta recepte arba rekomenduojamose nuostatose.

→ "Viskas pavyks", Psl. 40

- Jei prietaiso nekaitinsite, sutaupysite iki 20 % elektros energijos.

Naudokite tamsias, juodai lakuotas arba emaliuotas kepimo formas.

- Tokios kepimo formos ypač gerai įkaista.

Prietaisui veikiant dureles atidarykite kuo rečiau.

- Tuomet nepasikeis kameros temperatūra ir nereikės prietaiso kaitinti papildomai.

Kelis patiekalus ruoškite paeiliui arba vienu metu.

- Kamera bus įkaitusi po pirmojo kepimo. Taip sutrumpės kito kepamo pyrago kepimo trukmė.

Jei patiekalą ruošiate ilgiau, likus maždaug 10 minučių iki pabaigos išjunkite prietaisą.

- Liekamosios šilumos pakaks patiekalui paruošti iki galio.

Iš kameros išimkite nenaudojamus priedus.

- Nereikalingų priedų kaitinti nereikėtų.

Prieš kepdamis šaldytus patiekalus, juos atitirpinkite.

- Sutaupysite elektros energijos, kurios reikia patiekalui atitirpinti.

Išjunkite pagrindines nuostatas ekrane.

→ "Pagrindinės nuostatos", Psl. 24

- Išjungus ekrano rodmenis taupoma energija.

#### **Pastaba.**

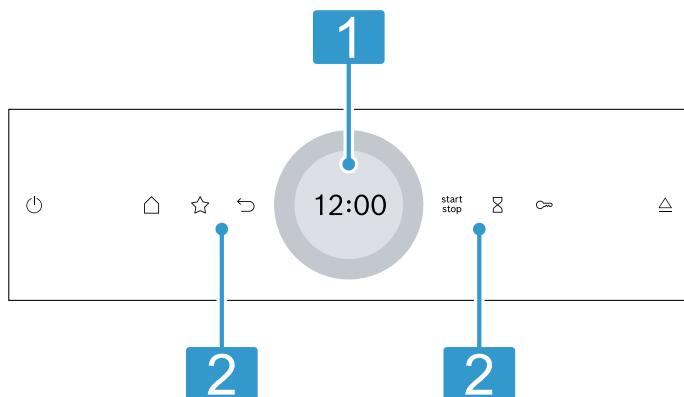
Prietaisas vartoja:

- budėjimo režimu tinkle – maks. 2 W;
- neprijungtas prie tinklo budėjimo režimu ir neveikiant ekranui – maks. 0,5 W.

# 4 Susipažinimas

## 4.1 Valdymo skydelis

Valdymo skydelyje Jūs nustatote visas savo prietaiso funkcijas ir gaunate informacijos apie darbo būseną. Priklausomai nuo prietaiso tipo, paveikslėlyje smulkmenos, pvz., spalva ir forma, gali skirtis.



### 1 Ekranas su nustatymo ratuku

Skaitmeniniu nustatymo ratuku ekrane pasirinksite prietaiso nuostatas.

Ekrane matysite esamas nustatomasių vertes, galimas parinktis arba nurodomuosius tekstus.  
→ "Ekranas", Psl. 7

### 2 Mygtukai

Mygtukais tiesiogiai nustatysite įvairias funkcijas.  
→ "Mygtukai", Psl. 7

## 4.2 Mygtukai

Mygtukais tiesiogiai pasirinksite įvairias funkcijas.

Mygtukas	Funkcija
○	Prietaiso įjungimas arba išjungimas. → "Svarbiausia informacija apie valdymą", Psl. 13
□	Darbo režimų meniu atvėrimas. → "Darbo režimai", Psl. 8
☆	Tiesioginis darbo režimo „Parankiniai“ pasirinkimas. → "Parankiniai", Psl. 23
↶	Viena nuostata atgal.
start stop	Darbo režimo įjungimas arba nutraukimas. → "Svarbiausia informacija apie valdymą", Psl. 13
☒	Laikmačio pasirinkimas. → "Laikmačio nustatymas", Psl. 16

Mygtukas	Funkcija
♾	Spaudžiant maždaug 4 sekundes: apsaugos nuo vaikų aktyvinimas. → "Apsauga nuo vaikų", Psl. 23
△	Norédami išimti vandens bakelį, atidarykite valdymo skydelį. → "Vandens bakelio pripildymas", Psl. 16

## 4.3 Ekranas

Ekranas yra suskirstytas į įvairias sritis.

### Skaitmeninis nustatymo ratukas

Skaitmeniniu nustatymo ratuku ekrane pakeisite nustatomasių vertes.

Pasiekta mažiausioji arba didžiausioji vertė lieka ekranė. Jei reikia, vėl pakeiskite vertę nustatymo ratuku.

### Itin tikslios nustatomosios vertės

Norédami nustatyti itin tikslias nustatymo vertes, pvz., paros laiką minučių tikslumu, atitinkamą nustatymo ratuko sritį paspauskite ir palaikykite apie 1–2 sekundes. Tikslesnės nuostatų vertės rodomas taškais.

### Būsenos indikatorius

Ekrano viršuje rodoma būsenos informacija.

Simbolis	Reikšmė
☒	Aktyvintas laikmatis. → "Laikmačio nustatymas", Psl. 16
♾	Aktyvinta apsauga nuo vaikų. → "Apsauga nuo vaikų", Psl. 23
🔒	Dėl valymo funkcijos arba apsaugos nuo vaikų užrakintos prietaiso durelės. → "Valymo funkcija 'Pirolizinis automatinis išsivalymas'", Psl. 29 → "Pagrindinės nuostatos", Psl. 24
WiFi	WLAN signalo stipris, naudojant Home Connect. Kuo daugiau simbolio linijų užpildyta, tuo stipresnis signalas. Jei simbolis perbrauktas ✘, vadinas, WLAN signalo néra. Jei prie simbolio rodoma „x“ WiFi, néra ryšio su Home Connect serveriu. → "Home Connect ", Psl. 25
💻	Paspaudus Home Connect aktyvinama nuotolinė paleistis. → "Home Connect ", Psl. 25
🔧	Techninei priežiūrai aktyvinta nuotolinė diagnostika naudojant Home Connect. → "Home Connect ", Psl. 25

### Nustatymo sritis

Ekrano viduryje yra nustatymo sritis.

Nustatymo srityje matysite šiuo metu prieinamas parinktis ir jau parinktas nuostatas.

## It Darbo režimai

Meniu ir kitos nustatymo parinktys išdėstyti horizontaliai. Funkcijų parinkčių sąrašai išdėstyti vertikaliai. Norédami slinkti per nustatymo sritį, braukite per ekraną. Norédami pasirinkti funkciją, paspauskite ją ekrane.

→ "Darbo režimo nustatymas", Psl. 13

### Galimi simboliai nustatymo srityje

Simbolis	Reikšmė
✓	Patvirtinkite nustatomają vertę.
○	Atkarkite nustatomają vertę.
△	Keiskite nustatomają vertę veikiant darbo režimui.

**Pastaba.** Mėlyna žyma "new" arba mėlynas taškas prie funkcijos rodo, kad kartu su programėle Home Connect atsiusta nauja funkcija, naujas parakinis arba jūsų prietaiso naujinyss.

## 4.4 Kamera

Naudojant įvairias kameros funkcijas bus lengviau eksplloatuoti prietaisą.

### Rémas

Į kameros rémą įvairiuose lygiuose galima įstumti priedus.

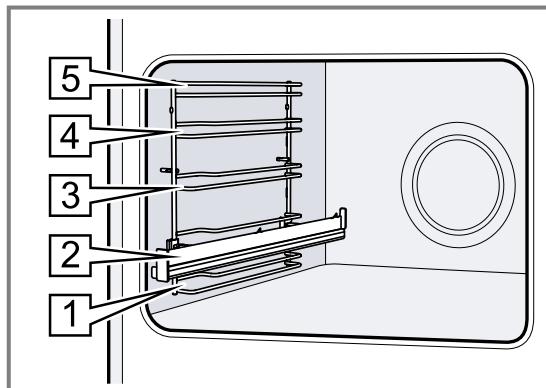
→ "Priedai", Psl. 11

Jūsų prietaise yra 5 įstumimo lygiai. Įstumimo lygiai skaičiuojami iš apačios į viršų.

Atsižvelgiant į prietaiso tipą, viename arba keliuose rémo lygiuose yra ištraukiamieji bégeliai.

Pvz., norédami išvalyti, galite rémą iškabinti.

→ "Rémas", Psl. 34



### Apšvietimas

Kamerą apšviečia viena arba kelios orkaitės lemputės.

## 5 Darbo režimai

Čia pateikiama prietaiso darbo režimų ir pagrindinių funkcijų apžvalga.

Norédami atverti meniu, paspauskite □.

Atidarius prietaiso dureles įsijungia kameros apšvietimas. Jei prietaiso durelės lieka atidarytos ilgiau nei 18 minučių, apšvietimas vėl išsijungia.

Daugumoje darbo režimų apšvietimas įsijungia paleidus darbo režimą. Darbo režimui pasibaigus apšvietimas išsijungia.

### Aušinimo ventiliatorius

Aušinimo ventiliatorius įsijungia ir išsijungia pagal prietaiso temperatūrą. Šiltasoras išeina pro dureles.

### DÉMESIO!

Uždengus ventiliacijos tarpą prietaisas perkaista.

► Neuždenkite ventiliacijos tarpo.

Kad baigus naudoti prietaisas greičiau atvėstų, aušinimo ventiliatorius dar kurį laiką veikia.

### Prietaiso durelės

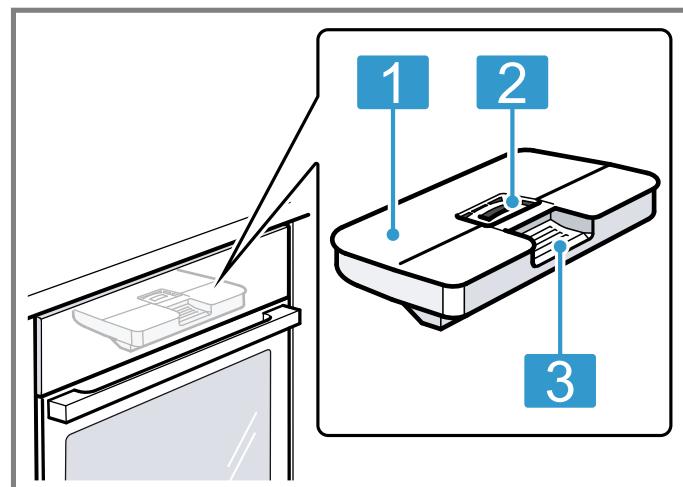
Jeiprietaisui veikiant atidarysite prietaiso dureles, darbo režimas sustos. Kai prietaiso dureles uždarysite, darbo režimas bus automatiškai tēsiamas.

### Vandens bakelis

Vandens bakelio reikia kaitinimo būdams su garų funkcija.

Vandens bakelis yra už valdymo skydelio.

→ "Vandens bakelio pripildymas", Psl. 16



1 Bakelio dangtelis

2 Pripildymo ir ištuštinimo anga

3 Išémimo ir įstumimo rankenėlė

### Darbo režimas naudojimų

Kaitinimo būdai

Norédami savo patiekalus paruošti tinkamai, pasirinkite tiksliai pritaikytus kaitinimo būdus.

→ "Kaitinimo būdai", Psl. 9

→ "Svarbiausia informacija apie valdymą", Psl. 13

<b>Darbo reži- mas</b>	<b>naudojimų.</b>	<b>Darbo reži- mas</b>	<b>naudojimų.</b>
Garai	Kaitinimo būdai su garų funkcija patiekalams ruošti juos tauojant. → "Garai", Psl. 16	Valymas	Pasirinkite kameros valymo funkciją. → "Valymo funkcija 'Pirolizinis automatinis išsivalymas'", Psl. 29 → "Pagalbinė valymo programa", Psl. 30 → "Kalkių šalinimas", Psl. 30 → "Džiovinimas", Psl. 31
Parankiniai	Naudokite savo išsaugotas nuostatas. → "Parankiniai", Psl. 23	Pagrindinės nuostatos	Pritaikomos pagrindinės nuostatos. → "Pagrindinės nuostatos", Psl. 24
Patiekalai	Naudokite jvairiems patiekalams užprogramuotas rekomenduojamias nuostatas. → "Patiekalai", Psl. 21		

**Home Connect**

Su Home Connect orkaitę galite susieti su mobiliuoju įrenginiu bei ją valdyti nuotoliniu būdu, taip pat pasinaudoti visomis galimomis prietaiso funkcijomis.

Atsižvelgiant į prietaiso tipą, Home Connect programėlėje rasite jvairių papildomų prietaiso funkcijų, kuriomis galėsite naudotis. Daugiau informacijos rasite programėlėje.

→ "Home Connect ", Psl. 25

**5.1 Kaitinimo būdai**

Tam, kad savo patiekalams visada galėtumėte pasirinkti tinkamą kaitinimo būdą, nurodysime skirtumus ir naujomo sritis.

Atskiri kaitinimo būdai pažymėti simboliais, kurie padeja juos atpažinti.

Jums pasirinkus kaitinimo būdą, prietaisas rekomenduoja tinkamą temperatūrą arba pakopą. Galite vertes patvirtinti arba keisti nurodytame diapazone.

Kai nustatyta aukščesnė nei 275 °C temperatūra ir 3 grilio pakopa, po maždaug 40 minučių prietaisas temperatūrą sumažina maždaug iki 275 °C ir 1 grilio pakopos.

<b>Simbo- lis</b>	<b>Kaitinimo būdas</b>	<b>Temperatūros diapazonas</b>	<b>Paskirtis ir veikimo būdas</b>
	4D karšto oro srautas	30–275 °C	Mėsai arba kepiniams, kepamiems viename arba keliuose lygiuose. Ventiliatorius kamoje tolygiai paskirsto galinėje sienelėje esančio apvaliojo kaitinimo elemento skleidžiamą karštį.
	Viršutinis / apatinis kaitinimo elementas	30–300 °C	Kepiniams arba mėsai, įprastai kepamiems viename lygyje. Kaitinimo būdas labiausiai tinkta pyragams su sultingais priedais. Karštis tolygiai sklinda iš viršaus ir apačios.
	Švelnus karšto oro srautas	125 – 250 °C	Pasirinkti patiekalai neįkaitinus prietaiso ir juos tauojant ruošiami viename lygyje. Ventiliatorius kamoje tolygiai paskirsto galinėje sienelėje esančio apvaliojo kaitinimo elemento skleidžiamą karštį. Patiekalas palaipsniui ruošiamas naudojant liekamają šilumą. Ruošdami patiekalus garuose prietaiso dureles laikykite uždarytas. Patiekalas palaipsniui ruošiamas naudojant liekamają šilumą. Ruošdami patiekalus garuose prietaiso dureles laikykite uždarytas. Jei net trumpam atidarysite prietaiso dureles, prietaisas toliau šildysis, neišnaudodamas likutinės šilumos. Šis kaitinimo būdas naudojamas energijos sąnaudoms recirkuliniu režimu ir energijos efektyvumo klasei nustatyti.
	Air Fry	30–300 °C	Traškių patiekalų ruošimas viename lygyje, nedideliamė riebalų kiekyje. Ypač tinkta įprastai aliejuje gruzdinamiams patiekalams, pvz., gruzdintoms bulvytėms. Ventiliatorius dideliu greičiu pučia aplink patiekalą grilio kaitinimo elemento perduodamą karštą orą. Oras iš kameros ištraukiamas stipriau.

<b>Simbo- lis</b>	<b>Kaitinimo būdas</b>	<b>Temperatūros diapazonas</b>	<b>Paskirtis ir veikimo būdas</b>
	Švelnusis viršutinis / apatinis kaitinimas	150–250 °C	<p>Pasirinkti patiekalai ruošiami juos taušojant. Karštis sklinda iš viršaus ir apačios.</p> <p>Patiekalas palaipsniui ruošiamas naudojant liekamąjį šilumą. Ruošdami patiekalus garuose prietaiso dureles laikykite uždarytas. Patiekalas palaipsniui ruošiamas naudojant liekamąjį šilumą. Ruošdami patiekalus garuose prietaiso dureles laikykite uždarytas. Jei net trumpam atidarysite prietaiso dureles, prietaisas toliau šildysis, neišnaudodamas likutinės šilumos.</p> <p>Toks kaitinimo būdas naudojamas siekiant, kad energijos sąnaudos būtų įprastos.</p>
	Kepimas griliu su oro recirkuliacijos funkcija	30–300 °C	<p>Paukštienui, visai žuviai ar dideliems mėsos gabalamams kepti. Pakaitomis įsi Jungia ir išsi Jungia grilio kaitinimo elementas ir ventiliatorius. Ventiliatorius karštą orą pučia aplink patiekalą.</p>
	Didysis grilis	Grilio pakopos: 1 = silpnas 2 = vidutinis 3 = galingas	<p>Plokštiems grilyje kepamieems gabalėliams, pavyzdžiu, didkepsniams, dešrelėms ar skrebučiams, kepti. Patiekalams apkepti. Kaista visas paviršius po grilio kaitinimo elementu.</p>
	Mažasis grilis	Grilio pakopos: 1 = silpnas 2 = vidutinis 3 = galingas	<p>Mažiems kiekiams didkepsnių, dešrelių ar skrebučių kepti grilyje. Mažiems kiekiams apkepti. Kaista vidurinis paviršius po grilio kaitinimo elementu.</p>
	Picos kepmo režimas	30–275 °C	<p>Picai ar patiekalams, kuriems reikia didelės kaitros iš apačios, ruošti.</p> <p>Kaista apatinis kaitinimo elementas ir apvalusis kaitinimo elementas galinėje sienelėje.</p>
	Lėtas troškinimas	70–120 °C	<p>Apkeptiems minkštiems mėsos gabalėliams lėtai ir taušojant ruošti neuždengus dangčiu.</p> <p>Neaukštos temperatūros karštis tolygiai paskirstomas iš viršaus ir iš apačios.</p>
	Atitirpinimas	30–60 °C	Užšaldytam maistui atitirpinti jį taušojant.
	Apatinis kaitinimo elementas	30–250 °C	Patiekalams baigtį kepti arba ruošti vandens vonelėje. Kaitinama iš apačios.
	Laikymas šiltai	50–100 °C	Paruoštam maistui šiltai laikyti.
	Indo pašildymas	30–90 °C	Indui pašildyti.

### Kaitinimo būdai su garų funkcija

Kaitinimo būdus su garų funkcija rasite meniu paspaudę "Garai".

<b>Simbo- lis</b>	<b>Kaitinimo būdas</b>	<b>Temperatūros diapazonas</b>	<b>Paskirtis ir veikimo būdas</b>
	Atšviežinimas	80–180 °C	<p>Lékštėse patiekiamiems patiekalams ir kepiniamams pašildyti juos taušojant.</p> <p>Dél tiekiamų garų patiekalai neišsausėja.</p>
	Tešlos kildinimas	30–50 °C	<p>Mielinei tešlai kildinti.</p> <p>Tešla pakyla daug greičiau nei kambario temperatūroje. Tešlos paviršius neišsausėja.</p>

## 5.2 Temperatūra

Įkaitinimo etape daugumoje kaitinimo režimų ekrane pakaitomis rodoma faktinė kameros kaitinimo temperatūra maždaug nuo 30 °C ir nustatytoji temperatūra, pvz., 120/210 °C.

Veikiant įkaitinimo funkcijai optimalus patiekalo įdėjimo laikas yra tada, kai rodoma kameros temperatūra ir nustatytoji temperatūra tampa vienodos.

**Pastaba.** Dél terminės inercijos rodoma temperatūros vertė gali šiek tiek skirtis nuo faktinės temperatūros orkaitėje.

### Liekamosios šilumos indikatorius

Kai prietaisas išjungtas, raudona linija aplink valdymo ratuką rodo kameros liekamąjį šilumą. Kuo labiau kris temperatūra, tuo tamsesnis bus ratukas. Temperatūrai nesiekiant maždaug 60 °C, ratukas visiškai užgėsta.

## 6 Priedai

Naudokite originalius priedus. Jie yra pritaikyti Jūsų prietaisui.

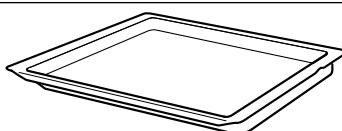
**Pastaba.** Jei priedas įkaista, jis gali deformuotis. Deformacija neturi jokios įtakos veikimui. Priedui atvésus deformacija pranelysta.

### Priedai

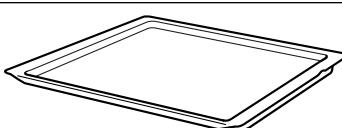
Grotelės



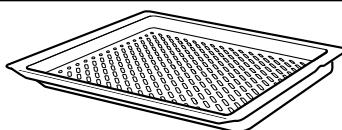
Universalė kepimo skarda



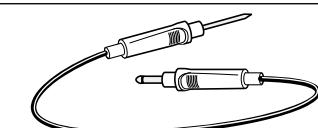
Kepimo padėklas



Karšto oro gruzdintuvė ir grilio padėklas, emaliuotas, skylėtasis



Įsmeigiamasis termometras



Atsižvelgiant į prietaiso tipą, pristatytas priedas gali skirtis.

### Naudojimas

- Pyragų formos
- Apkepo formos
- Indas
- Mėsa, pvz., kepsnys arba grilyje kepami gabalėliai
- Užšaldyti patiekalai
- Sultingi pyragai
- Kepiniai
- Duona
- Dideli kepsniai
- Užšaldyti patiekalai
- Lašantiems skysčiams, pvz., riebalams kepart grilyje ant grotelių, surinkti.
- Padėkle kepamas pyragas
- Maži kepiniai

- Traškiems patiekalamams, kurie dažniausiai kepami aliejuje, pvz., gruzdintoms bulvytėms, kepti.
- Patiekalamams kepti griliu.

Tikslusis kepimas arba ruošimas garuose.  
→ "Įsmeigiamasis termometras", Psl. 19

### 6.1 Užfiksavimo funkcija

Užfiksavimo funkcija neleidžia priedams pakrypti juos ištraukiant.

Priedą galite ištraukti maždaug iki pusės, kol jis užsifiksuos. Apsauga nuo virtimo veikia tik tuomet, kai priedas į kamerą įstumtas tinkamai.

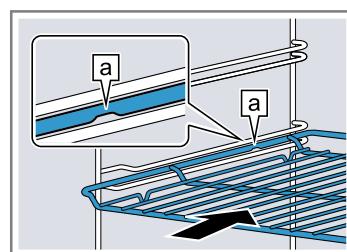
### 6.2 Priedo įstumimas į kamерą

Priedą į kamerą visada stumkite tinkama puse. Tikiuomet bus galima ištraukti priedą iki pusės jam nepakrystant.

1. Apsukite priedą taip, kad įranta **a** būtų nukreipta į priekį ir žemyn.
2. Priedą stumkite tarp vieno įstumimo lygio dviejų kreipiamujų strypelių.

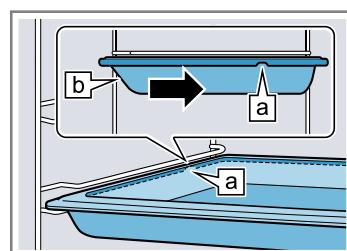
Grotelės

Groteles įstumkite atvira puse link prietaiso durelių ir išlinkiu žemyn ~.



Padėklas  
Pvz., uni-  
versali ke-  
pimo skar-  
da arba ke-  
pimo pa-  
dėklas

Įstumkite padėklą įstrižuoju kraštu **b** link prietaiso durelių.

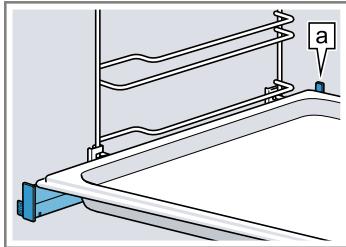


3. Norédami déti priedą įstumimo lygiuose su ištraukiamaisiais bėgeliais, ištraukite ištraukiamuosius bėgelius.

## It Prieš pradedant naudoti pirmą kartą

Grotelės arba padėklas

Dékite priedą taip, kad jis būtų ant galinės ištraukimo sistemos atramos.



**Pastaba.** Visiškai ištraukti ištraukiamieji bégeliai užsifikuoją. Ištraukiamuosius bégelius įstumkite atgal į kamerą šiek tiek spausdami.

4. Įstumkite priedą iki galo, kad jis neliestų prietaiso durelių.

**Pastaba.** Išimkite iš kameros nenaudojamus priedus.

### Priedų derinimas

Kad būtų surenkti lašantys skysčiai, galite kartu naudoti groteles ir universalią kepimo skardą.

1. Groteles ant universalios kepimo skardos uždékite taip, kad abu tarpikliai **a** gale būtų ant universalios kepimo skardos krašto.

## 7 Prieš pradedant naudoti pirmą kartą

Nustatykite parametrus, reikalingus pirmajam paleidimui. Išvalykite prietaisą ir priedus.

### 7.1 Vandens kietumo nustatymas prieš pradedant naudoti pirmą kartą

Prieš pradėdami naudoti pirmą kartą, iš vandens tiekėjo sužinokite savo videntiekio vandens kietumo laipsni. Kad prietaisas galėtų priminti apie artėjantį kalkių šalinimą, turite nustatyti tinkamą vandens kietumo lygį.

#### DÉMESIO!

Nustačius netinkamą vandens kietumo vertę, prietaisas negalės laiku priminti apie kalkių šalinimą.

- Nustatykite tinkamą vandens kietumo vertę.
- Naudojant netinkamus skysčius prietaisas gali būti pažeistas.
- Nenaudokite distiliuoto vandens ar kitų skysčių.
- Naudokite tik šviežią šaltą videntiekio vandenį, suminkštintą vandenį arba mineralinį vandenį be angliai rūgštės.

#### Nuostata

#### Vandens kietumas, mmol/l

#### Vokietijos vandens kietumas, °dH

#### Prancūzijos vandens kietumas, °fH

0 (suminkštintas)<sup>1</sup>

–

–

–

1 (minkštasis)

iki 1,5

iki 8,4

iki 15

2 (vidutinis)

1,5–2,5

8,4–14

15–25

3 (kietas)

2,5–3,8

14–21,3

25–38

4 (labai kietas)<sup>2</sup>

daugiau nei 3,8

daugiau nei 21,3

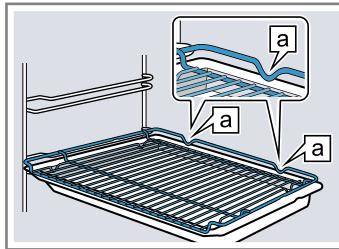
daugiau nei 38

<sup>1</sup> Nustatykite tik kai naudojate minkštintą vandenį.

<sup>2</sup> Taip pat nustatykite mineraliniams vandeniu. Naudokite tik negazuotą mineralinį vandenį.

2. Universalią kepimo skardą įstumkite tarp vieno įstūmimo lygmens dviejų kreipiamujų strypelių. Tuomet grotelės bus virš viršutinio kreipiamomo strypelio.

Grotelės ant universalios kepimo skardos



### 6.3 Kiti priedai

Kitų priedų galite įsigyti klientų aptarnavimo tarnyboje, specializuotose parduotuvėse arba internetu.

Didelį prietaiso įrangos assortimentą rasite internte

arba mūsų brošiūrose:

[www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com)

Priedai priklauso nuo prietaiso modelio. Pirkdami visa da nurodykite tikslų savo prietaiso pavadinimą (E Nr.). Apie Jūsų prietaisui tinkančius priedus teiraukitės interne

to parduotuvėje arba klientų aptarnavimo tarnyboje.

## 7.2 Pirmojo paleidimo veiksmai

Prijungę prietaisą prie elektros tinklo, paleisdami pirmą kartą turite pasirinkti prietaiso nuostatas. Nuostatos ekrane parodomos po kelių minučių.

1. Ijunkite prietaisą paspausdami ○.
  - ✓ Rodoma pirmoji nuostata.
  2. Jei reikia pakeisti nuostatą, paspauskite vieną iš sąraše esančių verčių arba pakeiskite vertę nustatymo ratuku.
- Galimos nuostatos:
- Kalba
  - Home Connect → "Home Connect", Psl. 25
  - Paros laikas  
→ "Paros laiko nustatymas", Psl. 25
  - Vandens kietumas  
→ "Vandens kietumo nustatymas prieš pradedant naudoti pirmą kartą", Psl. 12
3. Paspauskite ✓ ir perjunkite kitą nuostatą.
  4. Perjunkite kiekvieną nuostatą ir prieikus ją pakeiskite.
  - ✓ Pakeitus paskutinę nuostatą ekrane nurodoma, kad pirmojo paleidimo veiksmai baigtis.
  5. Kad prieš pirmą kartą išsijungiant kaitinimui būtų patirkintas prietaiso veikimas, vieną kartą atidarykite ir uždarykite prietaiso dureles.

## 7.3 Prietaiso valymas prieš naudojant pirmą kartą

Prieš pirmą kartą ruošdami patiekalus prietaise, išvalykite kamerą ir priedus.

1. Iš kameros išimkite gaminio informacinius dokumentus ir priedus. Patirkinkite, ar kameros viduje nėra pakuočės likučių, pvz., stiroporo rutuliukų, ir nuplēskite lipniają juostą nuo prietaiso arba iš jo vidaus.
2. Lygius kameros paviršius nuvalykite minkštą drėgna šluoste.
3. Ijunkite prietaisą paspausdami ○.
4. Pripildykite vandens bakelį.  
→ "Vandens bakelio pripildymas", Psl. 16
5. Nustatykite šias nuostatas:

Kaitinimo būdas	4D karšto oro srautas 
Temperatūra	didžiausia
Garų tiekimas	3
Trukmė	1 val.

- "Svarbiausia informacija apie valdymą", Psl. 13
6. Ijunkite darbo režimą.
    - Kol prietaisas kaista, vėdinkite virtuvę.
    - ✓ Trukmei pasibaigus pasigirsta signalas. Ekrane parikiama nuoroda, kad darbo režimas baigtas.
  7. Išjunkite prietaisą paspausdami ○.
  8. Prietaisui atvésus, lygius kameros paviršius nuvalykite plovimo šarmo tirpalu ir plovimo šluoste.
  9. Priedus kruopščiai nuvalykite plovimo šarmo tirpalu ir šluoste arba minkštū ūpečiu.
  10. Ištušinkite vandens bakelį ir išsausinkite kamerą.  
→ "Po kiekvieno darbo su garais režimo", Psl. 18

# 8 Svarbiausia informacija apie valdymą

## 8.1 Prietaiso įjungimas

- Ijunkite prietaisą paspausdami ○.
- ✓ Ekrane rodomas meniu.

## 8.2 Prietaiso išjungimas

Jei prietaiso nenaudosite, ji išjunkite. Jei ilgesnį laiką neatliekate jokių valdymo veiksmų, prietaisas automatiškai išsijungia.

- Išjunkite prietaisą paspausdami ○.
- ✓ Prietaisas išsijungia. Vykdomas funkcijos sustabdomos.
- ✓ Ekrane rodomas paros laikas ir liekamosios šilumos indikatorius.

## 8.3 Darbo režimo paleidimas

Kiekvieną darbo režimą reikės įjungti ranka.

### DĖMESIO!

Jei naudojant prietaisą nustatoma aukštesnė nei 120 °C temperatūra, ant kameros dugno susikaupęs vanduo pažeidžia emalį.

- Jei ant kameros dugno yra vandens, nepradékite naudoti.
- Prieš naudodamis nuvalykite vandenį nuo kameros dugno.
- Ijunkite darbo režimą paspausdami .
- ✓ Ekrane rodomas nuostatos.

## 8.4 Darbo režimo sustabdymas

Galite trumpam nutraukti darbo režimą ir vėl jį tėsti.

1. Norédami nutraukti darbo režimą, paspauskite .
2. Norédami tėsti darbo režimą, dar kartą paspauskite .

## 8.5 Darbo režimo nustatymas

Kai įjungiate prietaisą, ekrane rodomas meniu.

1. Norédami peržiūrėti, kokias parinktis galite pasirinkti, braukite per ekrana.
- Norédami slinkti per meniu ir nustatymo parinktis, braukite dešinėn arba kairėn.
- Norédami slinkti per parinkčių sąrašus, braukite žemyn arba aukštyn.
2. Norédami pasirinkti funkciją, paspauskite ją ekrane.
- ✓ Atnižvelgiant į pasirinktą funkciją, rodomas galimos nustatomosios vertės arba kitos parinktys.
3. Jei prieikytų grįžti per vieną nuostatą atgal, paspauskite ↵.
4. Norédami pakeisti nustatomasių vertes, naudokite skaitmeninį nustatymo ratuką:
  - Braukite per nustatymo ratuką pagal laikrodžio rodyklę arba, jei reikia, prieš laikrodžio rodyklę.
  - Arba paspauskite atitinkamą nustatymo ratuko vietą.
5. Patvirtinkite nuostatą paspausdami ✓.
6. Ijunkite darbo režimą paspausdami .

**7. Darbo režimui pasibaigus:**

- Jei reikia, galite pasirinkti kitas nuostatas ir darbo režimą paleisti iš naujo.
- Kai patiekalas paruoštas, išjunkite prietaisą pa-spausdami ☰.

**Pastaba.** Savo nuostatas galite išsaugoti kaip "Parankiniai" ☆ ir vėl jas naudoti.

→ "Parankiniai", Psl. 23

## 8.6 Kaitinimo būdo ir temperatūros nustatymas

**1. Meniu paspauskite "Kaitinimo būdai".**

- 2. Paspauskite pageidaujamą kaitinimo būdą.**  
**3. Paspauskite temperatūrą, nurodytą °C, arba, atsižvelgdami į kaitinimo būdą, nustatymo pakopą.**  
**4. Nustatymo ratuku nustatykite temperatūrą.**  
**5. Patvirtinkite nustatytą temperatūrą, ekrane paspausdami ✓.**

Jei reikia, galite pasirinkti kitas nuostatas:

- → "Greitasis įkaitinimas", Psl. 14
- → "Laiko funkcijos", Psl. 15
- → "Garai", Psl. 16
- → "Ventiliacijos funkcija „Crisp Finish“", Psl. 19
- → "Įsmeigiamasis termometras", Psl. 19

**6. Ijunkite darbo režimą paspausdami start stop.**

✓ Prietaisas pradeda kaisti.

✓ Ekrane rodomas nustatomosios vertės ir laikas, kurį jau veikia darbo režimas.

**7. Darbo režimui pasibaigus:**

- Jei reikia, galite pasirinkti kitus nuostatus ir darbo režimą paleisti iš naujo.
- Kai patiekalas paruoštas, išjunkite prietaisą pa-spausdami ☰.

**Pastaba.** Savo patiekalui tinkamiausią kaitinimo būdą rasite kaitinimo būdų apraše.

→ "Kaitinimo būdai", Psl. 9

## Kaitinimo būdo keitimas

Jei pakeisite kaitinimo būdą, bus atkurtos ir kitos nuostatos.

**1. Paspauskite start stop.**

**2. Paspauskite ↵.**

**3. Paspauskite pageidaujamą kaitinimo būdą.**

**4. Iš naujo nustatykite darbo režimą ir jį paleiskite pa-spausdami start stop.**

## Temperatūros keitimas

Ijungę darbo režimą galite bet kada pakeisti temperatūrą.

**1. Ekrane paspauskite ^.**

**2. Paspauskite „Temperatūra“.**

**3. Nustatymo ratuku pakeiskite temperatūrą.**

## 9 Greitasis įkaitinimas

Jei norite taupyti laiką, nustatę aukštesnę nei 100 °C temperatūrą galite sutrumpinti įkaitinimo trukmę pasirinkdamis greitojo įkaitinimo funkciją ☷.

Greitojo įkaitinimo funkciją galima naudoti šiemis kaitinimo būdams:

- 4D karšto oro srautas ☰

**4. Patvirtinkite pakeitimą, ekrane paspausdami ✓.**

- ✓ Pakeitimas patvirtinamas.

## 8.7 Informacijos rodomas

Dažniausiai prietaise rodoma informacija apie šiuo metu veikiančią funkciją. Kai kurią informaciją prietaisas parodo automatiškai, pvz., susijusią su įspėjimais arba komandų patvirtinimu.

**1. Paspauskite ⓘ "Informacija".**

- ✓ Informacija rodoma kelias sekundes.

**2. Norėdami peržiūrėti visą nuorodos turinį, braukite per ekraną.**

**3. Nuorodą galite išjungti paspausdami ↵.**

## 8.8 Valdymas laikantis šabo reikalavimų

Jei norite valdyti prietaisą laikydamos šabo reikalavimus, naudokite laiko funkcijas ir pakeiskite pagrindines apšvietimo nuostatas.

**Pastaba.** Jei prietaisui veikiant atidarysite prietaiso dureles, prietaisas nebekais. Kai prietaiso dureles uždarysite, jis kais toliau. Norėdami prietaisą valdyti pagal šabo reikalavimus, prietaiso dureles atidarykite tik baigę naudoti.

**1. Pagrindinę nuostatą „Apšvietimas“ pakeiskite į „Vi-sada išjungta“.**

→ "Pagrindinės nuostatos", Psl. 24

Tuomet kameros apšvietimas bus visada išjungtas ir eksplotuojant prietaisą, ir atidarius prietaiso dureles.

**2. Nustatykite norimą darbo režimą.**

→ "Darbo režimo nustatymas", Psl. 13

→ "Kaitinimo būdo ir temperatūros nustatymas", Psl. 14

**3. Nustatykite norimą darbo režimo trukmę.**

→ "Trukmés nustatymas", Psl. 15

→ "Laiko funkcijos", Psl. 15

**4. Paspausdami "Pabaiga" nustatykite paros laiką, kada darbo režimas turi būti baigtas.**

→ "Pabaigos laiko nustatymas", Psl. 15

→ "Laiko funkcijos", Psl. 15

**5. Maistą į kamерą dėkite prieš pradedant prietaisui kaisti.**

**6. Ijunkite darbo režimą paspausdami start stop.**

✓ Ekrane rodomas iki paleidimo likęs laikas. Prietaise i Jungtas laukimo režimas.

✓ Kai pasiekiamas apskaičiuotas pradžios laikas, prie-

taisas pradeda kaisti ir skaičiuojama trukmė.

**7. Darbo režimui pasibaigus išsimkite patiekalus iš ka-**

meros. Maždaug po 15–20 minučių prietaisas auto-

matiškai išsiungia.

**Pastaba.** Jei reikia, vėl pakeiskite pagrindinę apšvie-

timos nuostatą.

- Viršutinis / apatinis kaitinimo elementas ☰

## 9.1 Greitojo įkaitinimo nustatymas

Kad patiekalas būtų ruošiamas kuo tolygiau, patiekalą į kamерą dėkite tik pasibaigus greitajam įkaitinimui.

**Pastaba.** Trukmę nustatykite tik pasibaigus greitojo įkaitinimo laikui.

- Nustatykite tinkamą kaitinimo būdą ir aukštesnę nei 100 °C temperatūrą.  
Nustačius aukštesnę nei 200 °C temperatūrą, greitasis įkaitinimas išjungia automatiškai.
- Paspauskite "Greitasis įkaitinimas".
- ✓ Simbolis šviečia raudonai.
- Ijunkite darbo režimą paspausdami .

- ✓ Išjungia greitojo įkaitinimo funkcija.
- ✓ Pasibaigus greitojo įkaitinimo laikui, pasigirsta signalas. Simbolis vėl šviečia baltais.
- 4. Idėkite maistą į kamерą.

### Greitojo įkaitinimo nutraukimas

- Ekrane paspauskite .
- Paspauskite "Greitasis įkaitinimas".
- ✓ Simbolis vėl šviečia baltais.

## 10 Laiko funkcijos

Ijungę darbo režimą galite nustatyti trukmę ir paros laiką, kada darbo režimas turi būti baigtas. Laikmatis ir darbo režimas nustatomi atskirai.

### Laiko funkcija Paskirtis

Trukmė	Jei nustatote režimo trukmę, jai pasibaigus automatiškai išjungiamas prietaiso kaitinimas.
Pabaiga	Trukmės nuostatose galite pasirinkti paros laiką, kada režimas turi išsi-jungti. Prietaisas išjungia automatiškai, kad darbo režimas būtų užbaigtas pageidaujamu paros laiku.
Laikmatis	Laikmatį galite nustatyti atskirai nuo režimo. Tai neturės įtakos prietaiso veikimui.

### 10.1 Trukmės nustatymas

Galite nustatyti daugiausia 24 valandų veikimo trukmę.

**Reikalavimas.** Nustatytas darbo režimas ir temperatūra arba pakopa.

- Paspauskite "Trukmė".
- Norédami nustatyti trukmę, paspauskite atitinkamą laiko vertę, pvz., valandą "h" arba minutes "min".
- ✓ Pasirinkta vertė pažymima mėlyna spalva.
- Nustatymo ratuku nustatykite trukmę.  
Jei reikia, paspausdami atkurkite nustatomąją vertę.
- Norédami patvirtinti nustatytą trukmę, ekrane paspauskite ✓.
- Ijunkite darbo režimą paspausdami .
- ✓ Prietaisas pradeda kaisti ir skaičiuojama trukmė.
- ✓ Trukmei pasibaigus pasigirsta signalas. Ekrane pateikiama nuoroda, kad darbo režimas baigtas.
- Trukmei pasibaigus galima atlikti šiuos veiksmus:
  - Jei reikia, galite pasirinkti kitas nuostatas ir darbo režimą paleisti iš naujo.
  - Kai patiekalas paruoštas, išjunkite prietaisą paspausdami .

### Trukmės keitimas

Trukmę galite keisti bet kada.

- Ekrane paspauskite .
- Paspauskite „Trukmė“ .
- Nustatymo ratuku pakeiskite trukmę.
- Patvirtinkite pakeitimą, ekrane paspausdami ✓.
- ✓ Pakeitimas patvirtinamas.

### Trukmės skaičiavimo nutraukimas

Bet kuriuo metu galite nutraukti skaičiuojamą trukmę.

- Ekrane paspauskite .

- Paspauskite „Trukmė“ .

- Atkurkite trukmę paspausdami .

**Pastaba.** Darbo režimuose, kuriuose visada reikia trukmés, prietaisas iš anksto nustato prieš tai parinktą vertę.

- Patvirtinkite pakeitimą, ekrane paspausdami ✓.
- ✓ Pakeitimas patvirtinamas.

### 10.2 Pabaigos laiko nustatymas

Paros laiką, kada turi būti baigtas darbo režimas, galite nukelti 24 valandoms.

#### Pastabos

- Kad patiekalas būtų ruošiamas optimaliai, išjungus darbo režimui pabaigos laiko nekeiskite.
- Kad maisto produktai nesugestų, nelaikykite jų kameroje per ilgai.

#### Reikalavimai

- Nustatytas darbo režimas ir temperatūra arba pakopą.
- Nustatyta trukmė.
- Paspauskite "Pabaiga".
- Norédami nustatyti paros laiką, paspauskite valandų arba minučių rodmenį.
- ✓ Pasirinkta vertė pažymima mėlyna spalva.
- Nustatymo ratuku nukelkite paros laiką.  
Jei reikia, paspausdami atlikite nustatomosios vertės atstatai.
- Norédami patvirtinti nustatytą paros laiką, ekrane paspauskite ✓.
- Ijunkite darbo režimą paspausdami .
- ✓ Ekrane rodomas iki paleidimo likęs laikas. Prietaise išjungtas laukimo režimas.
- ✓ Kai pasiekiamas apskaičiuotas pradžios laikas, prietaisas pradeda kaisti ir skaičiuojama trukmė.
- ✓ Trukmei pasibaigus pasigirsta signalas. Ekrane pateikiama nuoroda, kad darbo režimas baigtas.
- Trukmei pasibaigus galima atlikti šiuos veiksmus:
  - Jei reikia, galite pasirinkti kitus nuostatus ir darbo režimą paleisti iš naujo.
  - Kai patiekalas paruoštas, išjunkite prietaisą paspausdami .

### Pabaigos laiko keitimas

Kad patiekalas būtų paruoštas kuo geriau, nustatyta pabaigos laiką, jei reikia, keiskite tik prieš išjungdamis darbo režimą ir kol neskaiciuojama trukmę.

- Sustabdykite režimą paspausdami .
- Paspauskite „Pabaigos laikas“ .
- Nustatymo ratuku pakeiskite pabaigos laiką.

## It Garai

4. Patvirtinkite pakeitimą, ekrane paspausdami ✓.
5. Ijunkite darbo režimą paspausdami .

### Pabaigos laiko nutraukimas

Galite bet kada panaikinti nustatytą pabaigos laiką.

1. Sustabdykite režimą paspausdami .

2. Paspauskite „Pabaigos laikas“ .

3. Atkurkite pabaigos laiką paspausdami .

**Pastaba.** Darbo režimuose, kuriuose visada reikia trukmės, prietaisas atkuria laiką, kada trukmė turi baigtis, ir nustato kitą galimą paros laiką.

4. Patvirtinkite pakeitimą, ekrane paspausdami ✓.

5. Ijunkite darbo režimą paspausdami .

## 10.3 Laikmačio nustatymas

Laikmatis ir darbo režimas veikia atskirai. Laikmatyje galite nustatyti daugiausia 24 valandas. Virtuviniams laikmačiams priskirtas specialus signalas, todėl tikrai suprasite, ar skamba virtuvinius laikmatus, ar trukmės pabaigos signalas.

**Reikalavimas.** Jei prietaisas išjungtas, pirmiausia paspauskite ekraną. Mygtukas šviečia.

1. Paspauskite .
2. Norėdami nustatyti laikmatį, ekrane paspauskite atitinkamą laiko vertę, pvz., minucių rodmenį "m" arba sekundžių rodmenį "s".
- ✓ Pasirinkta vertė pažymima mėlyna spalva.
3. Nustatymo ratuku nustatykite laikmatį.

- Norėdami nustatyti tikslias vertes, pvz., sekundžių tikslumu, atitinkamą nustatymo ratuko sričių spauskite ir palaukykite apie 1–2 sekundes. Tikslės nuostatų vertės rodomas taškais.
- Jei reikia, paspausdami  atkurkite nustatomąją vertę.

4. Norėdami paleisti laikmatį, ekrane ilgai spauskite .

- ✓ Laikmatis veikia.

- ✓ Kai prietaisas išjungiamas, laikmatis ekrane veikia ir toliau.

- ✓ Kai prietaisas išjungtas, ekrane rodomas veikiančio darbo režimo nuostatos. Būsenos indikatorius rodomas laikmatis.

- ✓ Pasibaigus laikmačio laikui pasigirsta signalas. Ekrane rodoma pastaba, kad pasibaigė laikmačio laikas.

### Laikmačio trukmės keitimas

Laikmačio trukmę galite keisti bet kada.

1. Jei laikmačio laikas skaičiuojamas fone, iš pradžių laikmatį pasirinkite paspausdami .
2. Paspauskite .
3. Nustatymo ratuku pakeiskite laikmačio trukmę.
4. Patvirtinkite paspausdami .

### Laikmačio veikimo nutraukimas

Laikmačio veikimą galite bet kada nutraukti.

1. Jei laikmačio laikas skaičiuojamas fone, iš pradžių laikmatį pasirinkite su .
2. Paspauskite .
3. Su  atlikite laikmačio atstatą.

## 11 Garai

Ijunge garų funkciją maistą paruošite ji tausodami. Galite naudoti kaitinimo būdus su garais arba nustatę kai kuriuos kaitinimo būdus papildomai įjungti garų tiekimą.

### ⚠ ISPĖJIMAS – Nusiplikimo pavoju!

Atidarant prietaiso dureles, gali prasiskverbtai karštų garų. Esant tam tikrai temperatūrai garai gali būti nematomai.

- Prietaiso dureles atidarykite atsargiai.
- Pasirūpinkite, kad vaikai laikytuosi saugiu atstumu.

## 11.1 Prieš kiekvieną darbo režimą su garais

Prieš kiekvieną darbo režimą su garais įsitikinkite, kad prietaise yra pakankamai vandens.

### Vandens bakelio pripildymas

### ⚠ ISPĖJIMAS – Gaisro pavoju!

Dėl karštų paviršių kameroje gali užsidegti degių skystių garai (garų išmetimas). Prietaiso durelės gali įtrūkti. Gali prasiskverbtai karštų garų ir ugnies srautas.

- Į vandens bakelį nepilkite jokių degių skystių (pvz., alkoholinių gėrimų).
- Į vandens bakelį pilkite tik vandenj arba mūsų rekomenduojamą kalkiu šalinimo tirpalą.

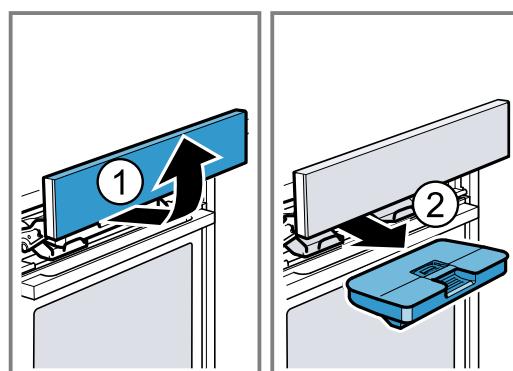
### ⚠ ISPĖJIMAS – Pavoju nusideginti!

Prietaisiui veikiant vandens bakelis gali įkaisti.

- Prietaisiui nustojojus veikti palaukite, kol vandens bakelis atvės.
- Išimkite vandens bakelį iš bakelio angos.

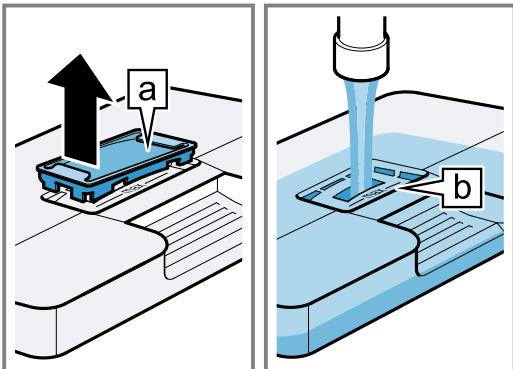
**Reikalavimas.** Nustatytas tinkamas vandens kietumas.

1. Paspauskite .
- ✓ Valdymo skydelis automatiškai pastumiamas į priekį.
2. Valdymo skydelį abiem rankomis patraukite į priekį, tada stumkite į viršų, kol užsifiksuos .
3. Ištraukite vandens bakelį iš bakelio angos .

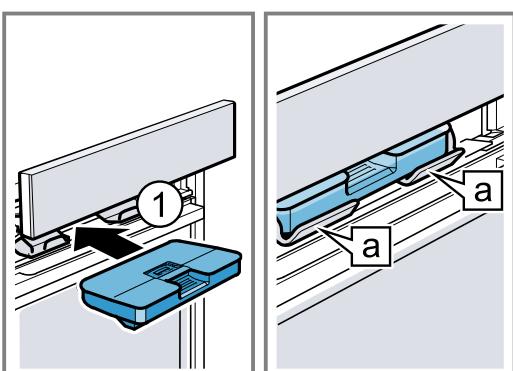


4. Prispauskite dangtelį prie vandens bakelio išilgai sandariklio, kad iš vandens bakelio išbėgtų vanduo.
5. Nuimkite nuo vandens bakelio dangtelį .

6. Į vandens bakelį įpilkite vandens iki žymos „maks.“ [b].



7. Vėl įdėkite dangtelį į vandens bakelio angą.  
8. Įstatykite pripildytą vandens bakelį ①. Atkreipkite dėmesį, kad vandens bakelis užsifiksuočia už laikiklių [a]



9. Valdymo skydelį lėtai pastumkite žemyn, tada spauskite atgal, kol valdymo skydelis visiškai užsidarys.

## 11.2 Darbo režimų su garų funkcija nustatymo parinktys

Nustatę darbo režimus su garų funkcija galite ruošti įvairiausius patiekalus.

### Kaitinimo būdai su garų funkcija

Galite naudotis vienu iš daugelio kaitinimo būdų su garų funkcija. Maistas ruošiamas garuose jį tausoja.

#### DĖMESIO!

Naudojant kaitinimo būdus su garų funkcija susidaro daug vandens garų. Lašelių latake po kamera susikaupiantis kondensatas gali ištakėti ir pažeisti greta esančius baldus.

- Prietaisui veikiant neatidarykite prietaiso durelių arba jas atidarykite kiek įmanoma rečiau.

### Atšviežinimas

Ijungę atšviežinimo funkciją galite pašildyti jau paruoštą maistą jį tausodami arba kepti išvakarėse paruoštus kepinius.

### Tešlos kildinimas

Parinkus tešlos kildinimo kaitinimo būdą su garų funkcija , mielinė tešla pakils daug greičiau nei kambario temperatūroje ir neišsausės.

## Garų tiekimas

Kai ruošiant maistą naudojama garų srauto funkcija, prietaisui veikiant įvairiais intervalais į kamerą leidžiami garai. Ant ruošiamo maisto paviršiaus susiformuoja traški pluta, jos paviršius spindi. Mėsos vidus yra sultingas, o jos dydis sumažėja minimaliai.

Garų tiekimą galima derinti su toliau nurodytomis funkcijomis:

- Kaitinimo būdai → Psl. 14
  - 4D karšto oro srautas
  - Viršutinis / apatinis kaitinimo elementas
  - Kepimas griliu su oro recirkuliacijos funkcija
  - Laikymas šiltai
- → "Patiekalai", Psl. 21
- → "Išmeigiamasis termometras", Psl. 19

### Garų išleidimas

Ijungę garų išleidimo funkciją galite tam tikrais intervalais tikslingai išleisti intensyvų garų srautą. Ypač gražiai pakyla duona ir bandelės, jos tampa traškios ir įgauna gražią spalvą.

Prietaisas maždaug kas 3–5 minutes į kamerą išleidžia garų rūką. Atsižvelgiant į darbo režimą, garų srautą galima aktyvinti kelis kartus.

Garų srautas gali būti tiekiamas veikiant šioms funkcijomis:

- Kaitinimo būdai → Psl. 14
  - 4D karšto oro srautas
  - Viršutinis / apatinis kaitinimo elementas
  - Kepimas griliu su oro recirkuliacijos funkcija
- → "Išmeigiamasis termometras", Psl. 19

**Pastaba.** Garų srautą naudokite tik nustatę aukštesnę nei 120 °C kameros temperatūrą.

## 11.3 Garų tiekimo nustatymas

### Reikalavimai

- Atkreipkite dėmesį į kiekvienam darbo režimui pauteiktus duomenis.  
→ "Darbo režimų su garų funkcija nustatymo parinktys", Psl. 17
- Vandens bakelis pripildytas. Jei veikiant darbo režimui ištuštėja vandens bakelis, ekrane pateikiama nuoroda. Darbo režimas veikia be garų tiekimo.  
→ "Vandens bakelio pripildymas", Psl. 16
- 1. Meniu paspauskite pageidaujamą darbo režimą.
- 2. Pasirinkite darbo režimo nuostatas, pvz., kaitinimo būdą ir temperatūrą.
- 3. Paspauskite "Garų tiekimas".
- 4. Nustatymo ratuku nustatykite garų tiekimo pakopą.

Garų tiekimo pa-	Garų tiekimas
kopa	
1	mažas
2	vidutinis
3	didelis

- 5. Norėdami patvirtinti nustatytą garų tiekimo pakopą, ekrane paspauskite .
- 6. Ijunkite darbo režimą paspaudami .
- ✓ Prietaisas pradedą kaisti.
- ✓ Ekrane rodomas nustatomosios vertės ir laikas, kurį jau veikia darbo režimas.
- 7. Kai patiekalas paruoštas, išjunkite prietaisą paspaudami .

8. Ištušinkite vandens bakelį ir išsausinkite kamerą.  
→ "Po kiekvieno darbo su garais režimo", Psl. 18

### Garų tiekimo keitimas

Garų tiekimą galite bet kada pakeisti arba deaktyvinti.

1. Ekrane paspauskite ^.
2. Paspauskite „Garų tiekimas“ ☰.
3. Nustatymo ratuku pakeiskite garų tiekimo nuostatą arba garų tiekimą deaktyvinkite.
4. Patvirtinkite pakeitimą, ekrane paspausdami ✓.
- ✓ Pakeimas patvirtinamas.

### 11.4 Garų srauto nustatymas

#### Reikalavimai

- Atnkreipkite dėmesį į kiekvienam darbo režimui pateiktus duomenis.  
→ "Darbo režimų su garų funkcija nustatymo parinktys", Psl. 17
  - Vandens bakelis pripildytas. Jei veikiant darbo režimui ištušėja vandens bakelis, ekrane pateikiama nuoroda. Darbo režimas nutraukiamas.  
→ "Vandens bakelio pripildymas", Psl. 16
  - 1. Meniu paspauskite pageidaujamą darbo režimą.
  - 2. Pasirinkite darbo režimo nuostatas, pvz., kaitinimo būdą ir temperatūrą.
  - 3. Junkite darbo režimą paspausdami start stop.
  - 4. Pageidaujamu laiku ekrane paspauskite ^.  
Garų srautą naudokite tik prietaisui visiškai įkaitus.
  - 5. Paspauskite ☰ "Garų išleidimas".
  - ✓ Simbolis ☰ šviečia raudona spalva ir prietaisas kaitina vandenį.
  - 6. Vandeniu įkaitus dar kartą paspauskite ☰ "Garų išleidimas".
- Pastaba.** Jei aktyvintas greitasis įkaitinimas §§, garų srautas išleidžiamas tik pasibaigus greitojo įkaitinimo laikui.
- ✓ Aktyvinamas garų srautas ir prietaisas maždaug 3–5 minutes į kamerą leidžia garų rūkų.
  - ✓ Pasibaigus garų srauto tiekimo laikui, darbo režimas įprastai veikia toliau. Tam tikruose darbo režimuose garų srautą galima aktyvinti dar kartą.
  - 7. Kai patiekalas paruoštas, išjunkite prietaisą paspausdami ⓟ.
  - 8. Ištušinkite vandens bakelį ir išsausinkite kamerą.  
→ "Po kiekvieno darbo su garais režimo", Psl. 18

### Garų srauto nutraukimas

Garų srautą galite bet kada nutraukti.

1. Ekrane paspauskite ^.
2. Paspauskite ☰ "Garų išleidimas".
- ✓ Simbolis ☰ vėl šviečia balta.
- ✓ Darbo režimas toliau veikia be garų srauto.

### 11.5 Po kiekvieno darbo su garais režimo

Baigę naudoti darbo režimą su garais išdžiovinkite prietaisą.

**Pastaba.** Pasibaigus darbo režimui su garais kameruoje gali likti kalkių pėdsakų. Tai neturi įtakos prietaiso veikimui. Kalkių pėdsakus nuvalykite šiltu vandeniu arba ac-

tu suvilgyta šluoste. Atnkreipkite dėmesį į valymo informaciją.

→ "Valymas ir priežiūra", Psl. 27

### Vandens bakelio ištuštinimas

#### ⚠ ISPĖJIMAS – Pavojas nusideginti!

Prietaisui veikiant vandens bakelis gali įkaisti.

- Prietaisui nustojo veikti palaukite, kol vandens bakelis atvės.
- Išimkite vandens bakelį iš bakelio angos.

#### DĒMESIO!

Jei vandens bakelis bus džiovinamas karštoje kameroje, jis gali būti pažeistas.

- Vandens bakelio nedžiovinkite karštoje kameroje.

Plaunamas indaplovėje vandens bakelis pažeidžiamas.

- Vandens bakelio neplaukite indaplovėje.

► Vandens bakelį valykite minkšta servetėle ir įprastu plovikliu.

1. Atidarykite valdymo skydelį paspausdami △.
2. Išimkite vandens bakelį.
3. Atsargiai nuimkite vandens bakelio dangtelį.
4. Ištušinkite vandens bakelį, išplaukite jį plovikliu ir kruopščiai išskalaukite švariu vandeniu.
5. Visas dalis nusausinkite minkšta servetėle.
6. Sausai nuvalykite dangtelio sandariklį.
7. Išdžiovinkite vandens bakelį atidare dangtelį.
8. Uždékite ant vandens bakelio dangtelį ir prispauskite.
9. Įstatykite vandens bakelį ir uždarykite valdymo skydelį.

### Lašelių latako džiovinimas

#### ⚠ ISPĖJIMAS – Pavojas nusideginti!

Naudojamas prietaisas įkaista.

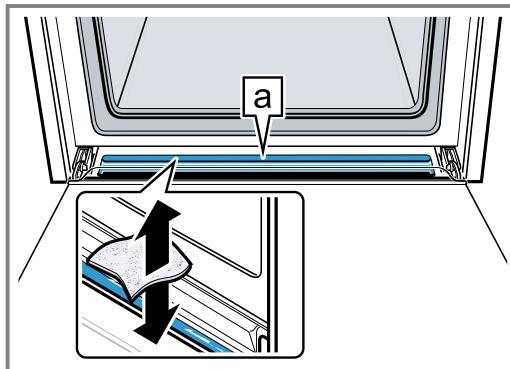
- Prieš pradēdami valyti prietaisą, palaukite, kol jis atvės.

**Reikalavimas.** Kamera atvėsus.

1. Atidarykite prietaiso dureles.

#### 2. Pastaba.

Lašelių latakas a yra po kamera.



Lašelių latake a esantį vandenį sugerkite plovimo kempine ir atsargiai išvalykite.

### Kameros džiovinimas

Baigę naudoti darbo režimą su garais, visada išdžiovinkite kamerą.

- Kamerą galite išsausinti valydami rankomis arba naudoti džiovinimo funkciją.  
→ "Džiovinimas", Psl. 31

## 12 Ventiliacijos funkcija „Crisp Finish“

Ijungus ventiliacijos funkciją „Crisp Finish“ iš kameros pašalinama drėgmė, todėl maistas tampa traškesnis.

Galima sumažinti karštų garų, išleidžiamų atidarius priešaiso dureles, kiekj.

### 12.1 Kaitinimo būdai, tinkami naudoti su ventiliacijos funkcija

Ventiliacijos funkciją galima naudoti tik su tam tikrais kaitinimo būdais.

Ventiliacijos funkciją galima naudoti su šiais kaitinimo būdais:

- 4D karšto oro srautas 
- Viršutinis / apatinis kaitinimo elementas 
- Kepimas griliu su oro recirkuliacijos funkcija 
- Picos kepimo režimas 

### 12.2 Ventiliacijos funkcijos nustatymas

Ventiliacijos funkciją galite ijungti bet kada, net ir jau paleidę darbo režimą.

1. Nustatykite tinkamą kaitinimo būdą ir temperatūrą. Jei reikia, galite pasirinkti kitas nuostatas ir jas derinti su ventiliacijos funkcija:  
Garų tiekimo ir ventiliacijos funkcijos derinti negalima.

2. Paspauskite  „Crisp Finish“.

- ✓ Simbolis  šviečia raudonai.

3. Ijunkite darbo režimą paspausdamai 

- ✓ Prietaisas pradeda kaisti.

- ✓ Ekrane rodomas nustatomosios vertės.

4. Kai patiekalas paruoštas, išjunkite prietaisą paspausdamai 

**Pastaba.** Prietaisui veikiant galite girdėti garsiau veikiantį ventiliatorių.

### Ventiliacijos funkcijos nutraukimas

Ventiliacijos funkciją galite bet kada išjungti.

1. Ekrane paspauskite 

2. Paspauskite  „Crisp Finish“.

- ✓ Simbolis  vėl šviečia baltais.

- ✓ Darbo režimas be ventiliacijos funkcijos veikia toliau.

## 13 Įsmeigiamasis termometras

Patiekalą tiksliai pagaminsite į gaminamą maistą įsmeigiamajį termometrą ir prietaise nustatę vidaus temperatūrą. Įsmeigiamasis termometras matuoja gaminamo maisto vidaus temperatūrą. Gaminamam maistui pasiekus nustatyta vidaus temperatūrą, prietaisas automatiškai nustoja kaisti.

### 13.1 Tinkami kaitinimo būdai naudojant įsmeigiamąjį termometrą

Naudojant įsmeigiamąjį termometrą tinkami tik tam tikri kaitinimo būdai.

Įsmeigiamajį termometrą galite naudoti su šiais kaitinimo būdais:

- 4D karšto oro srautas 
- Viršutinis / apatinis kaitinimo elementas 
- Švelnus karšto oro srautas 
- Švelnus viršutinis / apatinis kaitinimas 
- Kepimas griliu su oro recirkuliacijos funkcija 
- Picos kepimo režimas 
- Lėtas troškinimas 
- Apatinis kaitinimo elementas 
- Laikymas šiltai 
- Atšviežinimas 

### 13.2 Įsmeigiamojo termometro įsmeigimas

Naudokite pristatytą įsmeigiamąjį termometrą arba užsišakykite tinkamą įsmeigiamąjį termometrą iš mūsų klientų aptarnavimo tarnybos.

#### ⚠ ISPĖJIMAS – Elektros smūgio pavojus!

Naudojant netinkamą įsmeigiamąjį termometrą gali būti pažeista izoliacija.

- Naudokite tik šiam prietaisui skirtą įsmeigiamąjį termometrą.

#### DĒMESIO!

Antraip įsmeigiamasis termometras gali sugesti.

- Neprispauskite įsmeigamojo termometro laidą.
- Kad įsmeigiamasis termometras nebūtų pažeistas dėl per didelio karščio, tarp grilio kaitinimo elemento ir įsmeigamojo termometro turi likti kelių centimetru atstumas. Ruošiama mėsa gali pakilti.

#### ⚠ ISPĖJIMAS – Sužeidimų pavojus!

Įsmeigiamasis termometras yra aštrus.

- Įsmeigiamajį termometrą naudokite atsargiai.

**Pastaba.** Jei ištraukiamieji bégeliai įkabinti 3 lygyje, įsmeigamojo termometro kamerose naudoti negalėsite. Iškabinkite ištraukiamuosius bégelius arba įkabinkite juos kitame lygyje.

→ "Rémas", Psl. 34

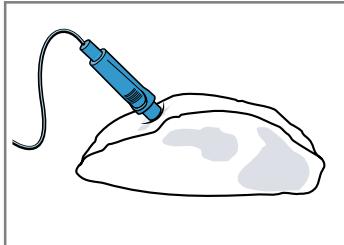
1. Įsmeikite įsmeigiamąjį termometrą į ruošiamą maistą.

Įsmeigiamasis termometras turi tris matavimo taškus. Atkreipkite dėmesį, kad į ruošiamą maistą termometras būtų įsmeigtas bent iki vidurinio matavimo taško.

Ploni mėsos gabalėliai	Įsmeigiamąjį termometrą iš šono įsmeigite į storiausią mėsos vietą.
------------------------	---

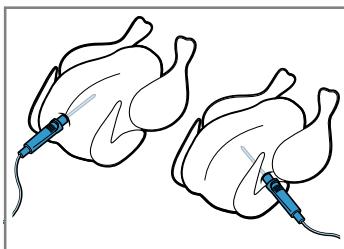
## It Įsmeigiamasis termometras

Stori mėsos galbalėliai Įsmeigiamajį termometrą smeikite į mėsą iš viršaus įstrižai iki galo.



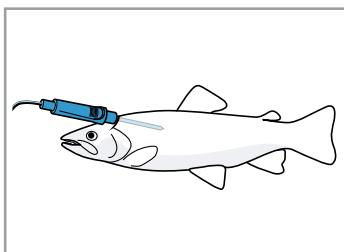
**Pastaba.** Jei norėsite apversti ruošiamą maistą, įsmeikite įsmeigiamajį termometrą ruošiamo maisto šone, kad apverčiant nereikėtų jo ištraukti.

Paukštienai Įsmeigiamajį termometrą iki galo įsmeikite į storaiusią paukštocio krūtinėlę vietą. Atsižvelgdami į paukštienos savybes, įsmeigiamajį termometrą smeikite skersai arba išilgai.



Apsukite paukštienos gabalą ir uždékite ant grotelių krūtinėlė žemyn.

Žuvis Ruošdami visą žuvj, įsmeigiamajį termometrą iki galo smeikite už žuvies galvos centrinio kaulo kryptimi.



Padékite žuvj ant grotelių plaukimo padėtyje, kad jos nereikėtų vartyti, pvz., į žuvj idėjė perpjautą bulvę.

2. Gaminamą maistą su įsmeigtu įsmeigiamuoju termometru idékite į kamерą.
3. Įsmeigiamojo termometro jungtį prijunkite prie lizdo kameros kairėje pusėje.

**Pastaba.** Jei norite apversti gaminamą maistą, įsmeigiamojo termometro neištraukite. Apvertę patirkinkite, ar įsmeigiamasis termometras įsmeigtas tinkamoje gaminamo maisto vietoje.

### 13.3 Įsmeigiamojo termometro nustatymas

Galite nustatyti vidaus temperatūrą nuo 30 °C iki 99 °C.

#### Reikalavimai

- Patiekalas su įsmeigtu įsmeigiamuoju termometru idėtas į kamerą.
  - Įsmeigiamasis termometras prijungtas kameroje.
1. Meniu paspauskite "Kaitinimo būdai".

2. Paspauskite pageidaujamą kaitinimo būdą.
3. Paspauskite temperatūrą, nurodytą °C.
4. Nustatymo ratuku nustatykite kameros temperatūrą. Kameros temperatūrą nustatykite bent 10 °C aukštesnę nei vidaus temperatūra. Kameros temperatūra negali viršyti 250 °C.
5. Norėdami patvirtinti nustatyta kameros temperatūrą, ekrane paspauskite ✓.
6. Paspauskite ⌂ "Įsmeigiamasis termometras".
7. Nustatymo ratuku nustatykite vidaus temperatūrą. Jei reikia, paspausdami ⌂ atkurkite nustatomąją vertę.
8. Norėdami patvirtinti nustatyta vidaus temperatūrą, ekrane paspauskite ✓.
9. Ijunkite darbo režimą paspausdami start stop.
- ✓ Prietaisas pradeda kaisti.
- ✓ Ekrane rodomas nustatomosios vertės ir laikas, kurį jau veikia darbo režimas. Jei prietaisas susietas su Home Connect, rodoma numatoma likusi trukmė.
- ✓ Kai pasiekama reikiama vidaus temperatūra, pasigirsta signalas. Ekrane pateikiama nuoroda, kad darbo režimas baigtas. Prietaisas nustoja kaisti. Jei nustatytas lėto troškinimo kaitinimo būdas, prietaisas kaista toliau.

#### 10. ISPĖJIMAS – Pavojus nusideginti!

Kamera, priedai ir įsmeigiamasis termometras labai ikaista.

- Karštą priedą ir įsmeigiamajį termometrą iš kameros visada imkite puodkélėmis.

Kai patiekalo vidaus temperatūra pasiekta, atlikite šiuos veiksmus:

- Jei reikia, galite pasirinkti kitas nuostatas ir darbo režimą paleisti iš naujo.
- Kai patiekalas paruoštas, išjunkite prietaisą spausdami ⌂.
- Įsmeigiamajį termometrą atjunkite nuo lizdo kameroje.
- Ištraukite įsmeigiamajį termometrą iš gaminamo patiekalo ir išimkite iš kameros.

#### Patarimai

- Įsmeigiamajį termometrą galite derinti ir su kitais darbo režimais, pvz.:
  - → "Garai", Psl. 16
  - → "Patiekalai", Psl. 21
- Įsmeigiamajį termometrą galite naudoti ir nenustatę vidaus temperatūros. Tuomet ekrane galésite matyti patiekalo vidaus temperatūrą ir prieikus išjungti darbo režimą.

#### Temperatūros keitimas

Ijungę darbo režimą galite bet kada pakeisti kameros temperatūrą ir vidaus temperatūrą.

1. Ekrane paspauskite ⌂.
2. Paspauskite kameros temperatūrą arba vidaus temperatūrą.
3. Nustatymo ratuku pakeiskite temperatūrą.
4. Patvirtinkite pakeitimą, ekrane paspausdami ✓.

#### Kaitinimo būdo keitimas

Jei pakeisite kaitinimo būdą, bus atkurtos ir kitos nuostatos.

1. Paspauskite start stop.
2. Paspauskite ⌂.
3. Paspauskite pageidaujamą kaitinimo būdą.

4. Iš naujo nustatykite darbo režimą ir ji paleiskite pa-spausdami .

## 13.4 Likusio darbo režimo laiko prognozė

Jei prietaisas yra susietas su Home Connect, jis gali numatyti likusią ruošimo proceso trukmę. Pirmoji numatomo likusio laiko vertė ekrane parodoma maždaug po 1 minutės. Likusi trukmė nuolat perskaičiuojama ir atnaujinama.

**Pastaba.** Likusio laiko prognozė yra ne visuose kaitinimo režimuose.

## 13.5 Jvairių maisto produktų vidaus temperatūra

Čia pateikiama jvairių maisto produktų vidaus temperatūra.

Orientacinės vertės priklauso nuo maisto produktų kokybės ir savybių. Nenaudokite šaldytų maisto produktų.

Paukštiena	Vidaus temperatūra, °C
Viščiukas	80–85
Vištос krūtinėlė	75–80
Antiena	80–85
Anties krūtinėlė, vidutiniškai iškepta	55–60
Kalakutas	80–85
Kalakuto krūtinėlė	80–85
Žąsienė	80–90
Kiauliena	Vidaus temperatūra, °C
Kiaulienos sprandinė	85–90
Kiaulienos išpjova, vidutiniškai iškepta	62–70
Kiaulienos nugarinė, gerai iškepta	72–80

Jautiena	Vidaus temperatūra, °C
Jautienos filė arba jautienos pjausnys pagal angliską receptą	45–52
Jautienos išpjova arba jautienos pjausnys, vidutiniškai iškeptas	55–62
Jautienos filė arba jautienos pjausnys, gerai iškepta	65–75
Veršiena	Vidaus temperatūra, °C
Veršienos kepsnys arba mentė, liesa	75–80
Veršienos kepsnys, mentė	75–80
Veršienos karka	85–90
Ēriena	Vidaus temperatūra, °C
Ēriuko koja, vidutiniškai iškepta	60–65
Ēriuko koja, gerai iškepta	70–80
Ērienos nugarinė, vidutiniškai iškepta	55–60
Žuvis	Vidaus temperatūra, °C
Visa žuvis	65–70
Žuvies filė	60–65
Kiti patiekalai	Vidaus temperatūra, °C
Maltos mėsos kepsnys, visos mėsos rūšys	80–90
Maisto pašildymas, atšviežinimas	65–75

# 14 Patiekalai

Naudojant darbo režimą "Patiekalai" prietaisas padės paruošti jvairius patiekalus ir automatiškai parinks optimalias nuostatas.

## 14.1 Indai patiekalam

Paruošimo rezultatas priklauso nuo indo savybių ir dydžio.

Naudokite karščiui atsparų indą, tinkantį iki 300 °C temperatūrai. Tam geriausiai tinka indai, pagaminti iš stiklo arba stiklo keramikos. Kepsniai turėtų užimti apie 2/3 indo dugno.

Netinka indai iš šių medžiagų:

- šviesus blizgus aluminis,
- neglazūruotas molis,
- plastikas arba plastikinės rankenos.

## 14.2 Patiekalų nustatymo parinktys

Kad patiekalai būtų paruošti optimaliai, prietaisas nau-doja patiekalui tinkamas nuostatas.

Naudojamos nuostatos rodomas ekrane. Tam tikras nuostatas galite pritaikyti. Vadovaukitės ekrane pateikiomis nuorodomis.

**Pastaba.** Paruošimo rezultatas priklauso nuo maisto produkto kokybės ir savybių. Naudokite tik šviežius, geriausia – šaldytuvo temperatūros maisto produktus. Gamindam užšaldytą maistą naudokite tiesiai iš šaldiklio išimtus produktus.

### Patarimai ir nuorodos dėl nuostatų

Nustaciųs patiekalą ekrane rodoma su šiuo patiekalu susijusi informacija, pvz.:

- tinkamas istumimo lygis,
- tinkamas priedas arba indas,
- įpilamo skysčio kiekis,
- apvertimo arba pamaišymo laikas.

Kai pasiekiamas reikiamas laikas, pasigirsta signalas.

Norėdami atverti informaciją, spustelėkite  "Informacija". Kai kurios nuorodos pasirodo automatiškai.

## Programos

Programose nustatytas nekeičiamas kaitinimo būdas, temperatūra ir trukmė.  
Kad patiekalas būtų paruoštas kuo geriau, reikia papildomai nustatyti svorį, storį arba kildinimo pakopą. Galite nustatyti tik numatytais diapazonais.  
Jei nenurodyta kitaip, nustatykite bendrą patiekalo svorį.

## Rekomenduojamos nuostatos

Rekomenduojamose nuostatose nustatytas nekeičiamas kaitinimo būdas.  
Galite reguliuoti iš anksto nustatytą temperatūrą ir trukmę.

## Kepimo jutiklis

Kai kuriuos patiekalus galima ruošti naudojant kepimo jutiklį. Jokių papildomų nuostatų pasirinkti nereikia. Kepimo jutiklis kamerioje kontroliuoja kepimo procesą. Prietaisas automatiškai reguliuoja nuostatas ir išjungia darbo režimą, kai patiekalas yra paruoštas.

## Pastabos

- Nenaudokite kepimo jutiklio, jei patiekalas jau buvo apkeptas. Priešingu atveju nebeatitiktū iškepimo rezultatas.
- Pradėjus veikti darbo režimui su kepimo jutikliu, maždaug 5 minutes neatidarykite prietaiso durelių. Kitaip darbo režimas su kepimo jutikliu nutrūks. Jei turite atidaryti prietaiso dureles, paskui ijjunkite darbo režimą be kepimo jutiklio arba nutraukite darbo režimą ir ji nustatykite ranka. Stebékite ruošimo procesą, kol patiekalas bus baigtas.
- Patiekalas tinkamiausiai iškepa tamsiose metalinėse kepimo formose.

## DĖMESIO!

Silikoninės formos arba plėvelės, dangčiai ir priedai su silikonu gali pažeisti kepimo jutiklį. Žalos gali būti padažyta ir tuomet, kai neaktyvus kepimo jutiklis.

- Nenaudokite silikoninių formų arba plėvelių, dangčių ir priedų su silikonu.
- Kamerioje niekada nelaikykite daikto iš silikono.

## Likusio darbo režimo laiko prognozė

Jei prietaisas yra susietas su Home Connect, jis gali numatyti likusią ruošimo proceso trukmę.

Pirmoji numatomos likusio laiko vertė ekrane parodoma maždaug po 1 minutės. Likusi trukmė nuolat perskaiciuojama ir atnaujinama.

**Pastaba.** Likusio laiko prognozė yra ne visuose kaitinimo režimuose.

## 14.3 Patiekalų apžvalga

Atvérę darbo režimą prietaise matysite, kokius patiekalus galite ruošti. Patiekalų parinktis priklauso nuo jūsų prietaiso įrangos.

Patiekalai suskirstyti pagal kategorijas ir patiekalus.

**Pastaba.** Pagrindinėse nuostatose galite rodomas patiekalus suskirstyti pagal regionus.

→ "Pagrindinės nuostatos", Psl. 24

Kategorija	Patiekalai
Kepimo jutiklis	Pyragai Maži kepiniai Duona, bandelės Pikantiškas pyragas, pica, pyragas su įdaru Bulvių produktai, šaldyti <b>Pastaba.</b> Čia nurodyti tik patiekalai, ruošiami naudojant kepimo jutiklį.
Pyragai	Pyragas kepimo formoje Pyragas ant kepimo padéklo Maži kepiniai Sausainiai
Duona, bandelės	Duona Bandelės
Pica, pikantiškas pyragas	Pica Pikantiškas pyragas, pyragas su įdaru
Apkepai, suflė	Apkepas, pikantiškas, šviežias, su troškintais priedais Bulvių apkepas, iš žalių bulvių, 4 cm aukščio Lazanija, šviežia Lazanija, šaldyta Saldus apkepas, šviežias Vaisinis apkepas Suflė porcijų formose Jorkšyro pudingas
Paukštiena	Viščiukas Antis, žąsis Kalakutas
Mėsa	Kiauliena Jautiena Veršiena Eriena Žvériena Mėsos patiekalai
Žuvis	Žuvis, visa Žuvies filė
Užšaldyti produktai	Pica Apkepai Bulvių produktai Paukštiena, žuvis Bandelės
Priedai, daržovės	Bulvės Daržovės
Atšviežiniamas, pašildymas	Kepiniai Garnyrai Daržovės Meniu

## 14.4 Patiekalo nuostatos

1. Meniu paspauskite "Patiekalai".
  2. Paspauskite pageidaujamą kategoriją.
  3. Paspauskite pageidaujamą maistą.
  4. Paspauskite pageidaujamą patiekalą.
- Patarimas.** Kai kuriems patiekalamams galite pasirinkti rekomenduojamą ruošimo būdą.  
→ "Patiekalų nustatymo parinktys", Psl. 21
- ✓ Patiekalo nuostatos rodomas ekrane.
  - 5. Jei reikia, pritaikykite nuostatas.

- Tam tikras kai kurių patiekalų nuostatas galima prietaikyti.
- "Patiekalų nustatymo parinktys", Psl. 21
6. Norédami gauti informacijos, pvz., apie priedus ir ištūmimo lygius, paspauskite ① "Informacija".
  7. Ijunkite darbo režimą paspausdami .
  - ✓ Prietaisas pradeda kaisti ir skaičiuojama trukmė.
  - ✓ Kai veikia kepimo jutiklio režimas, trukmė nerodoma. Ekrane rodomas nustatomosios vertės ir laikas, kurį jau veikia darbo režimas. Jei prietaisas susietas su Home Connect, rodoma numatoma likusi trukmė.
  - "Likusio darbo režimo laiko prognozė", Psl. 22
  - ✓ Kai patiekalas pagamintas, pasigirsta signalas. Prietaisas nustoja kaisti.

## 15 Parankiniai

Parankiniuose galite išsaugoti savo nuostatas ir jas vėl naudoti.

**Pastaba.** Atsižvelgiant į prietaiso tipą ar programinės įrangos versiją, šią funkciją pirmiausia reikia atsisusti į prietaisą. Informacija pateikiama programoje Home Connect.

### 15.1 Parankinių išsaugojimas

Parankiniuose galite išsaugoti iki 30 skirtingu darbo režimu.

- Nustatę darbo režimą, parinkčių sąrašo gale paspauskite ☆ "Išsaugoti kaip parankinį". Norédami pervažyti parankinį, tai turite atligli programėlėje Home Connect. Kai prietaisas susietas, vadovaukitės programėlėje pateikiamomis instrukcijomis.

### 15.2 Parankinio pasirinkimas

Jei išsaugojote parankinį, galite jį pasirinkti nustatydamis darbo režimą.

1. Meniu paspauskite "Parankiniai".
  - Arba pasirinkite parankinius tiesiog paspausdami mygtuką ☆.
2. Paspauskite norimą parankinį.
3. Prireikus galite keisti nuostatas.
4. Ijunkite darbo režimą paspausdami .
- ✓ Ekrane rodomas nustatomosios vertės.

**Pastaba.**

Atkreipkite dėmesį į informaciją apie skirtingus kaitinimo būdus:

- → "Garai", Psl. 16

## 16 Apsauga nuo vaikų

Užrakinkite prietaisą, kad vaikai netycia jo neįjungtų ir nepakeistų nuostatų.

### 16.1 Apsaugos nuo vaikų aktyvinimas

Apsaugą nuo vaikų galite aktyvinti ir deaktyvinti ir kai prietaisas įjungtas, ir kai išjungtas.

- Norédami aktyvinti apsaugą nuo vaikų, apie 4 sekundes spauskite ☛.

8. Trukmei pasibaigus galima atligli šiuos veiksmus:
  - Jei reikia, galite pasirinkti kitus nuostatus ir darbo režimą paleisti iš naujo.
  - Kai patiekalas paruoštas, išjunkite prietaisą spausdami ○.

### 14.5 Automatinė išjungimo funkcija

Automatinė išjungimo funkcija  leidžia ramiai, atspalaidavus kepti kepinius ir mésą.

Pasibaigus darbo režimui prietaisas automatiškai nustoja kaisti.

Kai patiekalas būtų paruoštas tinkamai, išimkite patiekalą iš kameros, kai tik išsijungs darbo režimas.

- → "Ventiliacijos funkcija „Crisp Finish“", Psl. 19
- → "Įsmeigiamasis termometras", Psl. 19

### 15.3 Parankinių keitimasis

Išsaugotus parankinius galite bet kada pakeisti, rūšiuoti arba pašalinti.

1. Jei norite rūšiuoti arba pervažyti parankinius, tai turite atligli programėlėje Home Connect. Kai prietaisas susietas, vadovaukitės programėlėje pateikiamomis instrukcijomis.
2. Norédami pakeisti nustatomasias vertes prietaise, meniu paspauskite "Parankiniai".
  - Arba pasirinkite parankinius tiesiog paspausdami mygtuką ☆.
3. Paspauskite norimą parankinį.
4. Parinkčių sąrašo gale paspauskite ↗ "Apdroži parankinį".
5. Pakeiskite nustatomasias vertes.
6. Patvirtinkite pakeitimą.

### Parankinių šalinimas

1. Norédami pašalinti parankinį, meniu paspauskite "Parankiniai".
  - Arba pasirinkite parankinius tiesiog paspausdami mygtuką ☆.
2. Paspauskite norimą parankinį.
3. Parinkčių sąrašo gale paspauskite ✖ "Ištrinti parankinį".
4. Patvirtinkite, kad norite pašalinti.

- ✓ Ekrane rodomas raginimas patvirtinti.
- ✓ Valdymo skydelis užrakintas. Prietaisą galima išjungti tik paspaudus ○.
- ✓ Kai prietaisas įjungtas, šviečia ☚. Kai prietaisas išjungtas, ☚ nešviečia.

### 16.2 Apsaugos nuo vaikų deaktyvinimas

Galite bet kuriuo metu pasyvinti apsaugą nuo vaikų.

## It Pagrindinės nuostatos

1. Paspauskite bet kurią ekrano vietą.
2. Norėdami pasyvinti apsaugą nuo vaikų:
  - Vykdykite prietaise pateiktamas instrukcijas, kad visiškai užsipildytų ratuko grafikas.

- Arba apie 4 sekundes laikykite nuspaustą ☺.
- ✓ Ekrane pateiktamas nurodymas patvirtinti.

# 17 Pagrindinės nuostatos

Savo prietaiso pagrindines nuostatas galite pritaikyti pagal asmeninius poreikius.

## 17.1 Pagrindinių nuostatų apžvalga

Čia Jums pateikta visų pagrindinių nuostatų ir gamyklinių nuostatų apžvalga. Pagrindinės nuostatos priklauso nuo Jūsų prietaiso įrangos.

Daugiau informacijos apie atskiras pagrindines nuostatas pateikama ekrane pasirinkus ⓘ "Informacija".

### Pagrindinės nuostatos Parinktis

Kalba	Žr. parinktį prietaise.
Home Connect	Orkaitė susiejama su mobiliuoju įrenginiu ir valdoma per nuotolj. → "Home Connect ", Psl. 25
Paros laikas	Paros laikas 24 val. formatu.

### Ekranas Parinktis

Ryškumas	■ 1, 2, 3, 4 ir 5 pakopos <sup>1</sup>
Budėjimo režimo rodmuo	■ Iš jungta, ribojama pagal laiką ■ Iš jungta (ši nuostata padidina energijos sąnaudas) ■ Iš jungti <sup>1</sup>
Laikas	■ Skaitmeninis <sup>1</sup> ■ Analoginis
Derinimas	■ Ekrano reguliavimas horizontaliai ir vertikaliai.

<sup>1</sup> Gamyklinės nuostatos (gali skirtis, priklausomai nuo prietaiso tipo)

### Tonas Parinktis

Mygtukų garsumas	■ Iš jungti ■ Iš jungti
Garso signalas	■ Labai maža trukmė (vieną kartą) ■ Maža trukmė (apie 5 sekundes) ■ Vidutinė trukmė (apie 10 sekundžių) <sup>1</sup> ■ Didelė trukmė (apie 30 sekundžių)

<sup>1</sup> Gamyklinės nuostatos (gali skirtis, priklausomai nuo prietaiso tipo)

### Prietaiso nuostatos Parinktis

Ventiliatoriaus inercinio veikimo laikas	■ Minimalus ■ Rekomenduojama <sup>1</sup> ■ Ilgas ■ Labai ilgas
--	--

<sup>1</sup> Gamyklinės nuostatos (gali skirtis, priklausomai nuo prietaiso tipo)

### Prietaiso nuostatos Parinktis

Ištraukiamųjų bégelių sistema	■ Nejrengta (naudojant rémą ir vienugbus bégeliaus) <sup>1</sup> ■ Jrengta (naudojant dvigubus ir triugubus bégeliaus)
Apšvietimas	■ Ruošiant ir atidarius dureles <sup>1</sup> ■ Tik atidarius dureles ■ Visada išjungtas
Vandens kietumas	■ 4 (labai kietas) <sup>1</sup> ■ 3 (kietas) ■ 2 (vidutinė) ■ 1 (minkštasis) ■ 0 (suminkštintas)

<sup>1</sup> Gamyklinės nuostatos (gali skirtis, priklausomai nuo prietaiso tipo)

### Suasmeninimas Parinktis

Prekės ženklo logotipas	■ Rodmenys <sup>1</sup> ■ Nerodyti
Darbo režimas ižjungus	■ Pagrindinis meniu <sup>1</sup> ■ Kaitinimo būdalai ■ Patiekalai ■ Parankiniai
Praėjės ruošimo laikas	■ Nerodyti ■ Rodmenys <sup>1</sup>

Regioniniai patiekalai	■ Visi <sup>1</sup> ■ Europos virtuvės patiekalai ■ Britų virtuvės patiekalai
------------------------	---

Patiukai	■ Visi <sup>1</sup> ■ Be kiaulienos ■ Tik košerinius
Apsauga nuo vaikų	■ Durelių užrakinimas ir mygtukų užraktas ■ Tik mygtukų užraktas <sup>1</sup> ■ Pasyvinta

Automatinis greitasis įkaitinimas	■ Iš jungti ■ Iš jungti <sup>1</sup>
-----------------------------------	---

<sup>1</sup> Gamyklinės nuostatos (gali skirtis, priklausomai nuo prietaiso tipo)

### Gamyklinės nuostatos Parinktis

Gamyklinės nuostatos	■ Atkurti
----------------------	-----------

### Informacija Indikatorius

Prietaiso informacija	Rodoma techninė informacija apie prietaisą.
-----------------------	---

## 17.2 Pagrindinių nuostatų keitimas

1. Meniu paspauskite "Pagrindinės nuostatos".
2. Paspauskite norimą pagrindinių nuostatų sriči.
3. Paspauskite norimą pagrindinę nuostatą.
4. Paspauskite norimą pagrindinės nuostatos parinktį.
- ✓ Daugelio pagrindinių nuostatų pakeitimai taikomi iš karto.
5. Norédami pakeisti kitas pagrindines nuostatas, gržkite paspausdami ↵ ir pasirinkite kitą pagrindinę nuostatą.
6. Norédami išeiti iš pagrindinių nuostatų, gržkite į meniu paspausdami △ arba išjunkite prietaisą paspausdami ○.
- ✓ Pakeitimai išsaugoti.

**Pastaba.** Nutrūkus maitinimui, pakeistos pagrindinės nuostatos išsaugomos.

## 17.3 Paros laiko nustatymas

1. Meniu paspauskite "Pagrindinės nuostatos".
2. Paspauskite "Paros laikas".
3. Norédami nustatyti paros laiką, paspauskite valandų arba minučių rodmenį.
- ✓ Pasirinkta vertė pažymima mėlyna spalva.
4. Paros laiką nustatykite nustatymo ratuku.
  - Minutės skaičiuojamos 5 minučių intervalais. Norédami nustatyti laiką minučių tikslumu, atitinkamą nustatymo ratuko dalį paspauskite ir palaiykite apie 1–2 sekundes. Minutės rodomas taškais. Nustatymo ratuku nustatykite minutes.
5. Norédami išeiti iš pagrindinių nuostatų, gržkite į meniu paspausdami △ arba išjunkite prietaisą paspausdami ○.
- ✓ Paros laikas išsaugotas.

## 18 Home Connect

Sis prietaisas palaiko kompiuterinius tinklus. Kad galėtumėte valdyti funkcijas Home Connect programėlę, prietaikyti pagrindines nuostatas arba stebėti esamą darbo būseną, susiekite savo prietaisą su mobiliuoju galiniu prietaisu.

Home Connect paslaugos teikiamas ne visose šalyse. Home Connect funkcijos prieinamumas priklauso nuo to, ar Home Connect paslaugos teikiamas jūsų šalyje. Daugiau informacijos apie tai rasite: [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com).

Programėlė Home Connect padės Jums, teikdama nurodymus per visą registravimosi procedūrą. Nustatykite vadovaudamiesi Home Connect programėlės instrukcijomis.

**Patarimas.** Taip pat atkreipkite dėmesį į nurodymus Home Connect programėlėje.

### Pastabos

- Perskaitykite šioje naudojimo instrukcijoje pateiktus saugos nurodymus ir užtikrinkite, kad jų būtų laikomasi ir tada, kai valdote prietaisą Home Connect programėlę.
  - "Sauga", Psl. 2
- Pačiamė prietaise atliekamiems valdymo veiksniams visada teikiamas pirmumas. Tuo metu valdyti Home Connect programėlę negalima.
- Kai veikia parengties režimu tinklo, Jūsų prietaisas vartoja maks. 2 W energijos.

### 18.1 Programėlės Home Connect diegimas

1. Įdiekite programėlę Home Connect savo mobiliajamę įrenginyje.

2. Paleiskite programėlę Home Connect ir sukonfigurokite Home Connect prieigą. Programėlė Home Connect padės jums teikdama nuorodas per visą registravimosi procedūrą.

## 18.2 Home Connect diegimas

### Reikalavimai

- Prietaisas prijungtas prie elektros tinklo ir įjungtas.
- Turite mobilųjį įrenginį su įdiegta naujausia operacinių sistemų „iOS“ arba „Android“ versija, pvz., išmanujį telefono.
- Mobilajame įrenginyje įdiegta programėlė Home Connect.
- Prietaisas įrengimo vietoje prisijungės prie namų WLAN („Wi-Fi“).
- Mobilusis įrenginys ir prietaisas yra Jūsų namų WLAN signalo zonoje.

1. Atverkite programėlę Home Connect ir nuskaitykite toliau pateiktą QR kodą.



2. Vadovaukitės programėlėje Home Connect pateikiamomis instrukcijomis.

### 18.3 Home Connect nuostatos

Savo prietaiso pagrindinėse nuostatose galite pritaikyti Home Connect nuostatas ir tinklo nuostatas. Kokios nuostatos rodomas ekrane, priklauso nuo to, ar įdiegta Home Connect ir ar prietaisas prijungtas prie namų tinklo.

Pagrindinė nuostata	Galimos nuostatos	Paaškinimas
„Home Connect“ vedlys	Vedlio paleistis Atjungti ryšį	Naudodamiesi „Home Connect“ vedliu prijunkite savo prietaisą prie programėlės „Home Connect“. <b>Pastaba.</b> Jei „Home Connect“ vedlij naudojate pirmą kartą, patiekama tik nuostata „Vedlio paleistis“.
„WiFi“	Ijungti Išjungti	Naudodamiesi „WiFi“ galite išjungti savo prietaiso tinklo ryšį. Vieną kartą sėkmingai prisijungę galite pasyvinti „WiFi“, dėl to išsamiai duomenų neparasite. Vėl aktyvinus „WiFi“, prietaisas prisijungia automatiškai. <b>Pastaba.</b> Prietaisas parengties režimu tinkle vartoja maks. 2 vatus.
Nuotolinio valdymo būsena	Stebėsena Rankinė nuotolinė paleistis Nuolatinė nuotolinė paleistis	Pasyvinę stebėseną, prietaiso darbinę būseną galite patikrinti programėlėje. Pasirinkę rankinį nuotolinės paleisties įjungimą, kiekvieną kartą turite aktyvinti nuotolinę paleistį – tik tuomet galėsite prietaisą įjungti per programėlę. Aktyvinę nuotolinę paleistį, prietaiso dureles galite atidaryti per 15 minučių. Tai nuotolinės paleisties nepasyvins. Jei prietaiso dureles atidarysite praėjus 15 minučių, rankinė nuotolinė paleistis bus pasyvinta. Veikiant nuolatinės nuotolinės paleisties funkcijai, prietaisą paleisti ir valdyti iš nuotolio galite bet kada. Jei prietaisą dažnai valdote iš nuotolio, prasminga nustatyti nuolatinę nuotolinę paleistį.

## 18.4 Prietaiso valdymas programėle

### Home Connect

Per programėlę Home Connect galite prietaisą nustatyti ir paleisti iš nuotolio.

#### ⚠ ISPĖJIMAS – Gaisro pavojas!

Kameroje laikomi degūs daiktai gali užsiliupsnoti.

- ▶ Kameroje niekada nelaikykite degių daiktų.
- ▶ Pradėjus skilsti dūmams reikia išjungti prietaisą arba ištraukti iš elektros lizdo kištuką ir kol kas neatidaryti durelių, kad užgestų galbūt įsiplieskusi liepsna.

#### Reikalavimai

- Prietaisas įjungtas.
- Prietaisas prijungtas prie namų tinklo ir susietas su programėle Home Connect.
- Kad galėtumėte nustatyti prietaisą per programėlę, nuotolinio valdymo būsenos pagrindinėje nuostatoje turi būti pasirinkta rankinė arba nuolatinė nuotolinė paleistis.

  1. Norėdami aktyvinti nuotolinę paleistį, paspauskite ☰.
  2. Programėlėje Home Connect pasirinkite nuostatą ir nusiųskite į prietaisą.

#### Pastabos

- Orkaitės režimą įjungus prietaise, nuotolinė paleistis aktyvinama automatiškai. Nuostatas galite keisti programėlėje Home Connect arba paleisti naują programą.
- Aktyvinę nuotolinę paleistį, prietaiso dureles galite atidaryti per 15 minučių. Tai nuotolinės paleisties nepasyvins. Jei prietaiso dureles atidarysite praėjus 15 minučių, rankinė nuotolinė paleistis bus pasyvinta.

## 18.5 Programinės įrangos atnaujinimas

Naudojant programinės įrangos naujinimo funkciją atnaujinama Jūsų prietaiso programinė įranga, pvz., ji optimizuojama, ištaisomos klaidos, įdiegiami saugai svarbūs naujiniai, papildomos funkcijos ir paslaugos.

Tai galioja, jei esate registruotas Home Connect vartotojas, programėlė įdiegta jūsų mobiliajame įrenginyje ir prisijungta prie Home Connect serverio.

Kai tik atsiranda programinės įrangos naujinys, apie tai informuojama per programėlę Home Connect ir joje galite paleisti programinės įrangos naujinimą. Sėkmingai parsisiuntę galėsite paleisti naujinių diegimą programėlėje Home Connect, kai prisijungsite prie savo namų WLAN („Wi-Fi“). Apie sėkmingą įdiegimą informuojama programėlėje Home Connect.

#### Pastabos

- Programinės įrangos naujinimas vyksta dviej etapais.
  - Pirmajame etape ji parsisiunčiamā.
  - Antrajame etape ji įdiegiamā jūsų prietaise.
- Kol vyksta parsisiuntimas, galite toliau naudotis savo prietaisu. Atsižvelgiant į asmenines programėlės nuostatas, programinės įrangos naujiniai gali būti parsisiunciami ir automatiškai.
- Diegimas trunka keletą minučių. Vykstant diegimui negalite naudotis prietaisu.
- Gavus su sauga susijusią naujinių, rekomenduojama juos įdiegti kuo greičiau.

## 18.6 Nuotolinė diagnozė

Naudodamasi nuotoline diagnoze, klientų aptarnavimo tarnyba gali prieiti prie Jūsų prietaiso, jeigu Jūs kreipėtės į ją su tokiu pageidavimu, Jūsų prietaisas yra susietas su Home Connect serveriu ir nuotolinės diagnozės paslauga yra teikiama toje šalyje, kurioje Jūs naudojate prietaisą.

**Patarimas.** Daugiau informacijos bei nuorodų dėl nuotolinės diagnozės prieinamumo Jūsų šalyje rasite vieninio tinklalapio techninės priežiūros / pagalbos srityje: [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com).

## 18.7 Duomenų apsauga

Atkreipkite dėmesį į nuorodas dėl duomenų apsaugos.

Jūsų prietaisas, pirmą kartą užmezgęs ryšį su namų tinklu, prijungtu prie interneto, Home Connect serveriuui perduoda tokią kategorijų duomenis (pirmoji registracija):

- unikalioji prietaiso žyma (ją sudaro prietaiso kodai ir įrengto Wi-Fi ryšio modulio MAC adresas);
- Wi-Fi ryšio modulio saugos sertifikatas (IT priemonėmis užtikrinama ryšio apsauga);
- dabartinė Jūsų būtinio prietaiso programinės ir aparatinės įrangos versija;

- prieš tai galimai atlikto gamyklinių nuostatų atkūrimo būsena.

Šia pirmaja registracija paruošiamos naudoti Home Connect funkcijos. Ją reikia atlikti tik tada, kai pirmą kartą norite naudotis Home Connect funkcijomis.

**Pastaba.** Atkreipkite dėmesį, kad Home Connect funkcijas galima naudoti tik kartu su programėle Home Connect. Informaciją apie duomenų apsaugą galite peržiūrėti programėlėje Home Connect.

## 19 Valymas ir priežiūra

Kad jūsų prietaisas ilgai gerai veiktų, rūpestingai ji valykite ir prižiūrėkite.

### 19.1 Valymo priemonės

Kad nepažeistumėte skirtingų prietaiso paviršių, nenaudokite jokių netinkamų valymo priemonių.

#### **⚠ ISPĖJIMAS – Elektros smūgio pavojus!**

Įsiskverbusi drėgmė gali sukelti elektros smūgi.

- Nevalykite prietaiso garu arba aukštū slėgiu valančiais įrenginiais.

#### DĒMESIO!

Netinkamos valymo priemonės pažeidžia prietaiso paviršius.

- Nenaudokite aštarių arba šveičiamujų valymo priemonių.

- Nenaudokite valymo priemonių, kurių sudėtyje yra daug alkoholio.
- Nenaudokite kietų šveičiamujų pagalvėlių ar valymo kempinių.
- Nenaudokite jokių specialių valiklių, kurie prieš valant pašildomi.

Kameros valiklio įpyles į šiltą kamerą pažeidžiamas emalis.

- Niekada nepilkite orkaitės valiklio į šiltą kamerą.
- Prieš kitą įkaitinimą pašalinkite iš kameros ir nuo prietaiso durelių visus likučius.

Sumaišius skirtingas valymo priemones gali įvykti cheminė reakcija.

- Nemaišykite valymo priemonių.
- Pašalinkite visus valymo priemonės likučius.
- Naujose sugeriamosiose šluostėse esanti druska gali sugadinti paviršius.
- Naujas sugeriamasių šluostes prieš naudodami kruopščiai išplaukite.

### Tinkamos valymo priemonės

Naudokite tik tokias valymo priemones, kurios tinką įvairiems prietaiso paviršiams.

Vadovaukitės prietaiso valymo instrukcija.  
→ "Prietaiso valymas", Psl. 28

### Priekinė prietaiso dalis

Paviršius	Tinkamos valymo priemonės	Nuorodos
Nerūdijantysis plienas	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Karštas šarmas</li> <li>■ Speciali nerūdijančiojo plieno priežiūros priemonė šiltiems paviršiams</li> </ul>	Siekdami išvengti rūdijimo, nuo nerūdijančiojo plieno paviršių iškart pašalinkite kalkių, riebalų, krakmolo ir baltymų dėmes. Užtepkite ploną nerūdijančiojo plieno priežiūros priemonės sluoksnį.
Plastikas arba laukuoti paviršiai	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Karštas šarmas</li> </ul>	Nenaudokite stiklo valiklio arba stiklo grandiklio. Siekdami išvengti nepašalinamu dėmių, iškart pašalinkite ant paviršių patekusią kalkių šalinimo priemonę.
stiklas,	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Karštas šarmas</li> </ul>	Nenaudokite stiklo valiklio arba stiklo grandiklio.

### Prietaiso durelės

Sritis	Tinkamos valymo priemonės	Nuorodos
Durelių stiklai	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Karštas šarmas</li> <li>■ Orkaičių valiklis</li> </ul>	Nenaudokite stiklo grandiklio ar nerūdijančiojo plieno spiralės. <b>Patarimas.</b> Jei norite išvalyti kruopščiai, galite išmontuoti prietaiso durelių stiklus. → "Prietaiso durelės", Psl. 31
Durelių vidinis rėmas iš nerūdijančiojo plieno	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Nerūdijančiojo plieno valiklis</li> </ul>	Nerūdijančiojo plieno valikliu galima pašalinti spalvos pakitimus. Nenaudokite nerūdijančiojo plieno priežiūros priemonių.

Sritis	Tinkamos valymo priemonės	Nuorodos
Durelių rankena	▪ Karštas šarmas	Siekdami išvengti nepašalinamų dėmių, iškart pašalinkite ant paviršių patekusią kalkių šalinimo priemonę.
Durelių sandariklis	▪ Karštas plovimo šarmas	Neišimkite ir nešveiskite.

## Kamera

Sritis	Tinkamos valymo priemonės	Nuorodos
Emaliuoti paviršiai	▪ Karštas šarmas ▪ Acto tirpalas ▪ Orkaičių valiklis	<p>Stipriai prilipusius nešvarumus pamirkykite ir nuvalykite šepeteliu ar nerūdijančiojo plieno spirale.</p> <p>Išvalę kamerą palikite prietaiso dureles atviras, kad kamera išdžiūtų.</p> <p><b>Pastabos</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Geriausia naudoti valymo funkciją. → "Valymo funkcija 'Pirollzinis automatinis išsivalymas'", Psl. 29</li> <li>▪ Labai aukštoje temperatūroje emalis gali sudegti ir dėl to gali atsasti nedidelių spalvos pakitimų. Tai neturi jokios įtakos prietaiso veikimui.</li> <li>▪ Plonų padéklių kraštų neįmanoma visiškai padengti emaliu, todėl jie gali būti šiurkštūs. Tai nekenkia apsaugai nuo korozijos.</li> <li>▪ Maisto produktų likučiai ant emaliuotų paviršių palieka baltas apnašas. Šios apnašos sveikatai nekenkia. Tai neturi jokios įtakos prietaiso veikimui. Apnašas galite pašalinti citrinų sultimis.</li> </ul>
Rémas	▪ Karštas šarmas	<p>Stipriai prilipusius nešvarumus pamirkykite ir nuvalykite šepeteliu ar nerūdijančiojo plieno spirale.</p> <p><b>Pastaba.</b> Norédami išvalyti kruopščiai, iškabinkite réma. → "Rémas", Psl. 34</p>
Įstraukiamuų bėgelių sistema	▪ Karštas šarmas	<p>Didelius nešvarumus nuvalykite šepeteliu. Kad nenuvalytumėte tepalo, išstraukiamuosius bėgelius valykite jų neįstraukę. Neplaukite indaplovėje.</p> <p><b>Pastaba.</b> Norédami išvalyti kruopščiai, iškabinkite išstraukiamuų bėgelių sistemą. → "Rémas", Psl. 34</p>
Priedai	▪ Karštas šarmas ▪ Orkaičių valiklis	<p>Stipriai prilipusius nešvarumus pamirkykite ir nuvalykite šepeteliu ar nerūdijančiojo plieno spirale.</p> <p>Emaliuotus priedus galima plauti indaplovėje.</p>
Vandens bakelis	▪ Karštas plovimo šarmas	<p>Ploviklio likučius po valymo kruopščiai nuvalykite švariu vandeniu. Kad išvalytas vandens bakelis išdžiūtų, palikite vandens bakelio dangtelį atidarytą. Nusausinkite dangtelio sandariklių. Neplaukite indaplovėje.</p>
Įsmeigiamasis termometas	▪ Karštas šarmas	<p>Didelius nešvarumus nuvalykite šepeteliu. Neplaukite indaplovėje.</p>

## 19.2 Prietaiso valymas

Kad nepažeistumėte prietaiso, valykite jį tik taip, kaip nurodyta, ir naudodami tinkamas valymo priemones.

### **⚠️ ISPĖJIMAS – Pavojus nusideginti!**

Kai naudojamas, prietaisas ir prie jo besileičiančios dažys įkaista.

- Rekomenduojama būti atsargiems ir stengtis neliesti kaitinimo elementų.
- Maži, jaunesni nei 8 metų vaikai turi laikytis atokiai.

### **⚠️ ISPĖJIMAS – Gaisro pavojus!**

Likę maisto likučiai, riebalai ir kepsnių sultys gali užsidedgti.

- Prieš naudodami iš orkaitės, nuo kaitinimo elementų ir priedų pašalinkite stambiausius nešvarumus.

**Reikalavimas.** Perskaitykite valymo priemonių naudojimo nurodymus.

→ "Valymo priemonės", Psl. 27

1. Prietaisą valykite karštu šarmo tirpalu ir plovimo servetėle.
  - Kai kuriems paviršiams galima naudoti ir kitas valymo priemones.  
→ "Tinkamos valymo priemonės", Psl. 27
2. Nusausinkite minkšta servetėle.

## 20 Valymo funkcija "Pirolizinis automatinis išsivalymas"

Valymo funkcija "Pirolizinis automatinis išsivalymas" beveik savarankiškai išvalo kamerą.

Kamerą valymo funkcija išvalykitė kas 2–3 mėnesius. Jei reikia, valymo funkciją galite naudoti dažniau.

Veikiant valymo funkcijai suvartojoama maždaug 3,9 - 4,8 kilovatvalandės elektros.

### 20.1 Prietaiso paruošimas valymo funkcijai

Kruopščiai paruoškite prietaisą valymo procedūrai – tik tuomet jis išvalomas tinkamai ir išvengiamą žalos.

#### ISPĖJIMAS – Gaisro pavojus!

Kameroje laikomi degūs daiktai gali užsiliepsnoti.

- ▶ Kameroje niekada nelaikykite degių daiktų.
- ▶ Pradėjus skilsti dūmams reikia išjungti prietaisą arba ištraukti iš elektros lizdo kištuką ir kol kas neatidaryti durelių, kad užgestų galimai įsiplieskusi liepsna.

Veikiant valymo funkcijai gali užsidegti atšokę maisto likučiai, riebalai ir kepsnių sultys.

- ▶ Prieš įjungdami valymo funkciją, visada iš kameros pašalinkite didelius nešvarumus.
- ▶ Niekada nevalykite priedų kartu.

Veikiant valymo funkcijai prietaiso išorė labai įkaista.

- ▶ Ant kameros durelių rankenos niekada nekabinkite jokių degių daiktų, pvz., indų šluosčių.
- ▶ Prietaiso priekinė pusė turi būti laisva.
- ▶ Pasirūpinkite, kad vaikai laikytuši saugiu atstumu.
- ▶ Jei pažeistas durelių sandariklis, per dureles sklinda didelis karštis.
- ▶ Sandariklio nešveiskite ir neišimkite!
- ▶ Niekada nenaudokite prietaiso, jei sandariklis pažeistas arba jo néra.

1. Išimkite iš prietaiso vandens bakelį.
2. Iš kameros išimkite priedus ir indus. Kartu galite valyti rėmą ir ištraukiamąsias dalis.
3. Iš kameros ir nuo rėmų pašalinkite didesnius nešvarumus.
4. Prietaiso durelių vidinę dalį ir kameros kraštus durelių sandariklio srityje nuvalykite šarmo tirpalui ir minkšta servetėle.
- Neišimkite ir nešveiskite durelių sandariklio. Didelius nešvarumus nuo durelių vidinio stiklo nuvalykite orkaičių valikliu.
5. Ištušinkite kamerą. Kamera ir rėmai turi būti tušti.

### 20.2 Valymo funkcijos nustatymas

Kol veikia valymo funkcija, védinkite virtuvę.

#### ISPĖJIMAS – Žalos sveikatai pavojus!

Naudojant valymo funkciją, kamera įkaitinama iki labai aukštos temperatūros, kad sudegtų kepati mėsą, grilio patiekalus ir konditerinius kepinius susidarę likučiai. Tuo metu išsiskiria garai, galintys dirginti gleivinę.

- ▶ Veikiant valymo funkcijai intensyviai védinkite virtuvę.
- ▶ Patalpoje nebūkite ilgai.
- ▶ Pasirūpinkite, kad netoli ese nebūtų vaikų ir gyvūnų.

#### ISPĖJIMAS – Pavojus nusideginti!

Veikiant valymo funkcijai kamera labai įkaista.

- ▶ Neatidarykite prietaiso durelių.
- ▶ Palaukite, kol prietaisas atvés.
- ▶ Pasirūpinkite, kad vaikai laikytuši saugiu atstumu.

#### Veikiant valymo funkcijai, prietaiso išorė labai įkaista.

- ▶ Nelieskite prietaiso durelių.
- ▶ Palaukite, kol prietaisas atvés.
- ▶ Pasirūpinkite, kad vaikai laikytuši saugiu atstumu.

**Pastaba.** Veikiant valymo funkcijai orkaitės lemputė nešviečia.

**Reikalavimas.** → "Prietaiso paruošimas valymo funkcijai", Psl. 29.

1. Meniu paspauskite "Valymas".
2. Paspauskite "Pirolizinis automatinis išsivalymas".
3. Paspauskite "Pakopa" ir valdymo ratuku nustatykite valymo pakopą.

Valymo pako- pa	Valymo lygis	Trukmė valando- mis
1	Nedidelis	Apie 2:15
2	Intensyvus	Apie 2:30

Trukmės keisti negalima.

Galite atidėti paros laiką, kada režimas turi būti baigtas.

→ "Pabaigos laiko nustatymas", Psl. 15

4. Norėdami patvirtinti nustatytą valymo pakopą, ekranė paspauskite ✓.
5. Paspauskite <sup>start</sup><sub>stop</sub>.
- ✓ Ekrane pateikiama nuoroda dėl paruošiamųjų darbų, kuriuos būtina atliliki norint naudoti valymo funkciją.
6. Patvirtinkite nuorodą.
- ✓ Įsijungia valymo funkcija ir skaičiuojama trukmė.
- ✓ Dėl Jūsų saugumo kamerali įkaitus iki tam tikros temperatūros prietaiso durelės užsirakina. Ekrane rodoma .
- ✓ Valymo funkcijai pasibaigus pasigirsta signalas. Ekrane pateikiama nuoroda, kad darbo režimas baigtas.
7. Išjunkite prietaisą paspausdami ⌂.
8. → "Prietaiso paruošimas naudoti pasibaigus valymo funkcijai", Psl. 29.

#### Valymo funkcijos nutraukimas

Valymo funkciją paleidę jos negalėsite sustabdyti ar keisti.

- ▶ Norėdami nutraukti valymo funkciją, išjunkite prietaisą paspausdami ⌂.

### 20.3 Prietaiso paruošimas naudoti pasibaigus valymo funkcijai

1. Palaukite, kol prietaisas atvés.
2. Drėgna servetėle iš kameros, nuo rėmų ir iš prietaiso durelių srities išvalykite likusius pelenus.
3. Kelis kartus ištraukite ir įstumkite ištraukiamuosius bėgelius.

## It Pagalbinė valymo programa

Veikiant valymo funkcijai gali pasikeisti ištraukiamujų bėgelių spalva. Pakitusi spalva netrukdo prietaisui veikti.

### 4. Baltas apnašas pašalinkite citrinų sultimis.

**Pastaba.** Baltų apnašų ant emaliuotų paviršių gali atsirasti dėl didelių nešvarumų. Šie maisto produktų likučiai nekenksmingi. Apnašos netrukdo prietaisui veikti.

## 21 Pagalbinė valymo programa

Pagalbinė valymo programa  – greitas būdas išvalyti kamerą tarp maisto ruošimų. Pagalbinė valymo programa suminkština nešvarumus garindama plovimo tirpalą. Vėliau nešvarumus tampa lengviau nuvalyti.

### 21.1 Pagalbinės valymo programas nustatymas

#### ISPĖJIMAS – Nusiplikimo pavojus!

Dėl vandens karštoje orkaitėje gali susidaryti karštų vandens garų.

- ▶ Niekada nepilkite vandens į karštą kamerą.

**Pastaba.** Veikiant pagalbinei valymo programai orkaitės lemputė nešviečia.

**Reikalavimas.** Kamera turi būti visiškai atvésusi.

#### 1. Išimkite iš kameros priedus.

#### 2. DÉMESIO!

Kamerą valant distiliuotu vandeniu, ilgainiui prasideda korozija.

- ▶ Nenaudokite distiliuoto vandens.

0,4 litro vandens sumaišykite su vienu lašeliu ploviklio ir išpilkite ant kameros dugno.

#### 3. Meniu paspauskite "Valymas".

#### 4. Paspauskite "Pagalbinė valymo programa". Trukmės keisti negalima.

#### 5. Paspauskite .

- ✓ Ekrane pateikiama nuoroda dėl būtinų paruošiamujų darbų, norint naudoti pagalbinę valymo programą.

**Pastaba.** Veikiant valymo funkcijai pasikeičia prietaiso durelių vidinėje pusėje esančio rémo arba kitų prietaiso durelių dalių iš nerūdijančiojo plieno spalva. Pakitusi spalva netrukdo prietaisui veikti. Spalvos pakitimus pašalinsite nerūdijančiojo plieno valikliu.

#### 6. Patvirtinkite nuorodą.

- ✓ Pagalbinė valymo programa įsijungia ir pradedama skaičiuoti trukmę.
- ✓ Pasibaigus pagalbinei valymo programai pasigirsta signalas. Ekrane pateikiama nuoroda, kad darbo režimas baigtas.
- 7. Išjunkite prietaisą paspausdami .
- 8. → "Kameros valymas pasibaigus pagalbinei valymo programai", Psl. 30.

## 21.2 Kameros valymas pasibaigus pagalbinei valymo programai

#### DÉMESIO!

Dėl ilgalaikės drégmės kameroje prasideda korozija.

- ▶ Pasibaigus pagalbinei valymo programai išvalykite ir kruopščiai išsausinkite kamerą.
- 1. Palaukite, kol prietaisas atvės.
- 2. Kameroje likusį vandenį išvalykite drégmę sugerančia kempine.
- 3. Šluoste arba minkštu šepetėliu nuvalykite emaliuotus kameros paviršius. Sunkiai nuvalomus nešvarumus pašalinkite nerūdijančiojo plieno šveistuku.
- 4. Kalkių démių kraštelius nuvalykite actu suvilgyta šluoste ir švariu vandeniu.
- 5. Išsausinkite kamerą minkšta servetėle.
- 6. Kad kamera visiškai išdžiūtų, maždaug 1 valandai palikite prietaiso dureles atviras arba naudokite džiovinimo funkciją.  
→ "Džiovinimo nustatymas", Psl. 31

## 22 Kalkių šalinimas

Kad prietaisas ilgai veiktų tinkamai, būtina reguliarai šalinti kalkes .

Kalkių šalinimo dažnumas priklauso nuo to, ar dažnai naudojamas darbo režimas su garais, ir nuo vandens kietumo. Prietaisas iš karto parodys, kai liks 5 ar mažiau darbo režimu su garais. Jei nepašalinsite kalkių, nebegalėsite nustatyti darbo režimo su garais.

Kalkės šalinamos keliais etapais, tai trunka apie 70–95 minutes:

- Kalkių šalinimas (apie 55–70 minučių).
- Pirmasis skalavimo etapas (apie 8–12 minučių)
- Antrasis skalavimo etapas (apie 8–12 minučių)

Higienos sumetimais kalkių šalinimas turi būti atliktas iki galo.

Jei kalkių šalinimą nutrauksite, negalėsite nustatyti jokio darbo režimo. Kad prietaisas vėl būtų parengtas naujoti, atlikite 2 skalavimo etapus.

### 22.1 Pasiruošimas šalinti kalkes

#### DÉMESIO!

Kalkių šalinimo poveikio laikas yra nurodytas pagal mūsų rekomenduojamas skystas kalkių šalinimo priemonės. Kitos kalkių šalinimo priemonės gali sugadinti prietaisą.

- ▶ Kalkes šalinkite tik mūsų rekomenduojamomis skystomis kalkių šalinimo priemonėmis.
- Ant valdymo skydelio ar kitų jautrių paviršių patekės kalkių šalinimo tirpalas juos pažeidžia.
- ▶ Kalkių šalinimo tirpalą nedelsdami nuplaukite vandeniui.
- 1. Sumaišykite kalkių šalinimo mišinį:
  - 200 ml skystos kalkių šalinimo priemonės;
  - 400 ml vandens.
- 2. Atidarykite valdymo skydelį.

3. Išimkite vandens bakelį ir į jį įpilkite kalkių šalinimo tirpalą.
4. Įstumkite vandens bakelį su kalkių šalinimo tirpalu.
5. Uždarykite valdymo skydelį.

## 22.2 Kalkių šalinimo nustatymas

**Reikalavimas.** → "Pasiruošimas šalinti kalkes", Psl. 30

1. Meniu paspauskite "Valymas".
2. Paspauskite  "Kalkių šalinimas".  
Trukmės keisti negalima.
3. Paspauskite  .
- ✓ Ekrane pateikiama nuoroda dėl paruošiamųjų darbų, kuriuos būtina atlikti prieš naudojant kalkių šalinimo funkciją.
4. Patvirtinkite nuorodą.
- ✓ Įsijungia kalkių šalinimo funkcija ir skaičiuojama trukmė.

- ✓ Pasibaigus pirmajai kalkių šalinimo daliai, pasigirsta signalas. Prietaise pateikiamas raginimas skalauti antrą kartą.
- 5. Norédami išskalauti prietaisą, prieš kiekvieną skalavimo etapą atlikite šiuos veiksmus:
  - Atidarykite valdymo skydelį ir išimkite vandens bakelį.
  - Kruopščiai išskalaukite vandens bakelį ir pripilkitė į jį vandens.
  - Įstumkite vandens bakelį ir uždarykite valdymo skydelį.
- ✓ Pasibaigus skalavimo etapui, pasigirsta signalas.
- 6. Pasibaigus antrajam skalavimo etapui, atlikite šiuos veiksmus:
  - Ištuštininkite ir išdžiovinkite vandens bakelį.  
→ "Vandens bakelio ištuštinimas", Psl. 18
  - Išjunkite prietaisą paspausdami .

# 23 Džiovinimas

Norédami išvengti drėgmės, išvalykite kamerą baigę naudoti režimą su garų funkcija ir po pagalbinės valymo programos.

### DĖMESIO!

Jei naudojant prietaisą nustatoma aukštėsnė nei 120 °C temperatūra, ant kameros dugno susikaupęs vanduo pažeidžia emalį.

- Jei ant kameros dugno yra vandens, nepradékite naudoti.
- Prieš naudodamai nuvalykite vandenį nuo kameros dugno.

## 23.1 Kameros džiovinimas

Kamerą galite išsausinti rankomis arba galite įjungti džiovinimo funkciją.

1. Palaukite, kol prietaisas atvės.
2. Išvalykite iš kameros nešvarumus.
3. Išvalykite kameroje susikaupusį vandenį.
4. Išdžiovinkite kamерą.
  - Kad kamera išdžiūtų, maždaug 1 valandai palikite prietaiso dureles atviras.

- Norédami naudoti džiovinimo funkciją, nustatykite "Džiovinimo funkcija".  
→ "Džiovinimo nustatymas", Psl. 31

### Džiovinimo nustatymas

**Reikalavimas.** → "Kameros džiovinimas", Psl. 31

1. Meniu paspauskite "Valymas".
2. Paspauskite  "Džiovinimo funkcija".  
Trukmės keisti negalima.
3. Paspauskite  .
- ✓ Ekrane pateikiama nuoroda dėl paruošiamųjų darbų, kuriuos būtina atlikti norint džiovinti.
4. Patvirtinkite nuorodą.
- ✓ Įsijungia džiovinimo funkcija ir skaičiuojama trukmė.
- ✓ Džiovinimo programai pasibaigus pasigirsta signalas. Ekrane pateikiama nuoroda, kad darbo režimas baigtas.
5. Išjunkite prietaisą paspausdami .
6. Norédami visiškai išdžiovinti kameralę, 1–2 minutes palikite prietaiso dureles atviras.

# 24 Prietaiso durelės

Norédami kruopščiai išvalyti prietaiso dureles, galite jas išmontuoti.

### Pastaba.

Daugiau informacijos:



## 24.1 Prietaiso durelių iškabinimas

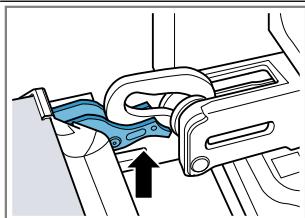
**Pastaba.** Durelių rankenos priklauso nuo prietaiso tipo.

1. Iki galio atidarykite prietaiso dureles  
→ "Durelių stiklų išmontavimas", Psl. 32.

2. Atlenkite kairiojo ir dešiniojo lankstų blokovimo svirtis.

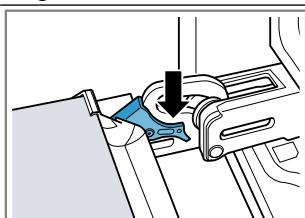
## It Prietaiso durelės

Blokavimo svirtis atlenkta



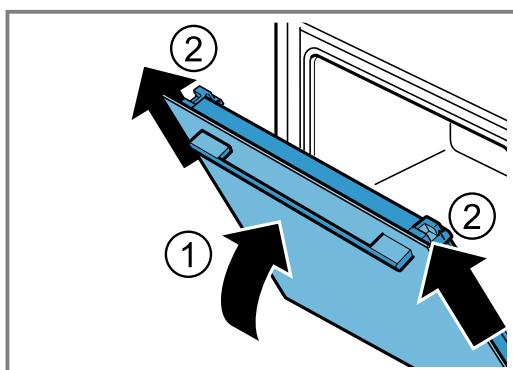
Lankstas užfiksotas ir negali užsilenkti.

Blokavimo svirtis užlenkta



Prietaiso durelės užfiksotas ir jų negalima iškabinti.

- ✓ Blokavimo svirtys atlenktos. Lankstai užfiksoti ir negali užsilenkti.
- 3. Iki galio uždarykite prietaiso dureles ①. Tvirtai suimkite prietaiso dureles abiem rankomis kairėje ir dešinėje pusėse ir ištraukite keldami į viršų ②.

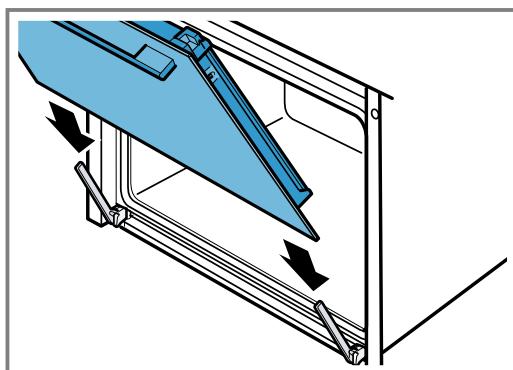


- 4. Atsargiai padėkite prietaiso dureles ant lygaus paviršiaus.

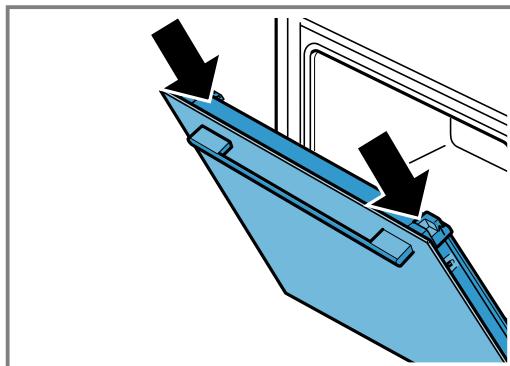
## 24.2 Prietaiso durelių įkabinimas

### 1. Pastaba.

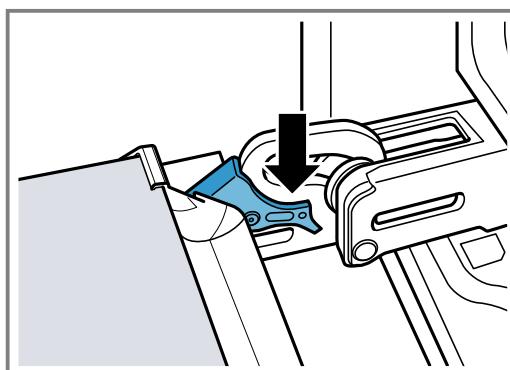
Atkreipkite dėmesį, ar prietaiso dureles ant lankstų galima stumti be pasipriešinimo.



- 2. Abiem rankomis stumkite prietaiso dureles iki galio.



- 3. Iki galio atidarykite prietaiso dureles.
- 4. Užlenkite kairiojo ir dešiniojo lankstų blokavimo svirtis.



- ✓ Blokavimo svirtys užlenktos. Prietaiso durelės užfiksotas ir jų negalima iškabinti.
- 5. Uždarykite prietaiso dureles.

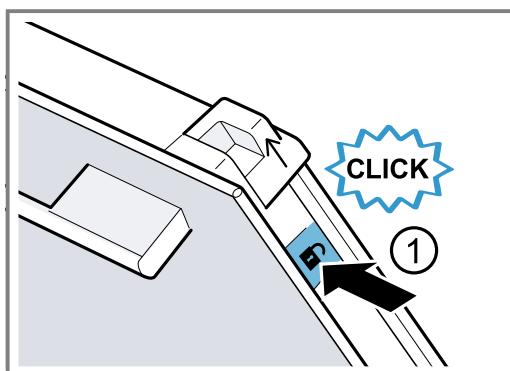
## 24.3 Durelių stiklų išmontavimas

### ⚠ ISPĖJIMAS – Sužeidimų pavojas!

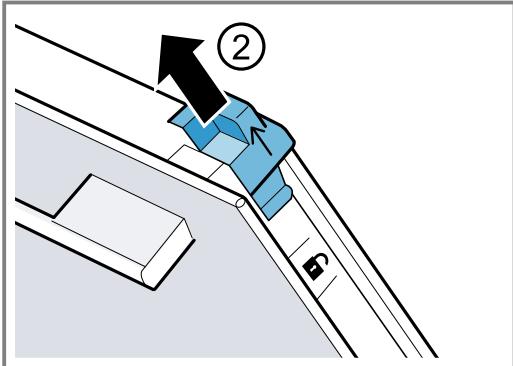
Atidarant ir uždarant prietaiso dureles judantys lankstai gali prispausti.

- Nelieskite lankstų srities.  
Vidinių prietaiso durelių dalij briaunos gali būti aštros.
- Mūvėkite apsaugines pirštines.

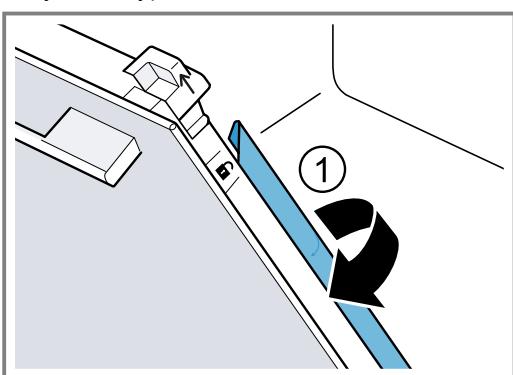
- 1. Iki galio atidarykite prietaiso dureles.
- 2. Atlenkite kairiojo ir dešiniojo lankstų blokavimo svirtis.
- ✓ Blokavimo svirtys atlenktos. Lankstai užfiksoti ir negali užsilenkti.
- 3. Iki galio uždarykite prietaiso dureles.
- 4. Du stumiamuosius gaubtelius pastumkite rodyklės kryptimi į viršų ①.



5. Du stumiamuosius gaubtelius stumkite rodyklės kryptimi į viršų ②.



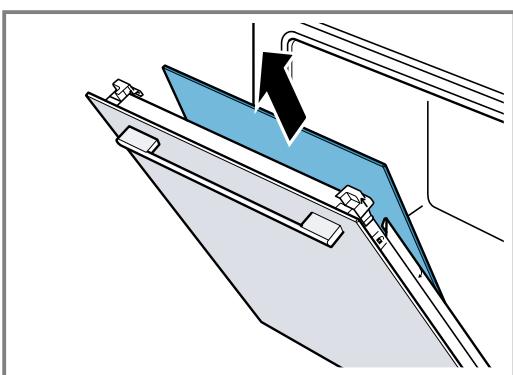
6. Išimkite vidinį stiklą traukdami skersai į viršų ir atsargiai padékite ant lygaus paviršiaus.  
7. Kairiąjį ir dešinįjį metalines juosteles atlenkite rodyklės kryptimi ①.



## 8. DÉMESIO!

Plaunant indaplovėje stiklas bus pažeistas.  
► Neplaukite stiklų indaplovėje.

Išimkite pirmą ir antrą tarpinius stiklus traukdami skersai į viršų ir atsargiai padékite ant lygaus paviršiaus.



## 9. **ĮSPĖJIMAS – Sužeidimų pavojus!**

Subraižytas prietaiso durelių stiklas gali suskilti.

► Orkaitės durelių stiklo nevalykite šiurkščiais šveiciamaisiais valikliais ar aštriu metaliniu grandikliu, nes galite subraižyti paviršių.

Išmontuotus durelių stiklus iš abiejų pusių nuvalykite stiklo valikliu ir minkštą šluoste.

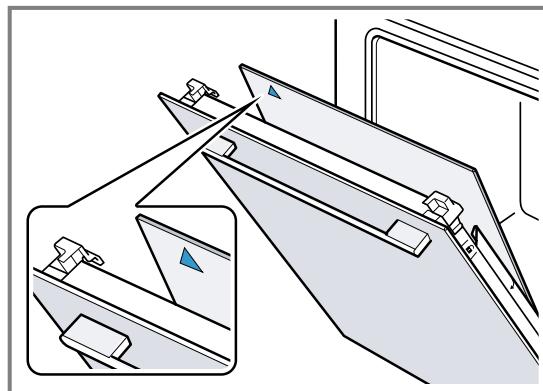
10. Nuvalykite prietaiso dureles.  
→ "Tinkamos valymo priemonės", Psl. 27

- 11. Pastaba.** Veikiant valymo funkcijai pasikeičia prieštaiso durelių vidinėje pusėje esančio rémo arba kitų prietaiso durelių dalių iš nerūdijančiojo plieno spalva. Pakitusi spalva netrukdo prietaisui veikti. Spalvos pakitimuis pašalinsite nerūdijančiojo plieno valikliu. Nusausinkite durelių stiklus ir vėl sumontuokite.  
→ "Durelių stiklų montavimas", Psl. 33

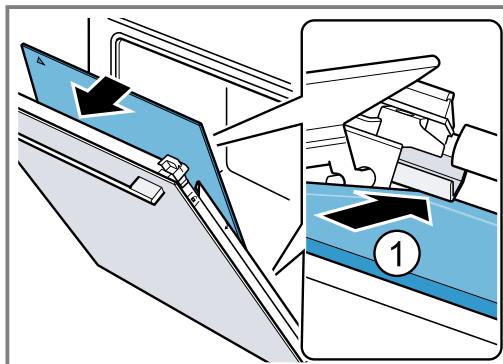
## 24.4 Durelių stiklų montavimas

### Pastaba.

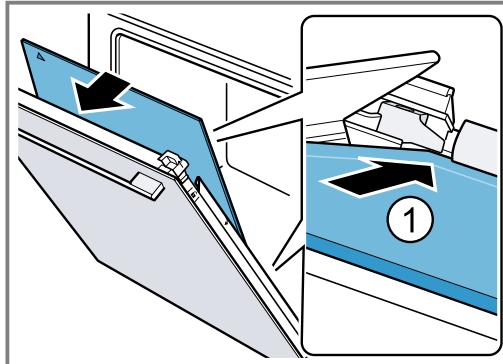
Jei naudojami tarpiniai stiklai, atkreipkite dėmesį, kad rodyklė būtų kairėje viršuje.



1. Pirmajį tarpinį stiklą įstumkite į žemiausiai esantį laikiklį ① ir priglauskite viršuje.

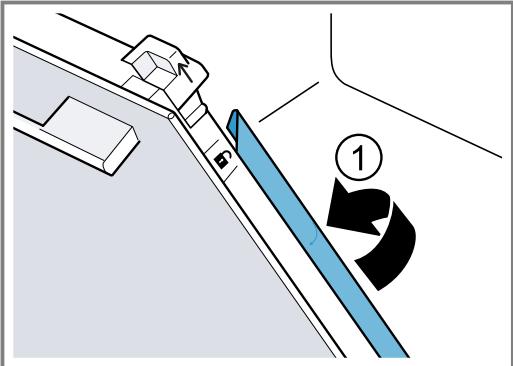


- 2. Pastaba.** Tarpinis stiklas automatiškai nustatomas dėl atstumo palaikymo detalės sukamojo judesio. Antrajį tarpinį stiklą įstumkite į vidurinį laikiklį ① ir priglauskite viršuje.

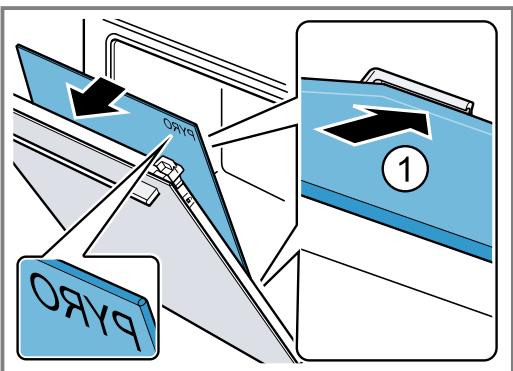


## It Rėmas

3. Užlenkite metalinę juostą kairėje ir dešinėje pusėse ①.



4. **Pastaba.** Užrašas „Pyro“ turi būti viršuje, kaip parodyta paveikslėlyje.  
Įstumkite vidinį stiklą apačioje į laikiklį ① ir priglausite viršuje.



## 25 Rėmas

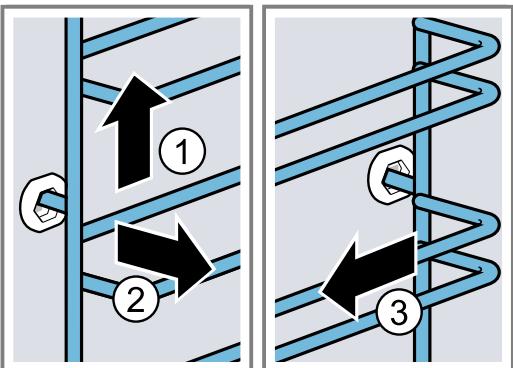
Norédami kruopščiai išvalyti rėmą ir kamerą arba pakisti rėmą, galite jį iškabinti.

### 25.1 Rėmo iškabinimas

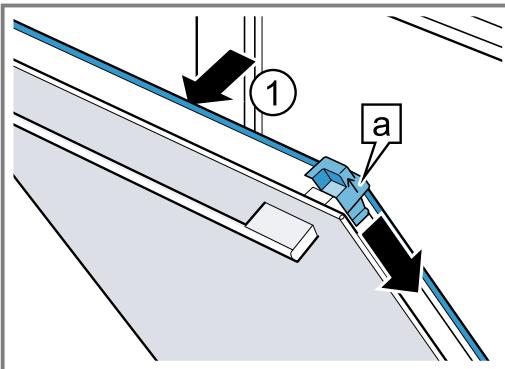
#### ⚠ ISPĖJIMAS – Pavojus nusideginti!

Rėmas labai įkaista

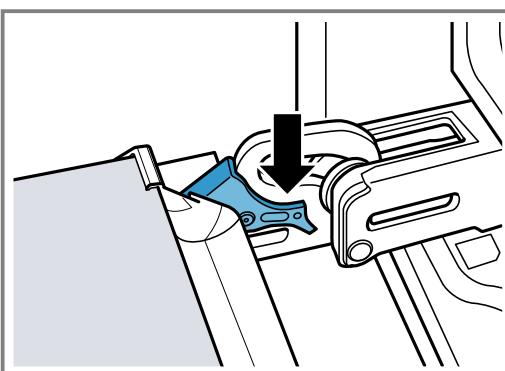
- Niekada nelieskite karšto rėmo.
  - Visada palaukite, kol prietaisas atvės.
  - Pasirūpinkite, kad vaikai laikytu siu saugiu atstumu.
1. Šiek tiek kilstelėkite rėmo priekį ① ir iškabinkite ②.
  2. Patraukite rėmą į priekį ③ ir išimkite.



5. Prispauskite vidinį stiklą viršuje ①. Stumiamuosius gaubtelius ② pastumkite žemyn rodyklės kryptimi.



6. Iki galio atidarykite prietaiso dureles.  
7. Užlenkite kairiojo ir dešiniojo lankstų blokavimo svirtis.



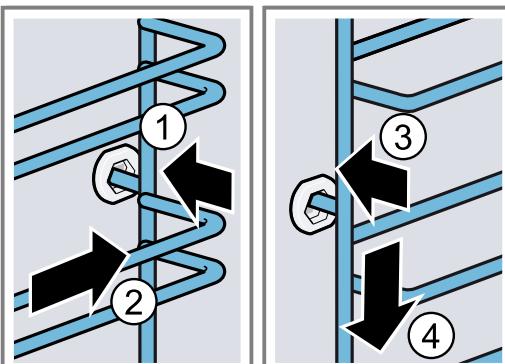
8. Uždarykite prietaiso dureles.  
**Pastaba.** Kamerą vėl naudokite tik tinkamai sumontavę durelių stiklus.

3. Nuvalykite rėmą.  
→ "Valymo priemonės", Psl. 27

### 25.2 Rėmo įkabinimas

#### Pastabos

- Išlygiuokite rėmą dešinėje arba kairėje pusėje.
  - Naudodami abu rėmus atkreipkite dėmesį, kad išleiktinos dalys būtų priekyje.
1. Stumkite rėmą į galinę ertmę ①, kol jis priglus prie kameros sienelės, ir spustelėkite pirmyn ②.
  2. Stumkite rėmą į priekinę ertmę ③, kol jis priglus prie kameros sienelės, ir spustelėkite žemyn ④.



### 25.3 Ištraukiamųjų bégelių iškabinimas

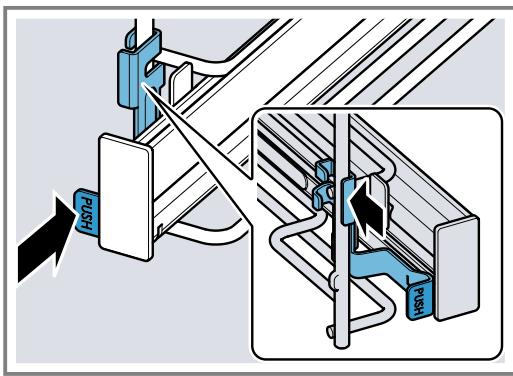
#### **⚠️ ISPĖJIMAS – Pavojas nusideginti!**

Rémas labai jkaista

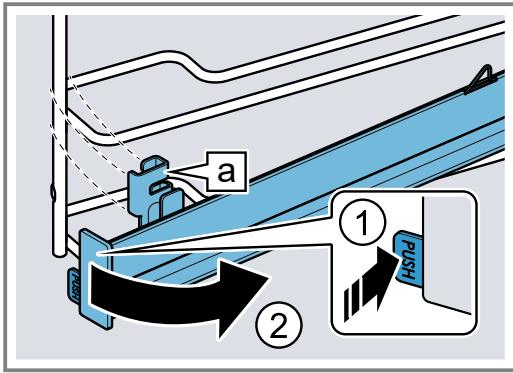
- Niekada nelieskite karšto rémo.
- Visada palaukite, kol prietaisas atvés.
- Pasirūpinkite, kad vaikai laikytu si saugiu atstumu.

#### Pastabos

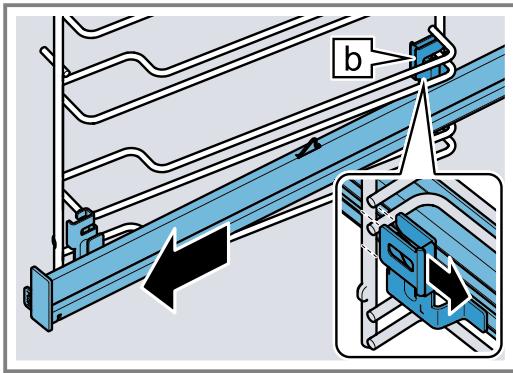
- Atsižvelgiant į prietaiso modelį, prietaisuose su rémais ir ištraukiamaisiais bégeliais pagrindines nuostatas reikia pritaikyti teleskopiniams bégeliams.  
→ "Pagrindinės nuostatos", Psl. 24
  - Jei reikia, ištraukiamuosius bégelius galima montuoti bet kokiam aukštyste.
  - Jei reikia, ištraukiamuosius bégelius galite įrengti visuose lygiuose.
1. Bégelio šone paspauskite **PUSH** ir pastumkite bégelį atgal.



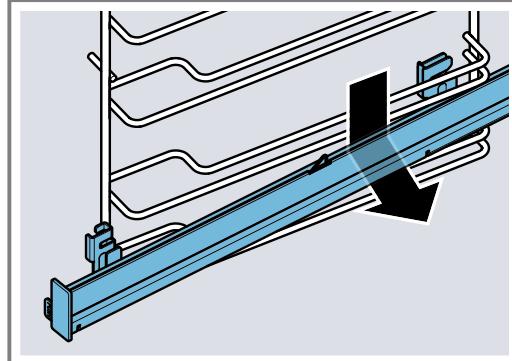
2. Laikykite nuspaudę mygtuką **PUSH** ① ir kreipkite bégelius į išorę ②, kol išsikabins priekinis laikiklis ③.



3. Ištraukite bégelius į priekj.



4. Išimkite ištraukiamuosius bégelius.



5. Nuvalykite ištraukiamuosius bégelius.  
→ "Valymo priemonės", Psl. 27

#### Pastaba.

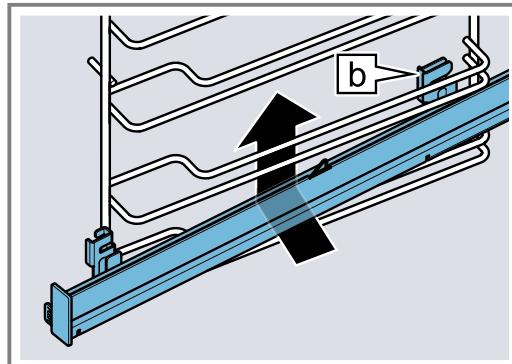
Daugiau informacijos:



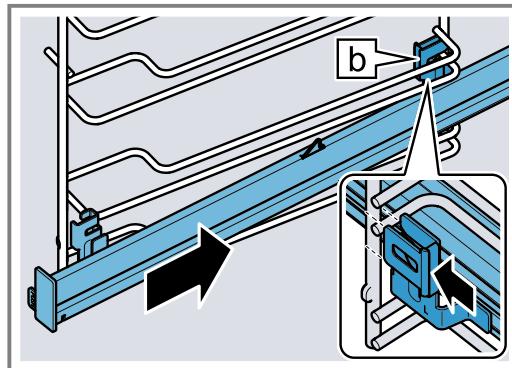
### 25.4 Ištraukiamųjų bégelių įkabinimas

**Pastaba.** Išlygiuokite ištraukiamuosius bégelius tik dešinėje arba kairėje pusėje. Įkabindami atkreipkite dėmesį, kad juos galima ištraukt i priej.

1. Ištraukiamaji bégelis su galiniu laikikliu ④ iš apačios įstumkite už abiejų kreipiamujų strypelių norimame ištūmimo aukštyste ir laikykite horizontaliai.

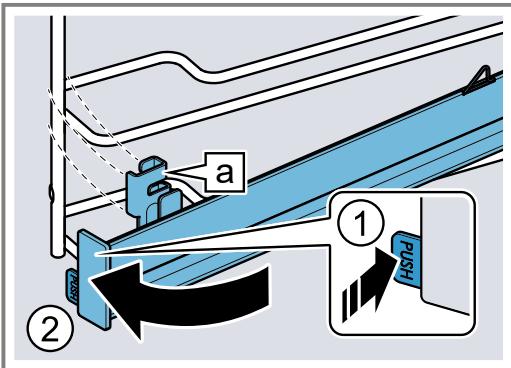


2. Stumkite bégelius į galą išilgai su kreipiamaisiais strypeliais ir abu laikiklius užstumkite ant apatiniu strypeliu. Tai darydami galiniu laikikliu ④ apgaubkite vertikalujį strypeli.

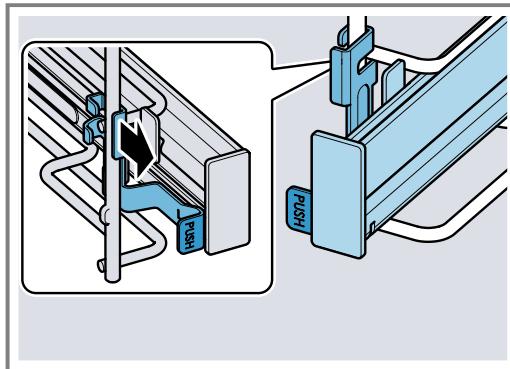


## Ištrūkinių prietaisų sutrikimų šalinimas

3. Laikykite nuspaudę mygtuką **PUSH** ① ir pakreipkite ištraukiamuosius bégelius į vidų taip ②, kad laikiklis  iškabintų į apatinį strypelį.



4. Atleiskite mygtuką **PUSH**.



✓ Laikiklis užsifiksuoja.

5. Ištraukite ištraukiamuosius bégelius iki atramos ir vėl įstumkite.

**Pastaba.**

Daugiau informacijos:



## 26 Sutrikimų šalinimas

Nedideles prietaiso triktis galite pašalinti ir patys. Prieš kreipdamiesi į klientų aptarnavimo tarnybą perskaitykite informaciją apie trikičių šalinimą. Taip išvengsite beišikalingų išlaidų.

### **⚠ ISPĖJIMAS – Sužeidimų pavoju!**

Netinkamai atlikti remonto darbai kelia pavoju.

- ▶ Atlikti prietaiso remonto darbus leidžiama tik išmokytam personalui.
- ▶ Jei prietaisas sugedės, informuokite kl. apt. tarnybą.  
→ "Klientų aptarnavimo tarnyba", Psl. 38

### **⚠ ISPĖJIMAS – Elektros smūgio pavoju!**

Netinkamai atlikti remonto darbai kelia pavoju.

- ▶ Atlikti prietaiso remonto darbus leidžiama tik to mokytam personalui.
- ▶ Prietaisą remontuoti leidžiama tik su originaliomis atsarginėmis dalimis.
- ▶ Jeigu apgadinamas šio prietaiso el. tinklo prijungimo kabelis, jį pakeisti turi mokyti specialistai.

### 26.1 Veikimo sutrikimai

Sutrikimas	Priežastis ir trikičių šalinimas
Prietaisas neveikia.	Saugiklių déžutėje suveikė saugiklis. <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Saugiklių déžutėje patikrinkite saugiklį.</li></ul>
Nutrūko elektros tiekimas.	Patikrinkite, ar patalpoje veikia apšvietimas ir kit prietaisai.
Elektronikos klaida	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Mažiausiai 30 sekundžių atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo išjungdami saugiklį.</li><li>2. Pagrindinėse nuostose atkurkite gamyklines nuostatas. → "Pagrindinės nuostatos", Psl. 24</li></ol>
Ekrane rodoma „Kalkula: lietuvių“.	Nutrūko elektros tiekimas. <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Pasirinkite pirmojo paleidimo nuostatas. → "Pirmojo paleidimo veiksmai", Psl. 13</li></ul>
Režimas neįsijungia arba nutrūksta.	Galimos įvairios priežastys. <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Patikrinkite ekrane rodomas nuorodas. → "Informacijos rodymas", Psl. 14</li></ul>
Veikimo sutrikimas	<ul style="list-style-type: none"><li>▶ Kreipkitės į → "Klientų aptarnavimo tarnyba", Psl. 38.</li></ul>

Sutrikimas	Priežastis ir trikčių šalinimas
Prietaisas nekaista.	<p>Ijungtas demonstracinis režimas</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Trumpam atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo saugiklių dėžutėje išjungdami saugiklį ir vėl prijunkite.</li> <li>Per maždaug 5 minutes pagrindinėse nuostatose išjunkite demonstracinių režimą. → "Pagrindinių nuostatu keitimas", Psl. 25</li> </ol> <p>Nutrūko elektros tiekimas.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Jei buvo nutrūkės elektros tiekimas, vieną kartą atidarykite ir uždarykite prietaiso dureles.</li> <li>Prietaisas atlieka savitirką ir yra parengtas naudoti.</li> </ul>
Kai prietaisas išjungtas, nerodomas paros laikas.	Pakeista pagrindinė nuostata. <ul style="list-style-type: none"> <li>Pakeiskite paros laiko rodmens pagrindinę nuostatą. → "Pagrindinės nuostatos", Psl. 24</li> </ul>
Nepavyksta atidaryti prietaiso durelių.	<p>Prietaiso dureles užrakina valymo funkcija, ekrane šviečia .</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Palaukite, kol prietaisas atvés ir ekrane užges .</li> <li>→ "Valymo funkcija 'Pirolizinis automatinis išsivalymas'", Psl. 29</li> </ul>
Home Connect veikia netinkamai.	<p>Prietaiso dureles užrakina apsaugos nuo vaikų funkcija.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Nustatymo ratuku deaktyvinkite apsaugą nuo vaikų. → "Apsauga nuo vaikų", Psl. 23</li> <li>Užraktą galite išjungti pagrindinėse nuostatose. → "Pagrindinės nuostatos", Psl. 24</li> </ul>
Nepavyksta atidaryti valdymo skydelio.	<p>Galimos jvairios priežastys.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Pasirinkite <a href="http://www.home-connect.com">www.home-connect.com</a>.</li> </ul>
Prietaise pateikiamas raginimas šalinti kalkes, nors prieš tai nepasirodė skaitiklis.	<p>Saugiklių dėžutėje suveikė saugiklis.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Saugiklių dėžutėje patikrinkite saugiklį.</li> </ul> <p>Nutrūko elektros tiekimas.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Patikrinkite, ar patalpoje veikia apšvietimas ir kit prietaisai.</li> </ul> <p>Veikimo sutrikimas</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Paskambinkite klientų aptarnavimo tarnybai. → "Klientų aptarnavimo tarnyba", Psl. 38</li> <li>Ištuštinkite vandens bakelį ir įstatykite tuščią vandens bakelį. <ul style="list-style-type: none"> <li>Atidarykite prietaiso dureles.</li> <li>Suimkite skydelį dešinėje ir kairėje pusėse.</li> <li>Lėtai traukite skydelį ir stumkite į viršų.</li> </ul> </li> </ol>
Prietaise pateikiamas raginimas išskalauti.	<p>Nustatyta per žema vandens kietumo sritis.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Pašalinkite iš prietaiso kalkes. → "Kalkių šalinimas", Psl. 30</li> <li>Patikrinkite vandens kietumą ir nustatykite jį pagrindinėse nuostatose. → "Pagrindinės nuostatos", Psl. 24</li> </ol>
Ekrane rodomas nurodymas "pripildyti vandens bakelį", nors vandens bakelis pripildytas.	<p>Šalinant kalkes nutrūko elektros tiekimas arba prietaisas išsijungė.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Išskalaukite prietaisą. → "Kalkių šalinimas", Psl. 30</li> </ul>
Vandens bakelis neužfiksotas.	<p>Vandens bakelis neužfiksotas.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Tinkamai įstatykite vandens bakelį taip, kad jis užsifiksotų laikiklyje. → "Vandens bakelio pripildymas", Psl. 16</li> </ul>
Vandens bakelis nukrito. Dėl kratymo atsilaisvino vandens bakelio viduje esančios dalys.	<p>Vandens bakelis nukrito. Dėl kratymo atsilaisvino vandens bakelio viduje esančios dalys.</p> <p>Vandens bakelis tampa nesandarus.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Užsakykite naują vandens bakelį. → "Klientų aptarnavimo tarnyba", Psl. 38</li> </ul>
Veikimo sutrikimas	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nenaudokite demineralizuoto arba filtruoto vandens. → "Vandens kietumo nustatymas prieš pradedant naudoti pirmą kartą", Psl. 12</li> </ul>
Sugedo jutiklis.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kreipkitės į → "Klientų aptarnavimo tarnyba", Psl. 38.</li> </ul>
Mirksi mygtukai.	<p>Už valdymo skydelio susikaupė kondensato.</p> <p>Nieko daryti nereikia. Mygtukai nustos mirksėti, kai išgaruos kondensatas.</p>

Sutrikimas	Priežastis ir trikčių šalinimas
Ruošiant garuose gir-dėti pliauškėjimas.	Vandens garų susidarymas dėl šalčio ir šilumos efekto ruošiant užšaldytus produktus. Nieko daryti nereikia.
Eksplotuojant ir iš-jungus prietaisas burzgia.	Tikrinant siurblio veikimą girdėti eksplotuojant išprastas garsas. Nieko daryti nereikia.
Neveikia kameros ap-švietimas.	Pakeista pagrindinė nuostata. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Pagrindinėse nuostatose perjunkite apšvietimą. → "Pagrindinės nuostatos", Psl. 24</li> </ul>
Pasiekta ilgiausia veikimo trukmė.	Perdegė šviesos diodų lemputė. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Kreipkitės į → "Klientų aptarnavimo tarnyba", Psl. 38.</li> </ul>
Ekrane rodomas klia-dos kodas iš raidžiu ir skaičiu, pvz., E0111.	Siekiant išvengti nepageidaujamio nuolatinio veikimo, nekeičiant nuostatų prietaisas po kelių valandų automatiškai išjungia kaitinimą. Ekrane pateikiamas nurodymas. <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Norėdami testi darbo režimą, pirmiausia išjunkite prietaisą paspaudami  , paskui vėl ji ijjunkite. Iš naujo nustatykite darbo režimą ir ji paleiskite.</li> <li>2. Jei prietaiso nenaudojate, išjunkite ji mygtuku .</li> </ol> <b>Patarimas.</b> Nustatykite trukmę, kad prietaisas neišsiųngtų netikėtai. → "Laiko funkcijos", Psl. 15
Netenkina paruošimo rezultatas.	Elektronika aptiko klaidą. <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Išjunkite ir vėl ijjunkite prietaisą.</li> <li>✓ Jei sutrikimas buvo atsitiktinis, pranešimas užgėsta.</li> <li>2. Jei pranešimas pasirodo vėl, kreipkitės į klientų aptarnavimo tarnybą. Paskambinę nurodykite tikslų klaidos pranešimą. → "Klientų aptarnavimo tarnyba", Psl. 38</li> </ol>
	Netinkamos nuostatos. Nustatomosios vertės, pvz., temperatūra arba trukmė, priklauso nuo recepto, kiekio ir maisto produkto. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Kitą kartą nustatykite mažesnes arba didesnes vertes.</li> </ul> <b>Patarimas.</b> Daug papildomos informacijos apie ruošimą ir tinkamas nustatomasi vertes rasite mūsų Home Connect programe arba svetainėje <a href="http://www.bosch-home.com">www.bosch-home.com</a> .

## 27 Utilizavimas

### 27.1 Seno prietaiso utilizavimas

Jei ekologiškai utilizuosite prietaisą, tame esančias vertingas medžiagas bus galima panaudoti vėl.

1. Ištraukite el. tinklo prijungimo kabelio el. tinklo kištuką.
2. Nupjaukite el. tinklo prijungimo kabelį.
3. Prietaiso atliekas tvarkykite pagal aplinkosaugos taisykles.

Kur ir kaip šiuo metu galima priduoti atliekas, teirautikės prietaiso pardavėjo arba savivaldybėje.



Šis prietaisas yra pažymėtas pagal Europos bendrijos direktyvą 2012/19/ES dėl naudotų elektrinių ir elektroninių prietaisų (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Ši direktyva apibrėžia visoje ES galiojančią naudotų prietaisų grąžinimo ir perdirbimo tvarką.

## 28 Klientų aptarnavimo tarnyba

Daugiau informacijos apie garantijos galiojimo laiką ir Jūsų šalyje galiojančias garantijos sąlygas gausite mūsų klientų aptarnavimo tarnyboje, iš savo prekybos atstovų arba rasite mūsų interneto svetainėje.

Kreipiantis į klientų aptarnavimo tarnybą reikės nurodyti jūsų turimo prietaiso gaminio numerį (E-Nr.), pagamino numerį(FD) ir eilės numerį (Z-Nr.).

Klientų aptarnavimo tarnybos kontaktinius duomenis rasite pridedamame klientų aptarnavimo tarnybų sąraše arba mūsų interneto svetainėje.

Šiame gaminyje yra G energijos efektyvumo klasės šviesos šaltiniai. Šviesos šaltinių galima įsigyti kaip atsarginę dalį; jų keisti leidžiama tik to mokytiems specialistams.

## 28.1 Gaminio numeris (E-Nr.), pagaminimo numeris (FD) ir eilės numeris (Z-Nr.)

Produkto numerj (E-Nr.), pagaminimo numerj (FD) ir eilės numerj (Z-Nr.) rasite savo prietaiso specifikacijų lentelėje.

Specifikacijų lentelę su numeriais rasite atidarę prietaiso dureles. Kai kuriuose prietaisuose su garų funkcija, specifikacijų lentelė yra už skydelio.



## 29 Informacija apie laisvąją ir atvirojo kodo programinę įrangą

Šiame gaminyje yra programinės įrangos komponentų, kuriems autorij teisių savininkas suteikė laisvosios ir atvirojo kodo programinės įrangos licenciją.

Atitinkama informacija apie licenciją įrašyta į buitinę prietaisą. Atitinkamą informaciją apie licenciją taip pat galima pasiekti naudojant Home Connect programėlę: „Profilis -> Teisinė informacija -> Informacija apie licencijas“.<sup>1</sup> Informaciją apie licenciją galite atsisiusti iš gaminio su prekės ženklu interneto svetainės. (Gaminio interneto svetainėje ieškokite savo turimo prietaiso modelio ir kitų dokumentų.) Kitas būdas gauti atitinka-

Kad prietaiso duomenis ir klientų aptarnavimo tarnybos telefono numerį visada turėtumėte po ranka, duomenis galite užsirašyti.

Informaciją apie prietaisą galite peržiūrėti ir pagrindinėse nuostatose.

→ "Pagrindinės nuostatos", Psl. 24

## 30 Atitikties deklaracija

BSH Hausgeräte GmbH patvirtina, kad prietaisas su funkcija Home Connect atitinka esminius reikalavimus ir susijusias nuorodas, pateiktas Direktyvoje 2014/53/EU.

mą informaciją – užklausti el. pašto adresu ossrequest@bshg.com arba kreiptis į „BSH Hausgeräte GmbH“ adresu Carl-Wery-Str. 34, D-81739 Münchenas.

Pirminis kodas pateikiamas jo paprašius.

Užklausą siūskite adresu ossrequest@bshg.com arba „BSH Hausgeräte GmbH“, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München.

Tema: „OSSREQUEST“

Mokestis už jūsų užklausos tvarkymą bus įtrauktas į jums pateiktą sąskaitą. Šis pasiūlymas galioja tris metus nuo pirkimo datos arba mažiausiai tokį laikotarpį, kai atitinkamam prietaisui siūlome techninę pagalbą ir atsargines dalis.

Išsamią RED atitikties deklaraciją rasite interneite adresu [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com), prietaiso gaminio puslapyje, prie papildomų dokumentų.



2,4 GHz juosta (2400–2483,5 MHz): maks. 100 mW  
5 GHz juosta (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz):  
maks. 200 mW

	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES
	FR	HR	IT	CY	LI	LV	LT	LU	HU
	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI
	SE	NO	CH	TR	IS	JK (NI)			

5 GHz WLAN („Wi-Fi“): skirtas naudoti tik patalpose.

AL	BA	MD	ME	MK	RS	JK	UA
5 GHz WLAN („Wi-Fi“): skirtas naudoti tik patalpose.							

<sup>1</sup> Priklausomai nuo prietaiso įrangos

## 31 Viskas pavyks

Čia nurodomos skirtiniams patiekalamams tinkamos nuostatos, geriausių priedai ir indai. Rekomendacijas optimaliai pritaikėme pagal Jūsų prietaisą.

**Patarimas.** Daug papildomos informacijos apie ruošimą ir tinkamas nustatomosias vertes rasite mūsų Home Connect programe arba svetainėje [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).

### 31.1 Bendrosios gaminimo nuorodos

Ruošdami bet kokius patiekalus atkreipkite dėmesį į toliau pateiktą informaciją.

- Temperatūra ir trukmė priklauso nuo kieko ir recepto. Todėl nurodomi nuostatų diapazonai. Pirmiausia pabandykite nustatė mažesnes vertes.
- Nustatomosios vertės galioja maistą dedant į nejkitintą kamerą. Jei vis tiek norite įkaitinti, priedą į kamерą dékite tik pasibaigus įkaitinimo trukmei.
- Iš kameros išimkite nenaudojamus priedus.

#### DĖMESIO!

Rūgštūs maisto produktai gali sugadinti groteles.

- Rūgščių maisto produktų, pavyzdžiui, vaisių arba rūgščiame marinato marinuotų grilių kepamų produktų, niekada nedékite tiesiog ant grotelių.

#### Nuoroda alergiškiems nikeliui

Labai retais atvejais maisto produktuose gali likti šiek tiek nikelio pėdsakų.

Tinkamų priedų galite įsigyti klientų aptarnavimo tarnyboje, specializuotose parduotuvėse arba internetu.

→ "Kiti priedai", Psl. 12

#### Patarimas

Ruošdami kai kuriuos patiekalus galite naudoti ventiliacijos funkciją „Crisp Finish“". Ijungus ventiliacijos funkciją „Crisp Finish“" iš kameros pašalinama drėgmė. Šiuo būdu rekomenduojama ruošti labai drėgną maistą, pvz.,

- ruošiant keliuose lygiuose,
- kepant kepinius su sultingais priedais,
- kepant kepinius su baltymų kremu,
- norint didesnio traškumo.

Norint, kad maistas būtų traškesnis, rekomenduojama įjungti praėjus daugiau nei pusei ruošimo laiko.

→ "Ventiliacijos funkcija „Crisp Finish“", Psl. 19

### 31.2 Kepinių kepimo nuorodos

- Pyragus, kepinius arba duoną geriausia kepti tamsoje kepimo formose iš metalo.
- Saldiesiems ir bulvių apkepams naudokite platų plokščią indą. Siaurame aukštame inde patiekalai bus ruošiami ilgiau ir gali patamsėti jų viršus.
- Netinka kepimo formos iš silikono.
- Jei apkepus kepate tiesiog universalioje kepimo skardoje, išstumkite ją į 2 lygi.
- Duonos tešlai nurodytos nustatomosios vertės galioja ir kepimo padékle, ir keturkampėje formoje kepmų tešlai.

#### DĒMESIO!

Karštoje kameroje dėl vandens atsiranda vandens garu. Temperatūros pokytis gali padaryti žalos.

- Niekada nepilkite vandens į karštą kamerą.
- Ant kameros dugno niekada nedékite indo su vandeniu.

#### Istumimo lygiai

Jei naudojate 4D karšto oro srauto kaitinimo būdą, galite rinktis 1, 2, 3 ir 4 istumimo lygius. Geriausią rezultatą pasieksite naudodami toliau nurodytus lygius.

Kepimas viename lygyje	Aukštis
Aukštas kepinys / forma ant grotelių	2
Plokščias kepinys / kepimo padéklas	3

Kepimas keliuose lygiuose	Aukštis
2 lygiai	
■ Universalii kepimo skarda	3
■ Kepimo padéklas	1
2 lygiai	
■ 2 grotelės su formomis ant viršaus	3
	1
3 lygiai	
■ Kepimo padéklas	5
■ Universalii kepimo skarda	3
■ Kepimo padéklas	1
4 lygiai	
■ 4 grotelės, išklotos kepimo popieriumi	5
	3
	2
	1

Naudokite 4D karšto oro srauto kaitinimo būdą.

**Pastaba.** Kartu į kamerą idėti kepiniai ant kepimo padéklų arba formose nebūtinai turi iškepti tuo pačiu metu.

### 31.3 Kepimo, troškinimo ir kepimo griliu nuorodos

- Rekomenduojamos nuostatos galioja kepmiems šaldytuvo temperatūros produktams ir nejdarytai, paruoštai kepti paukščienai.
- Paukštį į indą dékite krūtinėle arba odos puse žemyn.
- Kepsnį, griliu kepamą gabalėljį arba visą žuvį apverskite prabėgus maždaug  $\frac{1}{2}$ – $\frac{2}{3}$  nurodyto laiko.
- Naudodamai įsmėgiamajį termometrą galite iškepti labai tiksliai. Atkreipkite dėmesį į svarbią informaciją, kaip tinkamai naudoti. → Psl. 19

#### Kepimas ant grotelių

Kepant ant grotelių, visos patiekalo pusės tampa labai traškios. Galima kepti, pvz., didelį paukštį arba kelis gabalėlius vienu metu.

- Kepkite panašaus svorio ir storio gabalėlius. Griliu kepmi gabalėliai tolygiai paruduos ir išliks sultingi.
- Kepamus gabalėlius dékite tiesiog ant grotelių.

- Kad būtų surenkami lašantys skysčiai, nurodytame lygyje įstumkite universalią kepimo skardą su grotelėmis.
- Atsižvelgdami į kepamo patiekalo dydį ir rūšį, į universalią kepimo skardą įpilkite iki ½ litro vandens. Iš surinktų kepsnio sulčių galėsite paruošti padažą. Be to, sklis mažiau dūmų ir kamera mažiau užsiterš.

### Kepimas inde

Ruošiant inde su dangčiu, kamera liks švaresnė.

#### Bendroji informacija apie kepimą inde

- Naudokite karščiui atsparų, orkaitei tinkamą indą.
- Indą padékite ant grotelių.
- Tinkamiausiai yra indai iš stiklo.
- Vadovaukitės gamintojo pateiktomis nuorodomis dėl kepimo indo.

#### Kepimas inde be dangčio

- Naudokite aukštą kepimo formą.
- Jei tinkamo indo neturite, galite naudoti universalią kepimo skardą.

#### Kepimas inde su dangčiu

- Naudokite tinkamą indą su gerai užsidarančiu dangčiu.
- Ruošiant mėsą, atstumas nuo kepamo produkto iki dangčio turi būti mažiausiai 3 cm. Mėsa gali pakilti.

#### ISPĖJIMAS – Nusiplikimo pavojas!

Kai baigus ruošti nukeliamas indo dangčis, gali prasiškverbtį labai karštų garų. Esant tam tikrai temperatūrai garai gali būti nematomi.

- Pakelkite dangčių taip, kad karštų garų srautas nebūtų nukreiptas į kūną.
- Pasirūpinkite, kad vaikai būtų saugiu atstumu.

### 31.5 Patiekalų pasirinkimas

Ivairiems patiekalamams rekomenduojamos nuostatos, surūšiuotos pagal patiekalų kategorijas.

#### Ivairiems patiekalamams rekomenduojamos nuostatos

Patiukalas	Priedai / indas	Lygis	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C / grilio pakoppa	Garų tiekimo pakopa / „Crisp Finish“	Trukmė, min.
Plaktos tešlos pyragas, plonas	Vainiko forma arba Keturkampė forma	2	<input type="checkbox"/>	150–170	–	60–80
Plaktos tešlos pyragas, 2 lygiai	Vainiko forma arba Keturkampė forma	3+1		140–160	–	60–80
Vaisinis arba varškės tortas su trapios tešlos pagrindu	Išardomoji forma, 26 cm skersmens	2	<input type="checkbox"/>	170–190	–	55–80
Biskvitinis tortas, iš 6 kiaušinių	Išardomoji forma, 28 cm skersmens	2		150–160	–	50–60
Biskvitinis tortas, iš 6 kiaušinių	Išardomoji forma, 28 cm skersmens	2		1. 150–160 2. 150–160	1 išjungta	1. 10 2. 25–35

<sup>1</sup> Ikaityti prietaisą.

<sup>2</sup> Apversti patiekalą praėjus 2/3 viso laiko.

### Kepimas griliu

Griliu kepkite patiekalus, kurie turi būti traškūs.

Kepimas griliu su oro cirkuliacija ypač tinkamas kepant visą paukštį ar žuvį, taip pat mėsą, pvz., traškų kepsnį.

- Griliu kepkite panašaus svorio ir storio gabalėlius. Griliu kepami gabalėliai tolygiai paruduos ir išliks sultingi.
- Griliu kepamus gabalėlius dėkite tiesiog ant grotelių.
- Lašančiam skysčiu surinkti galite vienu lygiu žemiau po grotelėmis įstumti universalią kepimo skardą.

#### Pastabos

- Grilio kaitinimo elementas vis įsijungia ir išsijungia. Tai normalu. Persijungimo dažnis priklauso nuo nustatytos grilio pakopos.
- Kepant griliu gali susidaryti dūmų.

### 31.4 Gatavų patiekalu ruošimo nuorodos

- Paruošimo rezultatas labai priklauso nuo maisto produkto. Apskrudusį vietų ir nelygumų gali būti jau ant pradinį maisto produktą.
- Nenaudokite itin žemoje temperatūroje šaldytų gaminių. Nuo patiekalo viršaus nuvalykite ledą.
- Išimkite pusgaminius iš pakuočių.
- Jei pusgaminį šildote arba ruošiate inde, naudokite karščiui atsparų indą.
- Smulkius maisto produktus, pavyzdžiui, bandeles ir bulvių produktus, kepimo inde paskirstykite tolygiai ir vienodai. Kepdami atskirus gabalėlius tarp jų palikite šiek tiek daugiau vietas.
- Laikykites ant pakuočių pateiktų gamintojo nuorodų.

Patiukalas	Priedai / indas	Lygis	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C / grilio pakoppa	Garų tiekimo pakopa / „Crisp Finish“	Trukmė, min.
Trapios tešlos pyragas su sultingu įdaru	Universalusis padéklas	3		160–180	Ijungti	55–75
Mielinis pyragas su sultingu įdaru	Universalusis padéklas	3		180–190	Ijungti	30–40
Biskvitinis vyniotinis	Kepimo padéklas	3		180–200 <sup>1</sup>	1	10–15
Apskritos akytosios bandelės	Keksų padéklas	3		170–190	–	15–20
Mieliniai kepinių	Kepimo padéklas	3		160–180	2	25–35
Sausainiai	Kepimo padéklas	3		140–160	–	15–30
Sausainiai, 2 lygiai	Universalusis padéklas + Kepimo padéklas	3+1		140–160	–	15–30
Sausainiai, 3 lygiai	2x Kepimo padéklas + Universalusis padéklas	5+3+1		140–160	–	15–30
Duona, 750 g	Universalusis padéklas arba Keturkampė forma	2		1. 210–220 2. 180–190	3 Ijungti	1. 10–15 2. 25–35
Duona, 1500 g	Universalusis padéklas arba Keturkampė forma	2		1. 210–220 2. 180–190	3 Ijungti	1. 10–15 2. 45–55
Duona, 1500 g	Universalusis padéklas arba Keturkampė forma	2		200–210	–	35–45
Neraugintos duonos papločiai	Universalusis padéklas	3		220–230	3	20–30
Bandelės, šviežios	Kepimo padéklas	3		200–220	2	20–30
Pica, šviežia, ant kepimo padéklo	Kepimo padéklas	3		200–220	Ijungti	25–35
Pica, šviežia, ant kepimo padéklo, 2 lygiai	Universalusis padéklas + Kepimo padéklas	3+1		180–190	Ijungti	35–45
Pica, šviežia, plonapadė, picos formoje	Picos padéklas	2		220–230	–	20–30
Burekas	Universalusis padéklas	1		200–220 <sup>1</sup>	–	20–30
Kišas	Tamsi apkupo su įdaru forma	3		190–210	–	30–40
Plokščias trapios tešlos pyragas	Universalusis padéklas	3		260–270 <sup>1</sup>	–	10–15
Apkepas, pikantiškas, su troškintais priedais	Apkepo forma	2		150–170	2	40–50
Bulvių apkepas, iš žalių bulvių, 4 cm aukščio	Apkepo forma	2		160–190	–	50–70

<sup>1</sup> Įkaitinti prietaisą.<sup>2</sup> Apversti patiekalą praėjus 2/3 viso laiko.

Patiekalas	Priedai / indas	Lygis	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C / grilio pakoppa	Garų tiekimo pakopa / „Crisp Finish“	Trukmė, min.
Viščiukas, 1,3 kg, nejdarystas	Grotelės	2		200–220	–	60–70
Viščiukas, 1,3 kg, nejdarystas	Grotelės	2		190–210	2	50–60
Mažos viščiukų dalys, po 250 g	Grotelės	3		200–220	2	30–45
Žasis, be įdaro, 3 kg	Grotelės	2		160–180	–	120–150
Žasis, be įdaro, 3 kg	Grotelės	2	1. 2. 3.	1. 130–140 2. 150–160 3. 170–180	2 2 išjungta	1. 110–120 2. 20–30 3. 30–40
Kiaulienos kepsnys be odos, pvz., sprandinė, 1,5 kg	Indas be dangčio	2		180–190	–	110–130
Kiaulienos kepsnys be odos, pvz., sprandinė, 1,5 kg	Indas be dangčio	2		190–200	–	120–140
Kiaulienos kepsnys su oda, pvz., mentė, 2 kg	Indas be dangčio	2	1. 2. 3.	1. 100 2. 170–180 3. 200–210	3 1 → Ijungti	1. 25–30 2. 70–90 3. 20–30
Jautienos filė, vidutiniškai iškepta, 1 kg	Grotelės	2		210–220	–	40–50
Jautienos filė, vidutiniškai iškepta, 1 kg	Indas be dangčio	2		190–200	1	50–60
Troškintas jautienos kepsnys, 1,5 kg	Indas su dangčiu	2		200–220	–	130–160
Troškintas jautienos kepsnys, 1,5 kg	Indas su dangčiu	2		200–220	–	140–160
Jautienos pjausnys, vidutiniškai iškeptas, 1,5 kg	Grotelės	2		220–230	–	60–70
Jautienos pjausnys, vidutiniškai iškeptas, 1,5 kg	Indas be dangčio	2		190–200	1	65–80
Mėsainis, 3–4 cm aukščio	Grotelės	4		3	–	25–30 <sup>2</sup>
Ėriuko šlaunis be kaulo, vidutiniškai iškepta, 1,5 kg	Indas be dangčio	2		170–190	–	50–80
Ėriuko šlaunis be kaulo, vidutiniškai iškepta, 1,5 kg	Indas be dangčio	2		170–180	1	80–90
Žuvis, kepta, visa, 300 g, pvz., upėtakis	Universalusis padéklas	2		1. 170–180 2. 160–170	1 išjungta	1. 15–20 2. 5–10

<sup>1</sup> Jkaitinti prietaisą.<sup>2</sup> Apversti patiekalą praėjus 2/3 viso laiko.

## Desertai

### Jogurto ruošimas

- Iš kameros išimkite priedą ir rémą.
- 1 litrą pieno (3,5 % riebumo) ant kaitlentės jkaitinkite iki 90 °C ir paskui palikite atvėsti iki 40 °C.  
Jei naudojate UAT pieną, pakanka pašildyti iki 40 °C.
- I pieną įmaišykite 150 g šaldytuvo temperatūros jogurto.

- Supilstykite masę į mažus indelius, pvz., į puodelius ar mažas taures.
- Uždenkite indelius plėvele, pvz., palaikančia šviežumą.
- Pastatykite indelius ant kameros dugno.
- Nustatykite prietaisą pagal rekomenduojamas nuostatas.
- Paruoštą jogurtą bent 12 valandų laikykite šaldytuve.

## Nuostatos, rekomenduojamos desertams, kompotui

Patiekalas	Priedai / indas	Lygis	Kaitinimo būdas → Psl. 9	Temperatūra, °C	Garų intenzivumas / „Crisp Finish“	Trukmė, min.
Jogurtas	Porcijų lėkštės	Kameros dugnas	☒	35–40	–	300–360

### 31.6 Specialūs ruošimo būdai ir kitos programos

Informacija ir rekomenduojamos nuostatos pasirinkus specialius ruošimo būdus ir kitas programas, pvz., lėtą troškinimą.

#### Lėtas troškinimas

Jautrūs gabalėliai, pavyzdžiu, ploni jautienos, veršienos, kiaulienos, érienos ar paukštienos gabalėliai, lėtai ruošiami žemoje temperatūroje.

#### Lėtas paukštienos arba mėsos troškinimas

**Pastaba.** Naudojant lėto troškinimo kaitinimo būdą ne galima nukelti pabaigos laiko.

**Reikalavimas.** Kamera šalta.

1. Naudokite šviežią, higieniškai paruoštą mėsą be kaulo.
2. Padékite indą ant kameros 2 lygio grotelių.
3. Kamerą ir indą kaitinkite apie 15 minučių.
4. Ant kaitvietės mėsą iš visų pusių, taip pat iš galo, apkepinkite nustatę aukštą temperatūrą.
5. Paskui mėsą iš karto įdėkite į pašildytą indą ir pašaukite į kamerą.

Kad temperatūra kameroje išliktų vienoda, pasirinkę lėtą troškinimą neatidarykite kameros durelių.

#### Lėto troškinimo patarimai

Čia pateikta patarimų, kaip tinkamai paruošti maistą lėtai troškinant.

#### Norimas rezultatas Patarimas

Norite lėtai troškinti anties krūtinėlę.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Šaltą anties krūtinėlę įdėkite į keptuvę.</li> <li>■ Pirmiausia apkepkite pusę su oda.</li> <li>■ Lėtai troškinkite anties krūtinėlę.</li> <li>■ Pasibaigus lėto troškinimo režimui dar 3–5 minutes kepkite griliu, kad anties krūtinėlėaptų traški.</li> </ul>
Norite lėtai troškintą mėsą patiekti kuo karštėsnę.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Pašildykite serviravimo lėkštę.</li> <li>■ Paruoštus padažus patiekite kuo karštėsnius.</li> </ul>

## Rekomenduojamos ilgo troškinimo nuostatos

Patiekalas	Priedai / indas	Lygis	Apkepiniomo trukmė, min.	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C	Garų tiekimo pakopa / „Crisp Finish“	Trukmė, min.
Ančių krūtinėlės, vidutiniškai iškeptos, po 300 g	Indas be dangčio	2	6–8	☒	90 <sup>1</sup>	–	45–60
Kiaulienos filė, visa	Indas be dangčio	2	4–6	☒	80 <sup>1</sup>	–	45–70
Jautienos filė, 1 kg	Indas be dangčio	2	4–6	☒	80 <sup>1</sup>	–	90–120
Apvalūs veršienos kepsneliai, 4 cm storio	Indas be dangčio	2	4	☒	80 <sup>1</sup>	–	30–50
Érienos nugarinė, supjaustyta, po 200 g	Indas be dangčio	2	4	☒	80 <sup>1</sup>	–	30–45

<sup>1</sup> Įkaitinti prietaisą.

### Karšto oro gruzdintuvė

Karšto oro gruzdintuvėje paruošite traškius patiekalus nedideliam riebalų kiekyje. Karšto oro gruzdintuvė labai tinka patiekalamams, kurie dažniausiai gruzdinami aliejuje.

### Ruošimo karšto oro gruzdintuvėje nuorodos

Ruošdami maistą karšto oro gruzdintuvėje, atkreipkite dėmesį į šią informaciją.

- Naudojant karšto oro gruzdintuvės funkciją galima ruošti tik viename lygyje.

- Karšto oro gruzdintuvės priedu ruošiamai patiekalai apskrunda. Jei karšto oro gruzdintuvės priedas neprieklauso prietaiso standartinei įrangai, jį galima išsigyti papildomai.
- Nekaitinkite orkaitės.
- Nenaudokite kepimo popieriaus. Kameruoje turi cirkluoti oras.
- Neatitirkite šaldyto maisto.
- Tolygiai sudékite maistą į karšto oro gruzdintuvę arba universalią kepimo skardą. Jei įmanoma, maistą priede išdėstykite tik vienu sluoksniu.

■ Įstumkite priedą į 3 kameros lygi. Jei norite naudoti karšto oro gruzdintuvę, nuo nešvarumų galite apsaugoti 1 lygyje įstūmę tuščią universalią kepimo skardą.

- Praėjus pusei ruošimo laiko maistą apverskite. Ruošdami didesnius kiekius apverskite maistą 2 kartus.

**Patarimas.** Druska skaninkite tik baigę ruošti. Tuomet ruošiamas maistas bus traškesnis. Karšto oro gruzdintuve galima ruošti ir džiūvésiuose apvoliotas daržoves. Jei norite naudoti kuo mažiau riebalų, džiūvésių sluoksnį apipurškite aliejaus purkštuvu. Tuomet traški plutelė nebus tokia riebi.

### Nuostatos, rekomenduoojamos ruošiant karšto oro gruzdintuvėje

Patiukalas	Priedai / indas	Lygis	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C	Garų tiekimo pakopa / „Crisp Finish“	Trukmė, min.
Gruzdintos bulvytės	Karšto oro gruzdintuvės padéklas arba Universalusis padéklas	3	☒	180-200	–	15-20
Bulvių krepšeliai, įdaryti	Karšto oro gruzdintuvės padéklas arba Universalusis padéklas	3	☒	180-200	–	15-20
Bulviniai blynai	Karšto oro gruzdintuvės padéklas arba Universalusis padéklas	3	☒	180-200	–	15-20
Vištienos piršteliai, kepsneliai, šaldyti	Karšto oro gruzdintuvės padéklas arba Universalusis padéklas	3	☒	180-200	–	8-12
Žuvies piršteliai	Karšto oro gruzdintuvės padéklas arba Universalusis padéklas	3	☒	180-200	–	10-20
Brokoliai, apvolioti džiūvésiuose	Karšto oro gruzdintuvės padéklas arba Universalusis padéklas	3	☒	180-200	–	10-20

### Tešlos kildinimas

Jūsų prietaise mielinė tešla pakils greičiau nei kambario temperatūroje ir neišsausės.

**Reikalavimas.** Kamera šalta.

1. Įstumkite groteles.
2. Ant grotelių padékite dubenį, į kurį sukrėsta tešla. Neuždenkite dubens.

3. Nustatykite prietaisą pagal rekomenduoojamas nuostatas.

Šie duomenys yra orientaciniai. Temperatūra ir raujinimo trukmė prieklauso nuo priedų rūšies ir kieko.

4. Vykstant rūgimo procesui neatidarykite prietaiso dureių, kad nepasišalintų drėgmė.
5. Prieš kepdamis išsausinkite kamерą.

## Rekomenduojamos tešlos kildinimo nuostatos

Patiekalas	Priedai / indas	Lygis	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C	Garų tiekimo pakopa / „Crisp Finish“	Trukmė, min.
Riebi tešla, pvz., panetėnės	Dubuo ant grotelių	2		40–45	–	40–90
Balta duona	Dubuo ant grotelių	2		35–40	–	30–40

### Atšviežinimas

Pašildykite maistą naudodami garų funkciją. Taip maistas bus taušojamas. Maistas bus skanus ir atrodis lyg ką tik paruoštas. Galite atšviežinti net išvakarėse iškeptus kepinius.

### Ruošimo nuorodos atšviežinant

- Naudokite karščiuui atsparų ir garų funkcijai tinkamą indą be dangčio.

- Naudokite plokščią, platą indą. Šaltame inde atšviežinama lėčiau.
- Indą padékite ant grotelių.
- Maistą, kuris ruošiamas ne inde, pvz., bandeles, dėkite tiesiog ant 2 lygyje įstumtų grotelių.
- Neuždenkite maisto.
- Veikiant atšviežinimo režimui neatidarykite kameros durelių, nes pasišalins daug garų.
- Atšviežinę išvalykite kamерą ir lašelių lataką.

## Rekomenduojamos šildymo ir atšviežinimo nuostatos

Patiekalas	Priedai / indas	Lygis	Kaitinimo būdas	Temperatūra, °C	Garų tiekimo pakopa / „Crisp Finish“	Trukmė, min.
Lékštėje patiekiamas patiekalas, šaldytas, 1 porcija	Indas be dangčio	2		120–130	–	15–25
Pica, iškepta, atvésinta	Grotelės	2		170–180 <sup>1</sup>	–	5–15
Bandelės, prancūziškas batonas, iškepti	Grotelės	2		150–160 <sup>1</sup>	–	10–20
Pica, iškepta, šaldytai	Grotelės	2		170–180 <sup>1</sup>	–	5–15
Bandelės, prancūziškas batonas, iškepti, šaldytai	Grotelės	2		160–170 <sup>1</sup>	–	10–20

<sup>1</sup> Įkaitinti prietaisą.

### Laikymas šiltai

#### Laikymo šiltai nuorodos

- Naudojant kaitinimo būdą "Laikyti šiltai" nesusidarys kondensato. Jums nereikės valyti kameros.
- Neuždenkite maisto.
- Maisto negalima šiltai laikyti ilgiau nei 2 valandas.

- Atkreipkite dėmesį, kad kai kurie patiekalai laikant šiltai ruošiami toliau.

Nustatę skirtinges garų tiekimo pakopas, galite šiltai laikyti toliau nurodytą maistą:

- 1 pakopa: kepsniai ir trumpai kepti patiekalai
- 2 pakopa: apkepai ir priedai
- 3 pakopa: troškiniai ir sriubos

## 31.7 Kontroliniai patiekalai

Šiame skirsnyje pateikta informacija yra skirta bandymų institutams, kad būtų lengviau patikrinti prietaisą pagal EN 60350-1 standartą.

### Kepimas

- Nustatomosios vertės galioja patiekalus dedant į neįkaitintą kamерą.
- Atkreipkite dėmesį į rekomenduojamose nuostatose pateikiama informaciją apie įkaitinimą. Nustatomosios vertės galioja, kai nenaudojama greitojo įkaitinimo funkcija.

- Iš pradžių kepkite pasirinkę žemesnę temperatūrą iš nurodytuju.
- Kartu į kamерą įdėti kepiniai ant kepimo padėklų arba formose nebūtinai turi iškepti tuo pačiu metu.
- Įstūmimo lygiai kepant 2 lygiuose:
  - Universali kepimo skarda: 3 lygis

- Kepimo padéklas: 1 lygis
- Formos ant grotelių:  
Pirmos grotelės: 3 lygis  
Antros grotelės: 1 lygis
- Jstūmimo lygiai kepant 3 lygiuose:
  - Kepimo padéklas: 5 lygis
  - Universalis kepimo skarda: 3 lygis
  - Kepimo padéklas: 1 lygis

### Rekomenduoojamos kepimo nuostatos

Patiekalas	Priedai / indas	Lygis	Kaitinimo būdas → Psl. 9	Temperatūra, °C	Garų intenzivumas / „Crisp Finish“	Trukmė, min.
Forminiai sausainiai	Kepimo padéklas	3	<input type="checkbox"/>	140–150 <sup>1</sup>	–	25–40
Forminiai sausainiai	Kepimo padéklas	3	<input checked="" type="checkbox"/>	140–150 <sup>1</sup>	–	25–40
Forminiai sausainiai, 2 lygiai	Universalis padéklas + Kepimo padéklas	3+1	<input checked="" type="checkbox"/>	140–150 <sup>1</sup>	–	30–40
Forminiai sausainiai, 3 lygiai	2x Kepimo padéklas + Universalis padéklas	5+3+1	<input checked="" type="checkbox"/>	130–140 <sup>1</sup>	–	35–55
Maži pyragaičiai	Kepimo padéklas	3	<input type="checkbox"/>	160 <sup>1</sup>	–	20–30
Maži pyragaičiai	Kepimo padéklas	3	<input checked="" type="checkbox"/>	150 <sup>1</sup>	–	25–35
Maži pyragaičiai, 2 lygiai	Universalis padéklas + Kepimo padéklas	3+1	<input checked="" type="checkbox"/>	150 <sup>1</sup>	–	25–35
Maži pyragaičiai, 3 lygiai	2x Kepimo padéklas + Universalis padéklas	5+3+1	<input checked="" type="checkbox"/>	140 <sup>1</sup>	–	35–45
Drēgnas biskvitas	Išardomoji forma, 26 cm skersmens	2	<input type="checkbox"/>	160–170 <sup>2</sup>	–	25–35
Drēgnas biskvitas	Išardomoji forma, 26 cm skersmens	2	<input checked="" type="checkbox"/>	160–170 <sup>2</sup>	–	30–40
Drēgnas biskvitas	Išardomoji forma, 26 cm skersmens	2	<input checked="" type="checkbox"/>	1. 150–160 2. 150–160	1 iš jungta	1. 10 2. 20–25
Drēgnas biskvitas, 2 lygiai	2x Išardomoji forma, 26 cm skersmens	3+1	<input checked="" type="checkbox"/>	150–170 <sup>2</sup>	–	30–50

<sup>1</sup> Prietaisą kaitinkite 5 minutes. Nenaudokite greitojo įkaitinimo funkcijos.

<sup>2</sup> Įkaitinkite prietaisą. Nenaudokite greitojo įkaitinimo funkcijos.

### Kepimas griliu

#### Rekomenduoojamos kepimo griliu nuostatos

Patiekalas	Priedai / indas	Lygis	Kaitinimo būdas → Psl. 9	Temperatūra, °C / grilio pakoppa	Garų intenzivumas / „Crisp Finish“	Trukmė, min.
Skrebučių skrudinimas	Grotelės	5	<input type="checkbox"/>	3 <sup>1</sup>	–	4–6

<sup>1</sup> Prietaiso iš anksto nejkaitinti.

## 32 Montavimo instrukcija

Atkreipkite dėmesį į prietaiso montavimo informaciją.

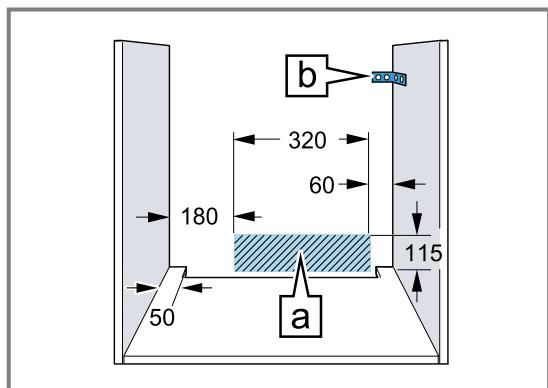


### ⚠ 32.1 Bendrieji montavimo nurodymai

Prieš montuodami prietaisą susipažinkite su šiomis nuorodomis.

- Prietaisu naudotis saugiai tik tada, jei jis bus tinkamai įmontuotas, kaip nurodyta montavimo instrukcijoje. Jei montavimo darbai atlikti netinkamai, už žalą atsako montuotojas.
- Neneškite ir nestatykite prietaiso laikydami už durelių rankenos.
- Išpakuokite prietaisą ir jį patikrinkite. Jei prietaisas transportuojant pažeistas, jo nejunkite.
- Prieš pradėdami naudoti, iš kameros ir nuo durelių nuimkite pakuotės medžiagą ir nulupkite lipniają plėvelę.
- Laikytės papildomos įrangos montavimo lapuose pateiktų nuorodų.
- Baldai, į kuriuos montuojamas prietaisas, turi būti atsparūs karščiui iki 95 °C, o priekinės gretimų baldų plokštės – iki 70 °C.
- Nemontuokite prietaiso už dekoratyvinių ar baldų durų. Prietaisas gali perkaisti.
- Angas balde išpjaukite prieš įstatydamis prietaisą. Pašalinkite pjuvenas. Jos gali pažeinti elektrinių dalių funkcijoms.
- Prietaiso prijungimo lizdas turi būti užbrūkšniuoto ploto **a** srityje arba už montavimo srities.

Nepritvirtintus baldus prie sienos reikia pritvirtinti įprastu kampainiu **b**.



- Naudodami prietaisus su pasukamuoju jungiklių skydeliu atkreipkite dėmesį, kad ištiraukiant jungiklių skydelis neatsitrenktų į šalia esančius baldus.
- Mūvėkite apsaugines pirštines, kad nejsipjautumėte. Montuojant prieinamų dalių briaunos gali būti aštrios.
- Paveikslėlyje matmenys pateiki milimetrais.

### ⚠ ISPĖJIMAS – Gaisro pavojus!

Naudoti prailgintą el. tinklo prijungimo kabelį ir neaprobuotus adapterius pavojinga.

- ▶ Nenaudokite ilginimo kabelių ir keliagubų kištukinių lizdų blokų.
- ▶ Naudokite tik gamintojo aprobuotus adapterius ir el. tinklo prijungimo linijas.
- ▶ Jeigu el. tinklo prijungimo kabelis per trumas ir negalite gauti ilgesnio el. tinklo prijungimo kabelio, kreipkitės į elektrikus, kad atitinkamai įtaisyti namo instaliaciją.

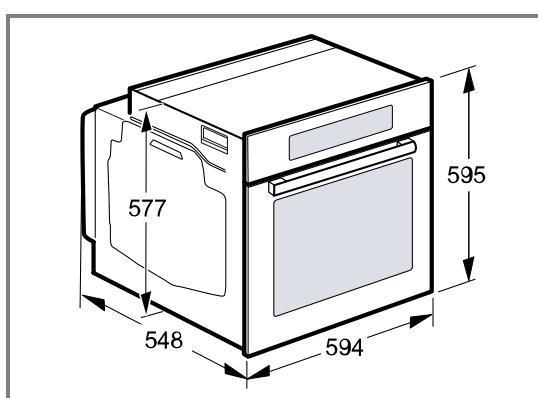
### DĖMESIO!

Jei nešite prietaisą už durelių rankenos, ji gali nulūžti. Durelių rankena neišlaiko prietaiso svorio.

- ▶ Prietaiso neneškite ir nelaikykite už durelių rankenos.

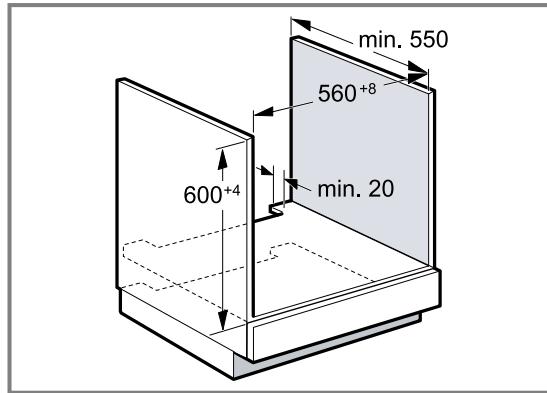
### 32.2 Prietaiso matmenys

Čia rasite prietaiso matmenis.



### 32.3 Montavimas po stalviršiu

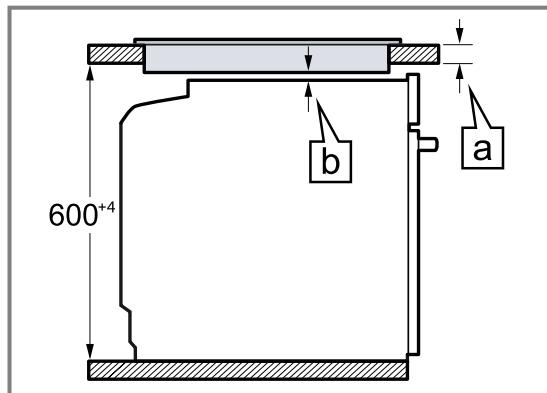
Montuodami po stalviršiu laikykitės montavimo matmenų ir montavimo nurodymų.



- Kad prietaisas védintuši, tarpiniame dugne turi būti védinimo anga.
- Stalviršis turi būti tvirtinamas prie įmontuojamojo baldo.
- Vadovaukitės kaitlentės montavimo instrukcija.
- Atkreipkite dėmesį į skirtinges nacionalines kaitlentės montavimo nuorodas.

### 32.4 Montavimas po kaitlente

Prietaisą montuojant po kaitlente būtina laikytis nurodytų minimalių matmenų; tai gali būti taikoma ir apatinei konstrukcijai.



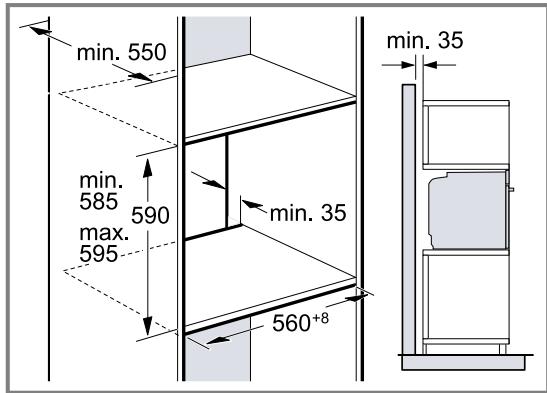
Kadangi būtina pačiui minimalaus atstumo **b**, mažiausias stalviršio storis yra **a**.

Kaitlentės rūšis	a uždedama, mm	a priglaudžiama prie paviršiaus, mm	b, mm
Indukcinė kaitlentė	37	38	5
Viso paviršiaus indukcinė kaitlentė	47	48	5
Dujinė kaitlentė	27	38	5 <sup>1</sup>
Elektrinė kaitlentė	27	30	2

<sup>1</sup> Atkreipkite dėmesį į skirtinges nacionalines kaitlentės montavimo nuorodas.

## 32.5 Montavimas aukštoje spintoje

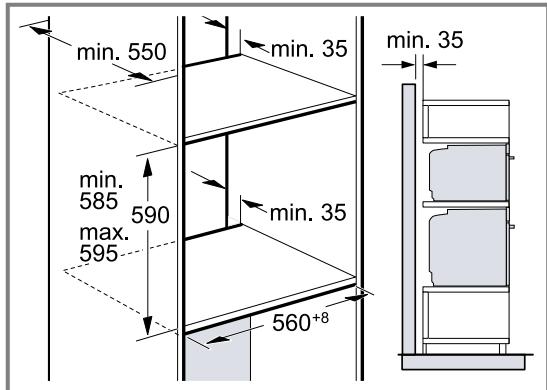
Montuodami aukštoje spintoje laikykitės montavimo matmenų ir montavimo nurodymų.



- Kad prietaisas védintus, tarpiniuose dugnuose turi būti védinimo anga.
- Jei aukštoje spintelėje yra ne tik galinės sienelės elementų, bet ir dar viena galinė sienelė, ją reikia išimti.
- Prietaisą montuokite tik tokiamje aukštyje, kad būtų galima lengvai išimti priedus.

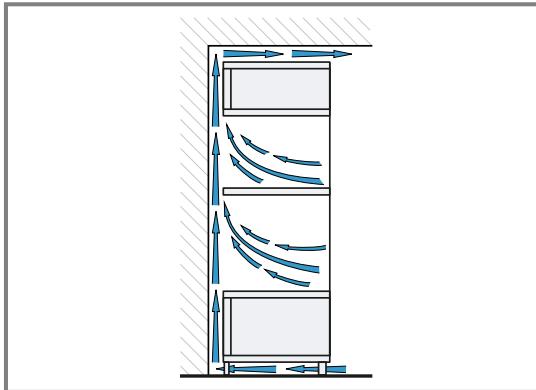
## 32.6 Dviejų prietaisų montavimas vienas virš kito

Jūsų prietaisas gali būti montuojamas ir virš arba po kitu prietaisu. Montuodami vieną virš kito laikykitės montavimo matmenų ir montavimo nuorodų.



- Kad prietaisai védintus, tarpiniuose dugnuose turi būti védinimo anga.
- Siekiant užtikrinti pakankamą abiejų prietaisų ventiliaciją, apatinėje srityje reikia išpjauti mažiausiai 200 cm<sup>2</sup> ventiliacijos angą. Tam apipjaukite apdailą arba uždékite ventiliacijos groteles.

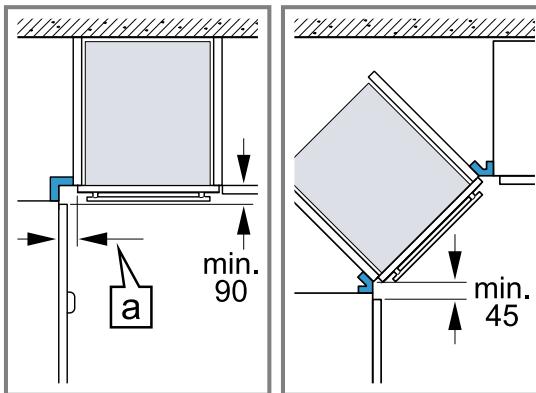
- Reikia atkreipti dėmesį, kad oro cirkuliacija atitinkų nurodytą brėžinyje.



- Prietaisus montuokite tik tokiamje aukštyje, kad būtų galima lengvai išimti priedus.

## 32.7 Montavimas kampe

Montuodami kampe laikykitės montavimo matmenų ir montavimo nurodymų.



- Kad būtų galima atidaryti prietaiso dureles, montuojant į kamпą būtina atsižvelgti į minimalius matmenis. Matmuo **a** priklauso nuo baldo priekinės dalies ir rankenos storio.

## 32.8 Elektros jungtis

Kad saugiai prijungtumėte prietaiso elektros jungtis, atkreipkite dėmesį į šias nuorodas.

- Prietaisas atitinka I apsaugos klasę ir gali būti naujojamas tik su apsauginio laidо jungtimi.
- Reikia naudoti saugiklius, atitinkančius duomenų lentelėje nurodytus duomenis ir šalyje galiojančius potvarkius.
- Atliekant bet kokius montavimo darbus, prietaisui turėti būti atjungtas įtampos tiekimas.
- Prietaisas gali būti jungiamas tik komplekte esančiu prijungimo laidу.
- Elektros laidą reikia stumti galinėje prietaiso pusėje, kol pasigirs spragtelėjimas. 3 m ilgio elektros laidą galima įsigyti klientų aptarnavimo tarnyboje.
- Elektros laidas gali būti keičiamas tik originaliu laidu. Jį galima įsigyti klientų aptarnavimo tarnyboje.
- Jmontuojant turi būti užtikrinama apsauga nuo prisiėtimo.
- Jei prietaiso ekranas lieka tamsus, jis prijungtas netinkamai. Atjunkite prietaisą nuo tinklo, patikrinkite jungtį.

## Prietaiso elektros jungties prijungimas kištuku su apsauginiu kontaktu

**Pastaba.** Prietaisą galima jungti tik prie reikalavimus atitinkančio kištukinio lizdo su apsauginiu kontaktu.

- Kištuką prijunkite prie kištukinio lizdo su apsauginiu kontaktu.

Kai prietaisas yra įmontuotas, turi būti laisvas priėjimas prie el. tinklo prijungimo linijos el. tinklo kištuko arba, jei laisvas priėjimas negalimas, tuomet stacionarioje elektros instaliacijoje turi būti sumontuotas atskyrimo įtaisas, atitinkantis įrengimo sąlygas.

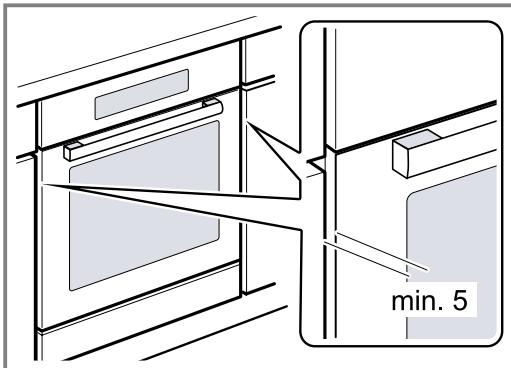
## Prietaiso elektros jungties prijungimas nenaudojant kištuko su apsauginiu kontaktu

**Pastaba.** Prijungti prietaisą gali tik kvalifikuotas aptarnaujantis personalas. Jei žala padaroma netinkamai prijungus prietaisą, netenkate teisés reikalauti garantijos. Stacionarioje elektros instaliacijoje turi būti sumontuotas atskyrimo įtaisas, atitinkantis įrengimo sąlygas.

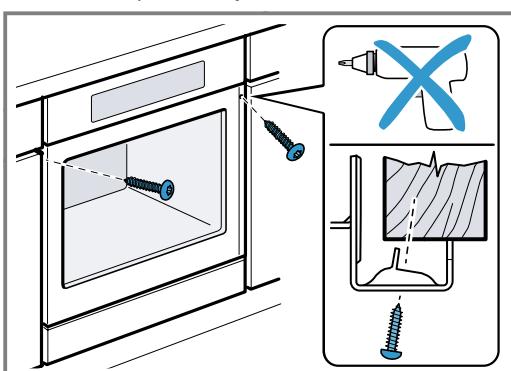
1. Prijungimo lizde numatykite fazés ir neutralujį (nulinį) laidą.  
Prijungus netinkamai, prietaisas gali būti pažeistas.
2. Jungite pagal jungimo schema.  
Įtampa nurodyta specifikacijų lentelėje.
3. Jungimo prie elektros tinklo laido gyslas prijunkite pagal spalvas:
  - žalia ir geltona = apsauginis laidas  $\ominus$
  - mėlyna = neutralusis (nulinis) laidas
  - ruda = fazé (išorinis laidas)

## 32.9 Prietaiso įmontavimas

1. Prietaisą iki galio įstumkite ir išlygiuokite per vidurj.



2. Priveržkite prietaisą.

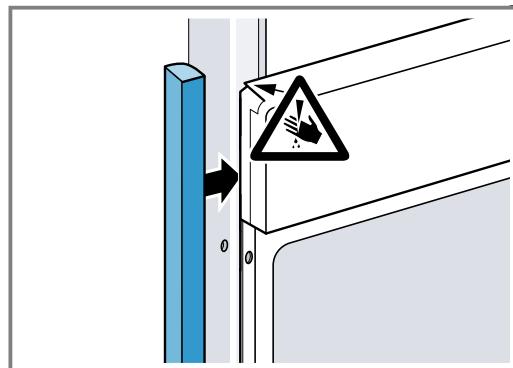


**Pastaba.** Tarpo tarp stalviršio ir prietaiso negalima uždengti papildomomis lentjuostėmis.

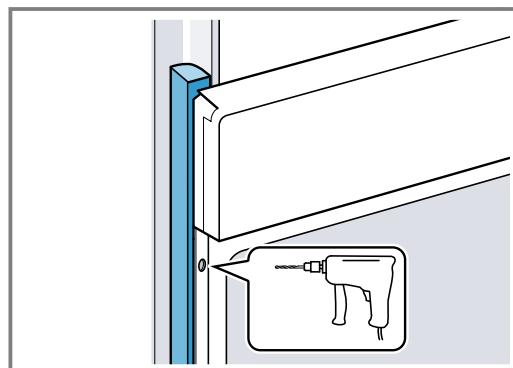
Prie integravimo spintelės šoninių sienelių negalima tvirtinti šilumos izoliacijos juostų.

## 32.10 Virtuvės baldų komplektuose be išorinių rankenų, su vertikalia vidine rankena:

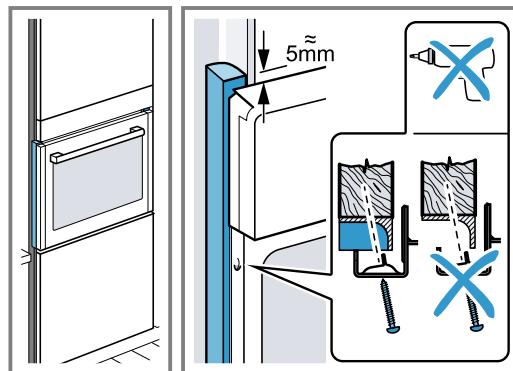
1. Užpildykite tinkama medžiaga, kad uždengtumėte aštrius kraštus ir galėtumėte montuoti saugiai.



2. Norédami įsukti varžtą, prieš tai pragręžkite aliuminio profiliuotį.



3. Pritvirtinkite prietaisą tinkamu varžtu.



## 32.11 Prietaiso išmontavimas

1. Atjunkite prietaisą nuo įtampos šaltinio.
2. Atsukite tvirtinimo varžtus.
3. Šiek tiek kilstelėkite prietaisą ir jį visiškai ištraukite.



## Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:

**[www.bosch-home.com/welcome](http://www.bosch-home.com/welcome)**

**BOSCH**  
HOME APPLIANCES  
**SERVICE**

## Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

**[www.bosch-home.com/service](http://www.bosch-home.com/service)**

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

**BSH Hausgeräte GmbH**  
Carl-Wery-Straße 34  
81739 München, GERMANY  
[www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com)

A Bosch Company



**9001844273** (040306)

It